

ҲАМИДЖОН ҲОМИДОВ

АЖДОДЛАР САБОГИ —  
АҚЛ ҚАЙРОГИ

АБДУЛЛА ҚОДИРИЙ НОМИДАГИ ХАЛҚ МЕРОСИ  
НАШРИЕТ  
ТОШКЕНТ — 1998

Ҳомидов Ҳ.

Аждодлар сабоги — ақл қайроти. — Т.: Абдулла Қодирий номидаги халқ мероси нашр., 1998.— 112 б.

Ушбу китоб Хурсон ва Мовароуннахрда яшаб ижод этган Шарқ мутафаккирларининг ҳаёти ва ижодий мероси ҳақида ҳикоя қиласи. Номлари тилга олинган Боязид Бостомий, Абушукур Балхий, Сайд Али Ҳамадоний, Атоулло Маҳмуди Ҳусайнний, Муҳаммад Сиддиқ Рушдий, Сайдо Насафий каби алломаларимиз ҳақидаги маълумотлар бевосита асл қўллэзма манбалар асосида ёзилган бўлиб, илк бор ўзбек китобхонларига ҳавола қилинмоқда. Китоб ўқувчиларни аждодлар меросига муҳаббат, миллий қадриятларимизга чинакам меҳр руҳида тарбиялашга қаратилган.

Китоб кенг ўқувчилар оммасига мўлжалланган.

ББК 72.3

A 4702620100—148  
M 361(04)—98 — 98

ISBN 5-86484-058-0

©A. Қодирий номидаги халқ мероси  
нашириёти, 1998 йил.

## ОРИФЛАР СУЛТОНИ

Дунё маданиятининг бешиги бўлган Шарқда ижти-  
моий тузумнинг қайси босқичи бўлишидан қатъий на-  
зар шахсни ҳар томонлама камол топтириш муаммоси  
ҳамиша етакчи ўринни эгаллаб келган. Буни қўхна Хи-  
той ва Ҳинд диний-ахлоқий таълимоти ва анъаналари  
ҳам тасдиқлади. Ислом дини ҳам вужудга келган  
кундан бошлаб фикрловчи, комил, яратувчи, безара  
инсонни тарбиялашни ўз олдига асосий мақсад қилиб  
қўйган.

Бу сермашаққат, қарама-қаршиликларга бой тар-  
бия жарабёнида Ислом турли маслак ва тажрибаларнинг  
хуносаларига суюнади. Аслида Аллоҳнинг мавжудлиги  
ва ягоналигига ишониш, беш вақт намоз ўқиш, закот  
бериш, рўза тутиш, тариқатга риоя этиш, саховат, ҳа-  
лимлик, кечиравчанлик, ризо, сабр, сидқ-ихлос, риёзат  
каби қарзу фарз ва суннатлар шу тарбиянинг ўзига  
хос усуllibаридир, десак муболага бўлмайди.

Агар биргина рўза тутишни олиб кўрадиган бўлсак,  
шу нарса аён бўладики, мусулмончиликда ҳар йил ра-  
мазон ойида субҳдан то кун ботгунга қадар емай-ичмай  
мехнат қилиш, тоат-ибодат қилиш — рўза тутиш, де-  
йилади. Кишилар, албатта бу фарзни адо әтадилар.  
Хўш, авлиё-машойихлар-чи?

Ҳазрат Навоийдан эшитинг, «Бу тоифа анга кушиш  
қилурким, андоғи, емак, ичмакдин бўғузга савм буюр-  
файлар, жамеи аъзоларга ўз қилур феълларидин рўза  
буюрфайлар: кўзга номашруъ нимага боқардин, қулоқ-  
қа номашруъ ун эшитурдин ва аёққа номашруъ қадам  
урмоғдин, иликка номашруъ нима (ноҳалол) тегмаги-  
дин ва алоҳазо жомеи аъзоба бу дастур била. Ва бо-  
вужуди бу суубатлар барчадин саъброқ кўнгул рўза-  
сидурки, ҳақ субҳонаҳу ва таолодин ўзга ҳеч нима хо-  
тирга кечмакдур ва рўзани доимий кўнгилга буюрру-  
лар»<sup>1</sup>.

Биз ўзимизга бир умр шундай шарт қўйиб яшай  
оламизми? Бунга бардошимиз етадими? Ёки закот бе-  
риш шаргини олиб кўрайлик. Ўз меҳнатингиз билан

<sup>1</sup> Навоий. Асаллар, 15 т. F. Фулом ҳомидаги бадий адабиёт  
нашриёти, Т., 1968, 70-бет.

топган даромадингиздан бир миқдорини шариатга кўра, жамият манфаатлари йўлига инъом этасиз, етим-есирларга хайр қиласиз. Мазкур тоифа эса «дунё таркини қилур», яъни бутун мол-мулкини закотга бағишлиайди ва бу ишдан чексиз ҳузур-ҳаловат топадилар. Энди муқояса қилиб кўринг. Шариат буюрган закон қайда, улар ихтиёр этган закон қайда! Шариат тариқати одобига кўра, ҳар бандай мўмин яхшилик қилганга яхшилик қилиш, каттага ҳурмат, кичикка иззат кўрсатиши катталар ҳузурида кичикдан хизмат фарз. Улар эса «барча ҳалойиқдин ўзларин кичик ва камроқ тутарлар ва барчага хизмат ҳузурида бўлурлар. Ҳаттоқи ўз фарзандлариға ва ходим ва мамлуклариғаки, ҳар неча алардин бекоидалиғ кўрсалар, хушунат бирла аларға сўз демаслар, балки насиҳатни юмшоғ ва чучук тил бирла қилурлар, ҳаттоқи ўғригача».

Шунчалик олижаноб, камтар бўлган бу тоифа оддий одамлар қила олмайдиган сеҳр-кароматларга ҳам эга бўлганлар. Бунга эса, улар узоқ вақт билим олиш, машқ қилиш, мақсад йўлида ихтиёрий қийноқ-риёзат чекиш туфайли эришганлар. Жумладан, оз фурсатда узоқ жойга ета олиш, кўрмаган ишини ҳис қилиб айтиб бериш, ҳайвонлар ва ўсимликлар тилини тушуниш, сув устида юриш, ҳавода муаллақ сайр этмоқ, самоъ вақтида (рақсга тушиш), дараҳтни таг-томири билан қўпориш, деворни бармоқ ишорати билан ағдармоқ, қўл ишорати билан душман бошини учирмоқ, дарёларда чўкаётган кемаларни тутиб, қирғоққа чиқармоқ, хоҳласа ёмғир-сел ёғдирмоқ, шамол эстирмоқ, уларни даф қилмоқ, биёбонларда йўлдан адашганларга йўл кўрсатмоқ, уларнинг «ҳавориқи одот ва кароматлари» дан ҳисобланади.

Бу тоифалар таълимоти исломдан руҳ ва озиқ олгақ тасаввуф деб аталади. Унга мансуб бузруклар авлиёлар, сўфилар, деб юритилади. «Дил ба ёру даст ба-кор» (дилда худо бўлсун, қўл иш билан бўлсун) — уларнинг энг мўътабар шиорларидан бириди. Бундай улуғ инсонлар ҳақида «Шарҳ ул-қулууб», «Кашф ул-ас-рор», «Мағрифат ул-нафс», «Табоқат ус-сўфия» номли китобларда ривоят ва ҳикоят жуда кўп.

Абдуллоҳ Ансорий (XI аср), Фаридиддин Аттор (XII аср), Юсуф Ҳамадоний (XIII аср), Абдураҳмон Жомий, Алишер Навоий ҳамда Муҳаммад Яъқуб Еркандий (XIX аср) каби улуғ адиллар ҳам авлиё ва асфиё зикрида қимматли мерос қолдирганлар.

XIX асрда яшаб ижод этган носир, шоир ва мутаржим, фан оламига ҳали маълум бўлмаган мутафаккир Муҳаммад Сиддиқ Рушдийнинг «Тазкират ул-авлиёи туркий» китоби ҳам ана шу афсонавий қобилият ва салоҳият эгалари тўғрисидаги улкан ёдгорликдир.

Кўллэзмадан салмоқли ўрин олган зикр — шайх Боязид Бостомий ҳақидаги зикрдир. Муаллиф аввал шайхнинг феъл-атвори, ўз замонасида тутган ўрни ҳақида сўзлаб, сўнг у ҳақидаги ҳикоят, ривоят ва хотиралар билан бирга Боязиднинг ҳаёти тўғрисидаги ахлоқий, эстетик мушоҳадаларга бой ҳикматли сўзларини ҳам келтиради. Лекин афсуски тазкирада Боязиднинг қайси йили туғилиб, қачон вафот этганлиги ҳамда бошқа биографик маълумотлар йўқ. Шу сабабли икки оғиз бу масалада аниқлик киритишга тўғри келади.

Алишер Навоийнинг «Насойим ул-муҳабbat фи шамойим ул-футувват» тазкирасида Боязид ҳақида айрим маълумотлар берилади. Унда айтилишича, шайхнинг тўлиқ исми Абўязид ибни Исодир. У VIII асрнинг охирги чорагида Бостом шаҳрида зардўштий эътиқодидаги кохин оиласида дунёга келган. Хижрий 261 (мелодий 857) йили она шаҳрида вафот этган. Макка, Ҳамадон шаҳарларида таълим олган. Абу Ҳафз, Яҳъё Мооз ҳамда Шақиқ Балхий каби замонасининг улуғлари сухбатида бўлиб, тасаввуфнинг «тайфурия» мазҳабини яратган, «фано ва бақо» таълимотига асос солган. У кўплаб илмий асарлар муаллифиидир. Боязиднинг хислатларини Муҳаммад Сиддиқ зикрига асосан санаб чиқсак, Шарқу Ғарбнинг буюк мутафаккирлари учун хос бўлган улуғ фазилатлар соҳиби кўз олдимиизга келади.

Боязиднинг энг буюк фазилати, аввало, ҳақгўйлик, тўғри сўзлик бўлиб, бу хислатлар заминида инсонпарвар мусулмон зиёлиси туради. У меҳнату машаққатга қидамли, сабрли, жисмонан чиниққан киши бўлган. Тарихда ўтган буюк зотлар каби Боязид ота-онани ҳурмат қилиш, унинг хизматида бўлишни барча фазилатларидан устун қўяди.

Илмни бойлик орттириш, зулм ўтказиш воситасига айлантиришга қарши қўйиб, бирорвга хиёнат қилиш, озор беришни оғир гуноҳ ҳисоблайди ва буларга аввали ўзи амал қиласи. Муҳаммад Сиддиқ Боязиднинг энг нодир феълларидан бири сифатида унинг руҳшунослигига эътибор қаратади. Чунончи Боязид кишининг ёшига, билим доирасига, хулқига қараб муомала қи-

лади. Қизиқчилик воситаси билан ғофиллар ва бидъатга ботганлар устидан кулади.

«Қачонким, Боязиднинг мартабаси баланд, иши кундан-кунга улуг бўлди, анинг сўзи халойиқнинг фаҳмфаросатига сифмади. Етти маротаба Бостом шаҳридан қувлаб чиқардилар. Боязид дедиким:

— На хуш, ўбдон шаҳардурким, ёмони Боязиддур!»

Бир куни ундан «нега ибодат қилмайсиз?» деб сўраганларида у: «Барча ибодатни мендан олибдурлар», деб зукколик билан жавоб қайтаради. Бу ерда ажойиб сўз ўйини бор: биринчи маъноси «мендан барча ибодатни тортиб олдилар, шу сабабли ибодат қилурга иложим йўқ», иккинчи маъноси эса, «барча одамлар ибодат қилишни мендан олишган, ўрганишган».

Боязид руҳшунослигини намоён этувчи яна бир хусусият — у суҳбатдошига кўпинча шундай назокат билан савол берадики, жавоб берувчи албатта хато жавоб қайтаради, сўнг ўзи эса асл жавобни айтиб, суҳбатдошларини уялтиради.

Боязид ҳақидаги хотираларни ва унинг ҳикматли сўзларини ўқиб мушоҳада қиласр эканмиз, у биринчи навбатда жамият муаммолари, инсон табиати, ҳаёт ва ўлим, ўтмиш ва келажак хусусида доимо ўйловчи, қалби безовта файласуф эканлигига амин бўламиз.

Бостомий ҳақида тазкиралардагина эмас, шеърий асарлarda ҳам турли ривоят ва ҳикоятлар яратилди. Навоий «Хамса»сида ҳам бу буюк файласуф инсоннинг ёрқин образи яратилгани фикримизнинг исботидир.

«Орифлик — Худонинг танимакдир, худони танимак — фикр қилмоқ, тўла кўнгилда бўлмоқдир», — дейди Боязид. Бу аввало файласуфнинг ўзи ҳақидаги фикрdir.

Ҳа, машриқзамин — ҳикмат бўстони, орифлар султони — Боязид Бостомий ана шу бўстоннинг барҳаёт боғбонларидан биридир.

## «ОФАРИННОМА» МУАЛЛИФИ

Араб халифалигининг ҳукмронлиги барҳам топиб, Хурросону Мовароуннаҳрда маҳаллий Сомонийлар давлати вужудга келгач, амиру умаро, вазиру вузаро она тили ва ундаги адабиётни ривожлантиришга, аждодларнинг қадимий қуттулғудум-анъаналарини қайта тиклашга аҳд этиб, шаҳару қишлоқлардан олиму фозиллар, шоибу ҳофизларни марказга — Бухорога йигиб,

маҳаллий тилда ижод қилишга даъват этади, улар давлат ҳомийлигига олиниб, маънавий ва моддий жиҳатдан қўллаб-қувватланади. Сарой доирасидаги ана шундай ижодкорлардан бири Абушукур Балхийдир.

Шоирнинг таржимаи ҳоли, ижтимоий келиб чиқиши тўла маълум эмас. Эрон олим Саид Нафисий, профессор Холиқ Мирзозодаларнинг аниқлашларича, Абушукур 915—16 йиллар орасида Балхда туғилган, аввал хусусий муаллимда, сўнг мадрасада таълим олган. Имитлик айёмида Нуҳ ибни Наср (943—954) саройида ги адабий доирага дохил бўлиб, Муродий, Рудакийлар билан ҳамсухбат бўлган. Буни шоир ўз байтларида ҳам қайд этган. Унинг вафот этган йили ҳам номаълум.

Абушукур Балхий истеъдодли лирик шоир ва достоннавис бўлиб, лирик турнинг барча жанрларида шеърлар ёзган ва ишқий, фалсафий мавзуларда тўртта достон битган. Аммо «Лубоб ул-албоб» («Негизларнинг негизи») тазкирасининг муаллифи Авфий ҳамда устод Саид Нафисий таъкидләганларидек, бизга қадар ундан бир қанча қитъя ва рубоийлар ҳамда 947 йили ёзган «Офариннома» достонининг маълум қисмигина сақланиб қолган, холос.

Шоир ўз рубоий ва қитъаларида, маснавийларида лирик чекиниш ва қистирмаларда комил инсонни улуғлайди, унинг гўзалликка, ҳаётга, яшашга муҳаббатини куйлади, лирик қаҳрамоннинг ишқ-севги хусусидағи нозик кечинмаларини нафис, ўйноқи байтларда тасвирлайди, юксак инсоний фазилатларни улуғлаб, кибру ҳаво, танбаллигу судхўрликни, дилозорлигу таъмогирликни, жоҳиллигу аччиқзабонликни аёвсиз қоралайди.

Дўстнинг дийдорию донишманднинг сўзи,  
Инсон қалбидан ғам-андуҳни аритади.

Кимда-ким фойдаю манфаатни кўзлаб дўстлашса,  
Шубҳасиз, уни ўзингга душман, деб бил.

«Офариннома»да шоир инсоннинг турмуш уринишлари, мавжуд ижтимоий тузум билан боғлиқ кўплаб сиёсий, маънавий, майний масалалар хусусида, ахлоқий-таълимий муаммолар борасида бир мутафаккир файласуф сифатида мушоҳада юритади, ибратли хуласалар чиқаради. Ўзининг назарий мулоҳазаларини ҳаёт тажрибасидан, оғзаки ижоддан олинган мўъжаз ҳико-

ятлар билан исботлаб боради, панд-насиҳатлар беради; адолатли ҳукмрон ғоясини илгари суради. Ҳусусан, достоннинг ҳунар ва илм ўрганишнинг фойдаси, яхшилик ва хайру эҳсоннинг шарофати, адолатнинг нафию, зулмнинг қасофати тасвирига бағишлиланған бўлимлари катта тарбиявий аҳамиятга эга. «Бу дунёга яхшилик уруфини сеп, ўзинг ўтиб кетсанг ҳам, номингни кишилар яхшилик билан зикр этишсин», дейди шоир.

Яхши ном билан ўлсам розиман, ризо,  
Танам ўлимта, отим яхшиликка раво.  
Зероки Ҳусрав демиш: «Яхши ном билан ўлмоқ бил,  
Душманга таслим бўлиб яшашдан аъло».

\* \* \*

Айтмишлар: тилдан чиқса сўз агар  
Ўткирdir мисоли олмосу ханжар.  
Сўз қулатажак минбару дорни,  
Сухан инидан чиқарап илонни.

\* \* \*

Кўнглингга сигмагач, ўзгалар сири,  
Дил сўзингни сақлар қай бир киши.  
Уттиз икки тишингдан чиқсан сухан,  
Уттиз икки қулогу дилга қўнимиш албат.  
Оғиздан чиқсан сўз, отилган ўқдир,  
Қайта ўз ўрнига тушмоги йўқдир.

Умуман, Абушукур Балхий шеъриятидаги панд-насиҳат X аср адабиётидаги ахлоқий-таълимий йўналишда ўзига хос бир саҳифаларни ташкил этади. Уларни тўплаб, батафсил тадқиқ этиш адабиётшунослигимизнинг галдаги вазифалари дандир.

## БИРИНЧИ СУЛТОН

### ЎФИЛ ЖАЗОГА МАҲҚУМ

Низомулмулк лутф этибдур: нақл қилиб дурларким кунлардан бир кун бир савдогар Султон Маҳмуд ҳузурига кириб, шаҳзода Масъуд устидан шикоят қилибди:

— Мен бир савдогар одамман. Кўпдан бери бу ерда сарсон қолиб кетдим. Ўз юртимга кетолмай юрибман. Чунки сизнинг ўғлингиз мендан 60 минг динорлик мо-

лимни харид қилдін-ю, аммо пулинин бермаётір. Сиздан илтимос, орани очиқ қилиш учун амир Масъудни мен билан қозининг олдига юборсанғиз.

Буни эшитган Султон Маҳмуд жуда хафа бўлибди ва ўғлига қўйидаги мазмунда нома йўллабди: «Савдотарнинг ҳақини дарҳол бергин. Йўқса, унинг олдига тушиб, шариат қозиси ҳузурига боргин, улар қандай ҳукм чиқарса, ўшани тутгин».

Шундан сўнг хабарчи Масъуд уйига, савдогар эса, қозихонага қараб йўл олишибди. Хизматкор шаҳзода хонадонига келиб, номани тутқазибди. Уни ўқиган Масъуд ҳангуманг бўлиб қолибди. У хизматкорини чорлаб дебди:

— Хазинани қара-чи, қанча пул бор?

Хазинабон бориб, пулларни ҳисоблаб кўрибди ва қайтиб келиб дебди:

— Йигирма минг динор қолган экан.

Ҳаммасини олгину савдогарга элтиб бер ва қолганини уч кундан сўнг олар экансан, дегин, — уқтирибди Масъуд. Ва хабарчига қараб дебди,

— Султонга бориб, «йигирма мингини берибди ва қолган қарзини уч кунда узаркан», дегин. Мен лиbosларимни кийган ва этигимни ечмаган ҳолда у кишининг фармонига тайёр турибман, нимани буюрсалар, шуни бажараман. Айтсинлар: қози мажлисига борайми ёки тижоратчининг пулинин толиб бериш пайдан бўлайми?

Хабарчи бу воқеани Султонга баён этибди.

— Савдогарнинг пулинин тўла бермагунча, кўзимга кўринмасин! — дебди ғазаб билан Султон. Буни эшитган Масъуд тўрт томонга одам юбориб, дўстларидан қарз олиб, аср номозигача савдогарнинг 60 минг динорини элтиб берибди. Бу воқеа бутун оламга ёйилибди. Султоннинг адолатпешалигини эшитган Шарқ мамлакатларидан Ғазнага қараб савдогарлар оқиб кела бошлабди. Шаҳар бозорлари ажойиб-ғаройиб матоларга тўлиб кетибди.

Шунинг учун ҳам у замонда оддий фаррошдан тортиб, амалдорларгача Исфаҳон амирию, Хурросон раиси шоҳ фармонидан бўйин товлашмас экан.

Қизиқ, «Сиёсатнома», «Чаҳор мақола» (XI аср), «Жоме ул-ҳикоёт», «Лубоб ул-албоб» (XIII аср), «Гулзор», «Мифтоҳ ул-адл» (XVI аср), «Жоме ул-ҳикоёти туркий» (XVII аср) ва бошқа ўнлаб тўплам ҳамда солномалар, тарихий китоблар таркибида келтирилган ҳикоятларда Султон Маҳмуд адолатли, фуқаропарвар,

тадбиркор, сермулоҳаза ва келажакни кўра биладиган, ҳар қандай мураккаб муаммоларни ақл билан одилона ҳал этишга интиладиган шоҳ сифатида тасвирланади. Абу Саид Гардизий «Зайн ал-ахбор»да Мовароуннаҳрнинг халқقا жабр-зулм ўtkazган ҳокимларини Султон Маҳмуд адолатга унданагани хусусида кўплаб далиллар келтирган. Айрим илмий, тарихий асарларда, бизнинг замонамизда Ғазнавийлар тарихига бағишлиланган барча хилдаги асарларда эса «Султон Маҳмуд золим, жоҳил», «ашаддий ғазавотчи», «қотилу-ботил», «фосиқ», «маърифат кушандаси» қабилидаги гаплар билан чалпиб, булғаб, бир ёқлама баҳоланган. Нега энди сарчашмаларда бир фикру, улар асосида ёзилган китобларда унинг тескариси. Ана шу «нега?» кўпдан бери бизнинг фикримизни банд қилиб келар эди. Шу боис, Султон Маҳмуд шажараси, ижтимоий-сиёсий фаолиятини ўрганишга киришдик ва мавжуд китоблару, тадқиқотларни, нашрий ва дасхат манбаларни кўздан кечириб чиқдик.

### ТЕМИР ИНТИЗОМ

Асли сотиб олинган қул бўлган Сабуктегин Сомонийлар лашкарида кўплаб жасорат, мардлик, қаҳрамонликлари туфайли оддий аскарликдан бош қўмондон даражасига етади ва 977 йилнинг марта Фазна нойиби этиб сайланади. Унинг нойиблиги даврида Фазна вилоятига Бўст, Заминдовар, Қусдар, Бомиён, бутун Тоҳаристон ва Fўr вилоятлари кўшиб олинади. Ҳинд рожаси Жаяпал, Қошғар ҳукмдори Бўғроҳон қўшинларини тор-мор келтириб, ўз давлатини янада мустаҳкамлаб, бутун Хурсонда ички низоларга барҳам беради. Муаррих Абулфазл Байҳақий Сабуктегинни оқил, одил ва фозил ҳукмдор эди, деб таърифлайди. 994 йили Хоразмшоҳ Абу Али Маъмун (992—997) қўшинларини тор-мор келтиргани учун Сабуктегин халифадан «Носируд-давлат вад-дин» унвонини олади.

Муаррихнинг ёзишича, Сабуктегиннинг отасини исми Жўк бўлиб, кўпинча Қора Бажкам дейишган. Қора Бажкам туркий тилда қора Хўқиз дегани. Бутун Туркистонда у ўзининг баҳодирлиги ва жасорати билан шуҳрат топган.

Сабуктегин 20 йил ҳукм сурди ва 996 йил ёзида 56 ёшида Балх яқинида вафот этди. Асли таҳт вориси Маҳмуд бўлиши лозимлигига қарамай, Сабуктегин бемор-

лигига Исмоилни валихаҳд этиб тайиплаган эди. Отасининг вафоти хабарини эшитгач, Хурросон пойтахти Нишопур волиси Маҳмуд Балх ва Ғазна волиси Исмоилга таъзиянома юбориб, ўзига бўйсунишни талаб қиласиди. Укаси кўнмайди. Шунда Маҳмуд Ҳиротга жўнайди. Бу ерда амакиси Қарочоқ (Буғроҷӯқ) нинг Исмоилга ён берганлигини билиб, Бўстга ўтади. Маҳмуддинг яна бир укаси Наср Бўст ҳокими эди. У билан бирга Ғазнага юради. Ғазна яқинида бўлган жангда Исмоил енгилгач, уни тутиб Жўзжон зиндонига ташлайди. Исмоил шу ерда вафот этади. Исмоилнинг онаси Алтегиннинг, Маҳмуддинг онаси эса Зобил (Қандаҳор) раисининг қизи эди. Бу даврда Маҳмуд 20 ёшда эди. Халифа Қодир номини Ҳутбага қўшиб ўқитгани учун халифа унга Хурросон тожи, «Яминуддавла ва амид ун милла» лақабини тақдим этади. Қорахонийлар хони Насрнинг қизига уйланади.

Шундай қилиб, Исмоилнинг ҳукмронлиги 7 ой давом этади, холос. Табиатан бетадбир, узоқни кўра билмайдиган, одамларни қовуштириб, бир ишни удалай олмайдиган, мутакаббир, ландавур Исмоил вилоят ҳокимларининг исёну хуружига бардош беролмайди. Бундан фойдаланган Маҳмуд катта қўшин билан Ғазнага бостириб киради ва таҳтни эгаллади. Халифалик ҳам уни марказий ҳокимият бошлиғи сифатида тан олади, инъом-эҳсон жўнатади ва номига хутбә ўқитади. Бу эса Маҳмуддинг обрўсини ошириб, ғайратига ғайрат қўшаркан, тарафдорлари ҳам кун сайин ортиб бораверади. Натижада у жанг ҳаракатларини кучайтириб, Сеистон вилояти ва унинг атрофидаги ерларни ҳам қўлга киритади.

Сабуктегин давридаги келишувга кўра Ғазнавийлар билан Қорахонийлар давлати оралигидаги Самарқанд яқинидаги Қатвен чўли ҳудуд қилиб белгиланади. Аммо Қорахонийлар битимни бир неча марта бузиб келадилар. Бу даврда Султон Маҳмуд Ҳинд юришида эди. Қорахонийлар Илигхони Хурросонни ҳам ўз ерларига қўшиб олиш мақсадида Субоши тегин бошчилигига ўн минг суворийни жўнатади. Субоши тегин Жайхундан ўтиб, Балх ва Термиз вилояти ва туманларини босиб олди. Бу ҳақдаги хабар Султон Маҳмудга етганда у Мўлтон шаҳрини ва катта ғаниматни қўлга киритган эди. Султон Маҳмуд ҳеч қаерда тўхтамасдан Марвга етиб келди ва амирлари Олтунбош ва Арслон Жозиб бошчилигига Субошига қарши қўшин жўнатади. Бу

қўшин Марв чўлини кесиб ўтиб, қазои осмонийдек Субоши қўшинларига ташланади. Уларнинг кўпи ўлдирилади. Қолганлари минг машақатлар билан қутулиб қолди. Бу даҳшатли хабарни Илигхон эшишиб, ўзини қўярга жой тополмай, Туркистоннинг ҳамма бурчакларидан қўшин тўплашга киришди. Акаси, Қошғар хони Арслонхон уни бу йўлдан қайтаришга уринди: «Маҳмуд иқтидорли ва баҳти чопган султон, беҳуда уринма» — деди. 998 йили икки ўртада жанг бўлиб, бу жангда Илигхон енгилиб, бор-буудан ажралади. Иккинчи бср қўшин тўплаш унга муяссар бўлмади. Натижада бу жанг Хурросоннинг ҳаммасини, Чагониён ва Хутталиён вилоятларини узил-кесил қўлга киритиш билан тўгалиланади. Маҳмуд Фазнавий оз фурсатда яшин тезлигига ҳаракат қиласиган улкан лашкарга эга бўлади. Унинг ҳукмронлиги даврида оддий дарвозабондан тортиб вилоят ҳокимигача, сайсхона хизматкоридан тортиб бош лашкарбошигача фармони олийга сўзсиз итоат этадиган, подшоҳнинг ҳар қандай кўрсатмаси фақат итоат этилиши ва бажарилиши шартлиги бир эътиқодга айланган эди. Шунинг учун ҳам Маҳмуд Фазнавий қисқа муддат ичиде Мовароунардаги ягона мухолифи Қораҳонийларни забун этди; Самарқанддан тортиб Исфаҳону Райгача бўлган ерларни забт этиб, улкан бир империяни вужудга келтирди. Унинг бу юришларини халифалик қўллаб-қувватлаб турди. Шунинг учун у Ҳиндистонга қилгай 13 йиллик юришини ислом шуҳратини ошириш, бу минтақаларга ҳам шу динни тарқатиш шиори остида олиб борди. Унинг лашкарида маҳсус, «ғазавотчи» қўшинлар мавжуд бўлган. Ҳарбий хизматчиларнинг ҳаммаси давлат ҳисобидан етарли миқдорда маош билан таъминланган. Султон Маҳмуд давлат идора ҳайъатида ҳам, вилоят ҳокимлари девонидаю қўшин саркардалари орасида ҳам қаттиқ интизом орқасидан жиддий назорат ўрнатган, маҳаллий ҳокимларнинг ички ва ташқи аҳволидан маълумот етказиб турувчи маҳсус маҳкама тузган; унинг лашкарида 700 дан 1300 гача жанговар ҳамда ҳарбий ноғора ортилган, қўрғонларни қуршаб олганда тош, нефт қўйилган идишлар отадиган манжаниқлар; дарёларни кечиб ўтиш учун сузувчи кўприклар, маҳсус паромлари бўлган; Сенстон ва Марвда бир корхона паром ҳамда осма кўприклар учун алоҳида палма пўстлоғи ва ипакдан арқон ишлаб чиқарган. Султон қўшинининг асосий қисмини ҳарбий ҳунарлар ўргатилган қўллар ташкил эт-

ган. Бундан ташқари сарҳанглар таркибida махсус дурадгорлар, темирчи ва қуролсозлар, айғоқчи-айёрлар гуруҳи бўлган. Хуллас, Султон Маҳмуд энг замонавий қуроллар билан мусаллаҳ этилган, 32 ҳарбий ҳунар ўргатилган, юксак жанговар руҳдаги юз минглаб суворий ва пиёда лашкарга эга эди. У ҳар бир жанг олдидан аскарнинг тайёргарлигини шахсан ўзи кўрикдан ўтказарди. Масалан, Ҳиндистоннинг Нанда қалъасига ҳужум олдидан 50 минг суворий, 300 фил, 30 минг пиёда, бир неча минг оташборонларни назардан ўтказади.

Бизга маълумки, Хоразм халқи ҳамиша мустақилликка интилиб, ҳукмдорлари «хоразмшоҳ» унвонини сақлаб келган. Маҳмуд Фазнавий ҳокимиятининг дастлабки йилларида хоразмшоҳлар билан қуда-андачи чиликни йўлга қўяди. Маъмун ўлдирилгач, «уларни қорахонийлар тажовузидан ҳимоя қилиш» баҳонаси билан Хоразмини ҳам ўз давлатига қўшиб олади ва «Маъмун академия»сини Фазнага кўчиради. Маҳмуддинг назаридан мамлакат аҳолиси асосан икки гурухга: лашкар ва оддий ҳалқга бўлинади. Бошқа тоифалаф ана шу икки гуруҳ таркибига киради.

Ҳар қандай юртгирлик, марказлашган ягона давлатни тузишга интилиш қирғинсиз, турли ўлкалар ва ҳалқларни талашсиз юзага келмайди. Метинде интизом, қаттиққўллик ва даҳшатли қўрқитувга асосланган Маҳмуд Фазнавий сиёсати ва юришлари ҳам кўп ҳалқларга кулфат келтирди. Фазна ва Марв шаҳарларини обод қилиш учун турли ўлкалардан кўплаб бойликлар келтирилди, юзлаб ҳунармандлар, усталар, қуллар ҳайдаб келинди. Масалан, Ҳиндистонга қилган 1019 йилги юриши пайтида кўплаб қимматбаҳо тошлар, олтин, кумуш ва бошқа металлардан ясалган бутлар, 350 фил, 57 минг қулларни келтирган, ўлжага олинган бойликларнинг эса сон-саноғи бўлмаган. Биргина Пешовар ҳокими Жаяпалнинг бўйнидаги тақинчоқ 180 минг динорлик бўлган.

Абу Саид Гардезий «Хабарлар зийнати» китобида Ҳиндистоннинг Матхура вилоятининг Султон Маҳмуд томонидан забт этилиши баёнида қуидагиларни ёза-ди:

«... У ердан амир Маҳмуд ҳиндларнинг пайғамбари Кришна туғилган Матхура қўрғонига қараб юрди. Аллоҳ охиратини обод қилгур Маҳмуд Матхурага келгандা ҳеч ким унга қарши жангга чиқмади, Амир ўз қўшинига бу мулкка ҳужум қилишни буюрди. Барча ёд-

горликлар бузиб ташланди, форат қилинди, бутлар парчалаб юборилди, сон-саноқсиз бойликлар таланди. Амир Маҳмуд бу вилоят хазиналаридан шунчалик кўп ўлжа олдиким, ҳеч ким унинг саноғига етолмади. У оғирлиги тўрт юз эллик мисқол келадиган яхонтни қўлга киритди. Ҳали ишоният тарихида ҳеч ким бунчалик улкан рангли тошни кўрмаган. Бу ердаги кумуш ва олтийн бутлар ҳам ҳисобсиз эди. Худо раҳмат қилгур Маҳмуд бир олтин бутни майдалаб тортишни буюрди. Тортиб кўришса, 98 минг 300 мисқол чиқибди<sup>1</sup>.

Шуни ҳам таъкидлаш лозимки, Султон Маҳмуд баъзан урушдан кўра сулҳни маъқул кўрган. Гардезий асарида бунгá кўпгина мисоллар мавжуд. «Амир Маҳмуд у ердан Қалонжар вилоятига ўтиб, Нанда қўргонини қуршади... Қалъани ҳалқа сингари қисиб, бутун йўлларни тўсиб қўйган улкан қўшинни кўрган Нанда сулҳ йўлини тутиб, элчилар жўнатади. Музокаралар натижасида Нанда жузя тўлайдиган ва 300 та сара филлардан юборадиган бўлди. Нанда ўша заҳотиёқ қўрғондан уч юз филни ҳайдаб чиқазишни буюрди. Маҳмуднинг фармонига кўра, қўшиндаги турклар ва бошқа аскарлар филларни ўртага олиб, тутишди. Ҳиндлар уларғанинг жасоратига қойил қолиши<sup>2</sup>. Бу ҳақда шоир Фарруҳий бир қасидасида қўйидагиларни ёзган:

Дар днёри Гузгонон андар ин аҳди қарив,  
Чор чизи номвар кард аз пай музду савоб;  
Масжиди одинаву олийманори маймуна,  
Садди руди судёбу чўн оби кавсароб.

*(Бу хушбахт замонда Гургон днёрида савоб учун тўрт улуғ ишни амалга оширди; бири Жомеъ масжиди, иккинчиси, Балх минораси, учинчиси улкан девор ва тўртингчиси зилол сувли анҳор).*

Айрим бинолар бир неча йиллар давомида қурилган. Жумладан, Султон Маҳмуднинг чизгиси асосида тикланган «Қўшки Ғазнин» тўрт йилда қуриб битказилган; шу йиллар Эрон, Хурросон, Мовароунахрдаги кўҳна шаҳарларда адабий, маданий ҳаёт нисбатан суст-

<sup>1</sup> Абу Саид Гардезий. «Зайн-ал-аҳбор», «Фан», Т., 1991, 98—99-бетлар.

<sup>2</sup> Ўша асар. 101-бет.

лашиб, Фазна асосий адабий доира маскани бўлиб қолади.

Бу даврда Фазна Шарқнинг энг гўзал шаҳарларидан бирига айланади. Шунингдек, Маҳмуд Ҳиндистоннинг ўзи вайрон қилган, талаган шаҳарларида, бутхоналар ўрнида ҳашаматли масжидлар, хонақоҳлар ҳамда мадрасалар қурдирган, ерли аҳолига ислом қоидаларини ўргатиш учун юзлаб мударрис ва муаллимларни сафарбар этган. Маҳмуд ўз даврининг билимдон кишиларидан эди. У учтилни, жумладан араб тилини мукаммал биларди. Султон Маҳмуд жанглардан бўш вақтларида тафсир яратган, Шуни алоҳида таъкидлаш керакки, унинг илми бадеъни билмаслиги асло мумкин эмас<sup>1</sup>.

Султон Маҳмуд Фазнавий 1030 йили узоқ давом этган касалликдан сўнг вафот этади.

### МЕЗОН – ХОЛИСЛИК

Низомулмулк ёзибдур: Султон Маҳмуднинг шундай одати бор эрди: у ўз лашкарини туркийлардан, хурросонлик ва ҳиндлардан, гўрию дайламилардан саралаб тузарди ва алоҳида бир даста тузиб, тун бўйи уларни назоратда тутарди. Шунинг учун лашкарлар бир-биридан ва соқчилардан ҳадиксираб, ўринларидан қимирламас, ҳамиша зийрак, жасорат кўрсатишга тайёр туришарди. Улар бир-бирининг устидан «фалоний жангда бўшанглик қилди», деган гап тарқалишидан қўрқишарди. Шу боис Султон Маҳмуд лашкарининг бари жасур, шижаатли ва номдор эдилар. Улар қўлига қурол олгач, душманга шикаст етказмасдан орқага қайтишни хаёлига келтиришмасди. Султон лашкари ҳужум га ўтиб душман устидан зафар қозонгач, шундай даҳшатли қирғин бўлардики, мухолифнинг минг отлиқ йигити, буларнинг юз отлиғи лашкарига юзланолмай қоларди. Натижада чор атрофидаги юртлар бу подшоҳдан қўрқишар ва унга қарши бош кўтаришга юраги дов бермасди.

Демак, Султон Маҳмуд лашкар танлаш, жангларда улардан қандай фойдаланиш, назорат ва интизом, ҳарбий бурчга садоқат, муҳораба сиёсати масалаларида

<sup>1</sup> Е. Э. Бертельс. История литературы и культуры Ирана. М., «Наука», 1988, 203-бет.

ҳам ўзига хос йўл ҳамда усулларни қўллаған. Баъзан мухолиф томон лашкари орасида ваҳима қўзғаш учун 300 маст филга юкланган ногораларни чалдириб, ҳай-қириқ-қийқириқ билан жанг бошланган, оташ ва ўқ отувчиларни олд қўшинга жойлаб, ҳужумга ўтган. Биз бу ерда Султон Маҳмуднинг 13 йил давомида Ҳиндистонда мағлубиятсиз уруш олиб бориб, кўп ерларни забт этиб, обод шаҳарларни вайрон этгани, маданий обидаларни нест-нобуд қилгани, мусулмонлаштириш сиёсатини олиб боргани, у туфайли кўҳна ҳинд ерига ислом маърифати кириб боргани ёки Султоннинг маҳрами Аёз билан муносабати, унинг чақимчилиги-туфайли кўп олиму-фузало, аркони давлатнинг ёстиғи қуригани ва бошқа масалаларни тадқиқ этмоқчи эмасмиз. Фақат Султон Маҳмуд ўта жоҳил, қонхўр, бекорга қирғин қилувчи, ишратбоз, шаробхўр бўлганда бу даражада шуҳрат қозонмаган, тилларда достон бўлмасди, демокчимиз. Ўзингиз ўйлаб кўринг, фақат ғайриинсоний хислатга эга шахс шунча улкан империяни туза оларми? 30 йилдан зиёд вақт давомида уни темир интизом билан бошқара оларми? Нима учун фақат ислом аҳкомларига суюниб иш кўрган биринчи Султон биргина пойтахт — Ғазнада 408 (Давлатшоҳ Самарқандий) шоир ва олимларни давлат ҳомийлигига асрари? Асли туркӣ нажод бўла туриб, форсий тил ва ундаги маданият ва адабиётни ривожлантиришга бу қадар эътибор беришининг боиси нимада? Ўзига ҳамду сано ўқитиш учунми? Йўқ. Бизнингча, у маънавият жамият тараққиётида, салтанат қудратида тутган ўрнини тўғри тушунган, маданият, илм-фан, бадиий адабиёт давлатнинг шонига шуҳрат қўшажагини англаған, ҳис этган. Утмишда «фалон амир» ёки «фалон подшо саройид» мунча шоиру олим бор» дейишининг ўзи ўша давлатнинг шавкатини кўрсатган. Колаверса, у чор атрофида маънавият ҳомийси сифатида донг таратган. Ҳатто Султон Маҳмуд турли шаҳар ва ўлкаларга киши юбориб, шоиру олимларга пул, инъом-эҳсонлар бериб, уларни ўз пойтахтига даъват этар, жалб қилар экан. Шунинг учун ҳам у ва ўғли Масъуд даврида маданий, адабий ҳаёт бўшқа жойларга нисбатан бу ерда равнақ топади. Унсурий, Фарруҳий, Манучеҳрий, Асжадий, Маншурый, Уторидий, Масъуди, Розий, Лабибий, Зийнатий, Масрур сингари ўнлаб соҳибdevon санъаткорлар ижоди ғазнавийлар сулоласи даврида авж чўққисига кўтарилди. Айниқса, бу сулола замонила қасида ва маснавий ада-

бий доирада етакчи жанрларга айланади, форсий тилда энг кўп қасида шу даврда яратилади, жанр сифатида тўла шакланади.

Шу ўринда Фирдавсий ва Султон Маҳмуд ўргасидаги можарога ҳам ўз муносабатимизни билдириб ўтишни лозим кўрамиз. Зероки, бу масала ҳамон холис баҳосини, ечимини олмай келмоқда. Маҳмуд Фазнавий илм-фан, адабиёт ва санъатга жиддий эътибор берган. Беруний атрофида ўнлаб олимлар ишлагани, буюк олим Ҳиндистон юришларида ҳамроҳ бўлиб, 13 йил давомида қадимги ҳиндларнинг тили, маданияти, илм-фен, адабиёти, урф-одатлари, ҳайвонот олами, ўсимликлар дунёси, тарихи, жуғрофияси, тоғларию дарёларини ўрганган. Ҳусусан, шаҳзода Масъуд даврида Берунийга катта ижодий шароит туғилган. Унсурий сарой доирасидаги ижод аҳлига сардор бўлган. Маҳмуднинг вазири даражасидаги обруға эга бўлган атоқли шоирга пойтахтдаги адабий ва илмий доирага доҳил бўлиш орзусида юрган ҳар бир ижодкорни имтиҳон қилиш вазифаси топширилган. Унсурийнинг синовидан ўтиб, унинг фатвосини олган қалам соҳибигина Фазна маънавий муҳитига қабул қилинган.

Маълумки, Хурросон ва Мовароуннаҳрда араб халифалигининг 200 йиллик ҳукмронлиги тугаб, ҳокимият маҳаллий феодаллар қўлига ўтиб, Сомонийлар давлати вужудга келгач, амирлар, зодагонлар қадимги аждодлар анъанасини қайта тиклашга интилиб, дарий (форсий) тилни давлат тили деб эълон қиласидилар ва ижод аҳлини шу тилда ижод қилишга даъват этадилар. Улар энг қадимги афсоналар, ривоятлар, тарихий далилларни тўплаб, бир китоб ҳолига келтиришга киришадилар. Натижада «Шоҳномаи Мансур» номли бир ёднома вужудга келади. Бухоро амирлари ана шу китобни назмда қайта яратишини шоир Дақиқийга топширадилар. У «Гуштасб ва Аржасб» достонини ёзиб бўлгач, бир базмда ўз қули томонидан ўлдирилади. Шундан сўнг бу муҳим вазифа туслик шоир Абулқосим Фирдавсийга (941—1024) топширилади. Фирдавсий «Авесто», қадимги ёдномалар ва бошқа китобларни ўрганиб чиқади. Нишопур, Марв, Сеистон, Балх, Бухоро, Чоч ва бошқа юртларни кезиб чиқиб, баҳши, равий, накллардан кўхна ривоятларни, қаҳрамонлик мунларини, мунларини, тарихий шахслар ҳакиқатини ёзиб олиб, «Шоҳнома» ёзиш билан жиддий шуғулланади.

Натижада, Абулқосим Фирдавсий 35 йил меҳнат қилиб, 200 йиллик Ажам тарихини шеърда тирилтириб, «Шоҳнома»дек дунёда машҳур достонлар мажмуасини келтирганда Унсурий ҳам икки достон ва бир девон муаллифи эди. Бу асар лашкарининг ҳамиша жанговар руҳда бўлишини, доим олдинга — ғалабага интилиш тактикасини қўллаган Маҳмудга шубҳасиз маъқул бўларди. Зероки, Газна адабий доирасида қўшинни жасорат, шижаат, мардлик ва матонатга ундовчи сара жангномалар ҳали яратилмаган эди. Бундан ташқари, Фирдавсий Асжадий, Фарруҳий ва Унсурийларни даҳанаки мушоирада ўзига тан бердирганди. Ана шуларни ҳисобга олиб, ўз обрўсининг пасайишидан қўрқиб, «малик уш-шуаро» Унсурий Султон Маҳмуд ҳузурида «Шоҳнома»нинг қадрини пастга уради, бир қишлоқи шоирнинг мамдуҳи назарига тушиб қолишига баҳиллик қиласди. Шундай улкан асарни ўқиб чиқишга эса, Султон Маҳмуддинг вақти йўқ эди. Бу эса буюк шоирнинг иззат-нафсиға тегади. Е. Э. Бертельснинг: «Султон Маҳмуд «Шоҳнома»ни қадрсизлантиришни ўзи уюштирган. Чунки у ўзини Рустами Достон ўрнида кўришни истарди», деган гапларига қўшилиб бўлмайди. Зероки, анча зукко, шеърият қадрини биладиган ва тушунадиган шаҳаншоҳнинг бундай қилиши мантиққа зиддир. Бунинг устига бу даврда Султон Маҳмуд аллақачон шуҳрат чўққисига эришганди. Фирдавсийнинг «Султон Маҳмуд ҳақидаги ҳажвияси» масаласига келсак, бу ниҳоятда чигал ва жумбоқ муаммо. Чунки ҳажвиянинг бу қадар тез ёзилиши ва ўша куниёқ Султонга бориб тегиши әклга сифмайдиган ҳодиса. Бу ғаламислик ва атайлаб тўқилган, уюштирилган фитна маҳсули бўлиши керак. Анварий ҳали Балхга етиб келмасданоқ, унинг номидан Футухий Марвазий томонидан шаҳар халқини масхараловчи ҳажвий шеър ёзилиб тарқатилиши, Хоқоний Шервоний Ҳаж сафаридан қайтиб, дўстлари ва болаларини кўриб улгурмасданоқ, унинг имзоси билан Исафаҳон ҳақида ҳажвий қасида ёзилиб, бир неча нусхада у ерга юборилишини эслайлик. Буларнинг бари у ёки бу адабий доирадаги ижодкорларнинг бир-бирини кўра олмаслиги, туғма истеъдод соҳиблари билан ўртамиёна ижодкорлар орасидаги зиддият, ижодий рақобат ва маънавий ғаламислик оқибатидир. Мазкур масала, у билан боғлиқ бўлган ҳикоят ва ривоятларнинг асл моҳияти жиддий тадқиқот олиб боришни тақозо этади.

Мухтасар қилиб айтадиган бўлсақ, биз келажакда Султон Маҳмуд Фазнавий фаолиятини холис ўрганишимиз, унинг жаҳонгирлик йўлидаги жангларини, халқ бошига солган кулфатларини, Хурросон ва Мовароуннаҳр халқлари ҳарбий ҳунарларини ривожлантиришдаги ўрнини, илм-фан, маданият, адабиёт; шаҳарларни қайта қуришга ҳомийлигини бирдай ўрганиб, халққа бор бўйбасти билан кўрсатиб беришимиз зарур. Токи авлодларимизнинг бу бекиёс тарихий шахс ҳақидаги тасаввурни бир ёқлама бўлиб қолмасин.

## ҲАЙРАТАНГИЗ ИСТЕҶДОД

Фазнавийлар сулоласи даври адабий муҳитининг йирик вакилларидан бири Абулҳасан Али ибн Чулуғ Фарруҳийдир. У 980 йили ҳозирги Афғонистон ҳудудидаги Сенстон вилоятида, камбағал оиласида дунёга келади. Бўлажак шоир ўз шаҳрида ўқиган, хусусий муаллимлардан мусиқа ва илми бадеъдан дарс олган; йирик заминдор-деҳқон қўлда ишлаган. Абулҳасан 12—14 яшарлигида ноқсер завқ шоир, хушловоз хонандаю, салиқали чангнавоз сифатида шуҳрат қозонади.

Маълумки, ўтмишда аксарият истеъдод соҳиблари илмий-маданий марказларга интилиб, у ёки бу ҳукмрон даргоҳи билан боғлиқ бўлган адабий муҳитга киришга, ўзларига ҳомий топишга ҳаракат қилган. Эш Фарруҳий ҳам ўзига пушту паноқ излаб Чагониёнга келади ва амир хизматкори Амид Асьадга учраб, бир қасида билан ўз истеъдодини намойиш этади. Асьад ёш йигитнинг қобилиятига шубҳа билан қараб, ҳоким Абдулмузаффар табиатнинг сўлим гўшаси — дала қароргоҳи, яъни молларга тамға босадиган қалъя Догроҳда дам олаётганини айтади. Шунда фавқулодда салоҳият соҳиби Фарруҳий қўйидаги байтлар билан бошланадиган машҳур «Догроҳ» қасидасини ёзади.

Чун паранди нилгун бар рўй пўшад маргзор,  
Парниёни ҳафтранг андар сар орад кўҳсор.  
Хокро чун нофи оҳу мушк зояд бекиёс,  
Бедро чун парри тўти барг рўяд бешумор.  
Душ вақти субҳидам бўй баҳор овард бод,  
Ҳаббазо, боди шамолу хуррамо бўй баҳор.

(Яйловлар нилий ҳарирдан либос кийган, тоғлар бошида камалак рангли гилам ёпинган, оҳунинг кўкраги

тупроққа мушк бахши этган. Толда эса тұты қанотлары сингари барглар қайнаб чиққан. Субҳидам өғи баҳор ели димогимга хүш ҳид келтирди. Эй баҳор насими, оромбахи ҳид таратишни тарк этма).

Хизматкор шеърни ўқииди-да, шоирни тұғри амир боғига бошлаб боради. Илм-адаб ахлини эъзозлаб, ўзи баъзаң ғазаллар ёзиб юрадиган Абдулмузаффар Фарруҳийни хүш қабул қиласи ва қасидани юксак баҳолаб, муаллифга шоҳона чопон, от ва пул инъом этади. Фарруҳий бир йил давомида саройда ишлайди. Бу ҳол унинг ижодий камолотига сезиларли таъсир этади. Низомий Арузий Самарқандий «Чаҳор мақола» (XII аср) китобида бу ҳақда маҳсус ҳикоя келтирған.

Марказлашған давлат Султон Маҳмуд қўлида мустаҳкамланғач, Фарруҳий Фазнага келади ва сарой адабий доирасига дохил бўлади. Машҳур шарқшунос Е. Э. Бертельс Фарруҳий Чагониёнда бир йил тургач, Султон Маҳмуднинг биродари, Хуросон ҳокими Абуякуб Юсуф хизматида бўлган, султоннинг катта ўғли Муҳаммад билан дўст тутинган, деган фикрни баён этган. Бу ерда у шоир, ҳофиз, чаңг, руд, барбат сингари асбобларда дилкаш оҳанглар чала олайдиган машшоқ сифатида катта шуҳрат орттиради, давлат хизматчиси даражасидаги обрўга эга бўлади. Фарруҳий бир неча марта Султон Маҳмуднинг Ҳиндистон юришларига ҳамроҳ бўлган. Щунинг учун ҳам биз шоир қасидаларида қадимги ҳиндларнинг ижтимоий-иқтисодий ҳаётини, урфодати, маданий ёдгорликлари, юртнинг гўзал табиати хусусида қизиқарли далилларни учратамиз. Шоир бир оз муддат Самарқанд сафарида ҳам бўлган.

Фарруҳий ижодининг илк давриданоқ ҳақиқий инсондўст, ватанпарвар, гўзаллик куйчиси сифатида кўзга ташланади. У Фазнавий амалдорлар наздидаги обрўсидан фойдаланиб, ўз шахсий маблағи ҳисобига ватани Сеистонни обод этишга интилиб, мактаб, мадрасалар қурдиради. Шоир 1037 йили Фазнада вафот этган.

Жўшқин истеъдод соҳиби бўлган Фарруҳийдан бизга қадар катта ҳажмда шеърлар девони етиб келган. Девоннинг шоир замонида кўчирилган энг кўхна нусхасида 213 та қасида, 28 та ғазал, 3 та таржеъбанд, 4 та қитъа, 37 та рубоий жамланган. Барча тазкиранавис ва шарқшунослар, шоир девонини 9—10 минг байт атрофиладир, деган хуносага келишган. Мадҳий қаси-

далар девондаги шеърларнинг кўпчилигини ташкил этади. Адабиётшуносликка доир асарлар ҳамда тарихий манбалар муаллифлари Фарруҳийни чинакам мадҳгўй, қарой вассофи сифатида тилга оладилар. Шоир таржеъандларининг барчаси девонга кирмай, турли тазкира ва қўлэзма баёзларда пароканда қолиб кетган, Фарруҳий ижодини тадқиқ этиш ва оммалаштиришда профессорлар Р. Ҳодизода, А. Абдулаев ҳамда доцент М. Муллааҳмадовларнинг хизматлари катта. Аммо шоир девони бизда ҳали мукаммал нашр этилмаган.

Ҳақиқатан ҳам юзаки қаралса, Фарруҳий, Султон Маҳмуд ва Маъсуд Ғазнавий каби амалдорларни мадҳ этувчи қасидалар муаллифидек туюлади. Зероки, у аксарият қасидаларни султон ва унинг зодағонларига бағишлиган ва улардан муруват кўрган. Аммо шоир асарлари ни синчилаб ўрганилса, улар тематика, жанр, ғоявий йўналиш, хусусан, бадиийлик нуқтаи назаридан ўзига хос бир янгилик эканини сезиб олиш мумкин. Чунки, шоир ўз қасидаларида бир томондан, ҳукмрон табақаларни мақтайди, уларда мавжуд бўлган ва бўлмаган сифатларни атайлаб бўрттириб, энг одил, раиятпарвар, тадбиркор, жасоратли ҳукмдорлар деб таърифлайди, яъни мамдуҳларини ўзи орзу қилган, тафаккурида тажассум этган давлатдор даражасида бўлишини умид қиласди, шунга даъват этади. Демак, қасидаларнинг кўпиди дўстлик, ҳаётсеварлик, ватанпарварлик ғоялари ҳам ўз аксини тоғган.

Иккинчидан, Фарруҳий чинакам табиат ошиғи, она юрти Сеистон ва Ғазнанинг шайдоси. Шунинг учун ҳам шоир девонида юздан ортиқ баҳор, Наврӯзи олам, олтин куз, зумрад қиши тасвирига бағишлиланган қасидаларида мавжуд. «Доғгоҳ»дан тортиб деярли барча қасидаларида табиатнинг бетакрор, турли-туман кўринишлари, жозибали лавҳалари фақат Фарруҳийга хос образлиликда тасвирланган, тазод, ташбех, ифроқ, гулу, тарсеъ, талмеҳ сингари шеърий ҳамда лафзий санъатлардан; ўнлаб ҳалқ иборалари, мақол ва ҳикматли сўзлардан ғоятда усталик билан фойдаланган. Ҳар бир баҳория характеристидаги қасида табиат гўшасининг бир парчасини китобхон кўз ўнгига намобён этади. Шоир манзара тасвирида кўпинча муайян жой-юрг, шаҳар, боғ кўринишини, Сеистон, Ғазна, Балх, Гургоннинг бетакрор баҳорининг сержилоғайзини чизишга интилади. Китобхоннинг она заминга меҳрини оширади. «Марҳабо,

эй Бомиён Балхи, марҳабо! Нушод дарасидан келдингми ёки Навбаҳор боғидан чиқдингми, хуш келибсан Балхнинг сўлим Навбаҳори, баҳор Балхдан бошланганлиги учун ўзгача гўзалдир», каби фикрлар билан бошланадиган «Уммул билод» — шаҳарлар онаси Балх тасвирига бағишланган бир қасида. Барча тадқиқотчилар Шарқ мадҳ қасидасининг мумтоз намунаси деб «Доғгоҳ»ни, энг таъсирчан қасида-марсия деб «Султон Маҳмуд мотами» қасидасини тилга оладилар. Ҳақиқатан ҳам бу қасидаларнинг бирида табиат гўзаллиги кўтарилик руҳда тасвирланса, иккинчисида, ғазнавийлар хонадони, сарой аъёнлари бошига тушган мусибатнинг мунгли оҳанглари назм риштасига тортилган.

Фарруҳий қасидаларини нашр ва тадқиқ этган олимлар бу асарларда табиатга, ватанга меҳр уфуриб туришини айтиб, улар шу санъаткоргагина хос саҳлу мумтанеъ (осону номумкин) усулида яратилганлигини уқтиришади. Ҳар бир қасидада мавзуу, образ, ғоя, қофия, бадиий унсурлар мутлақо янги.

Шу билан бирга шоир қасидалари катта маданий, тарихий аҳамиятга ҳам эга. Чунки бир қанча қасидаларида муаллиф турли йилларда Ҳиндистон, Хурсон, Мовароуннаҳр сингари минтақаларда рўй берган воқеаларни тасвирлайди, саналарни ҳронологик тарзда беради, шу ўлка ҳалқлари касб-корига доир кўплаб қизиқарли далилларни келтиради. Барча ғазнавий ҳукмдорларининг сафарию зафарларида ҳамроҳ бўлган шоир ўз қасидаларида тарихий ҳақиқатни ёзган. Фарруҳий XI аср форсий шеъриятида кўп қасида ёзган санъаткорлардан бири ҳисобланади. Унинг қасидалари сюжет ва композицияси нуқтаи назаридан мутлақо ўзига хосдир. Баҳор васфидаги қасидасининг муқаддима байтларига эътибор беринг:

Яке ҳуфта дар паанд, яке ҳуфта дар ҳарир,  
Яке раста аз нуҳуфт, яке часта аз ҳисор,  
Зи булбул суруди хуш, зи сулсул нағоз,  
Зи сарӣ ҳадиси хуб, зи қумрӣ хуруши зор.  
Яке бар канори гул, яке дар миёни бед,  
Яке зери шохи сарв, яке бар сари чанор.

(... Бири тош қобигида ётарди, яна бири ҳарирга бурканиб ухларди. Бири маст уйқудан турди, бошқа бири эса улкан қўргон бўғотидан чиқди. Булбулнинг хушинаво нағмаси, сулсулнинг эса хуши оҳанглари, Какки,

яхши ҳадис айтади, қумри эса нафис ҳонииш этар, бири гул бағрида, ул бири эса мажнунтол қуршовида, бири сарв тубидаю, бошқа бири чинор шоҳида мастона куйладиди).

Қасиданинг насибу гурезгоҳи ҳам, муқаддима ва хотимаси ҳам баҳор келишида бошланган табиат кўрки, сайроқи қушлар базми таърифига бағишиланган. У ўқувчи қалбида Наврӯзи оламга нисбатан рағбат, шукуҳли оламга муҳаббат уйғотади.

Фарруҳийнинг ғазал ва рубоийлари ҳам айрича тароват ва оҳангга эга. Уларда шоир ишқ мавзусини хассос бир услубда тасвирланган. Ёр мижгонларию қоши, оташин яноғи, исонағис гуфтори, жонбахш лаъли, мушкин сочи, сарву тўбини шарманда қиладиган алифдек қомати нафис қилиб чизилади; ошиқ учун висол нашъаси қанчалик тотли бўлса, айрилиқ дарди, ҳижрон азоби ҳам шу қадар руҳафзодир:

Сиёҳчашмак мөҳри ту ғамғусори ман аст,  
Бар рузгори ҳазон руи ту баҳори ман аст.  
Дилам шикори сиёҳчашмакони туvu равост  
Аз онки ду лаби ширини ту шикори ман аст.

(Қоракўзлигим сенинг меҳринг менга ғамғусордир, ҳаётим ҳазонрезгисида сенинг юзинг баҳоримдир. Менинг қалбим сенинг чарос кўзларингни овлашга интилса, раводир, зероки истагим икки ширин лаъли лабинга эришмоқдир).

Баъзи тадқиқотчилар Фарруҳийни жонли ҳалқ тили билан адабий тилни бир-бирига яқинлаштирган санъаткор сифатида алоҳида эъзозлайдилар. Чунки шоир асарларида оддий ҳалқ орасида, турли шеваларда қўлланиладиган кўплаб сўз, ибора, ном, гиёҳ, ўсимликлар, паррандаю даррандалар — набототга доир атамаларни моҳирлик билан қўллаб, она тили лексик қатламига олиб кирган. Демак, Фарруҳий хушловоз хонандаю, ноziktabъ машшоқ чинакам табнат ва гўзаллик вассофи-санъаткор, ғазнавийлар даври адабий-маданий ҳаётининг забардаст арбоби сифатида ҳамиша ардоқдаги адидир.

## ЖАҲОЛАТНИ ҚОРАЛАБ

Аҳмад Яссавий умр бўйи тасаввуф йўлида фидоийлик билан хизмат қилган, ислом фарзу суннатларини тарғиб этиб, инсон қадрини эъзозлаган алломадир.

Бўлгуси шоир ва дин пешвоси Хўжа Аҳмад Яссавий XI асрнинг ўрталарида Сайрамда Иброҳим ота оиласида дунёга келади. У гўдаклигига ёқ онасидан, 7 яшарлигида отасидан ажралади. Уни бобоси Арслон бобо (Арслонбоб) тарбиялайди. Балогатга етгач, у отаси Шайх Иброҳимнинг мурид-халифаларидан бири Мусо шайхнинг қизи Ойшага уйланади. Унинг Иброҳим отли ўғли, Гавҳари Шаҳноз отли қизи бўлган. Аҳмад дастлаб Яссида ўқыйди, сўнгра бобосининг тавсияси билан Бухорога бориб, мадрасада таҳсил кўради. Бу ерда у фиқҳ илмининг билимдони, Шайх-ул-ислом, тасаввуф фалсафаси донишманди Юсуф Ҳамадонийдан таълим олган.

Асли Эроннинг Ҳамадон вилоятидан бўлган Юсуф Эрон ва Ҳиндистонда ўқыйди. Имом Фаззолийнинг устози Шайх Абу Али Фарюмодийдан дарс олади. Сўнгра Хурросону Мовароунахрга келиб Марв, Самарқанд, Ҳирот, Балх, Бухоро шаҳарларида фаолият кўрсатади, Бухоро мадрасаларида бир неча йил дарс беради. Умрининг охирида Марв сафарида Бомиёнда вафот этади, шогирдлари унинг жасадини Марвга элтиб дафи этадилар.

Аҳмад Яссавий устози вафотидан кейин бироз вақт Бухорода унинг ишини давом эттиради. Яссавий фаолиятининг дастлабки йилларида ёз дунёқарашини халқ орасида кенгроқ ёйиш мақсадида туркий қўшиқларга яқин шеърлар ижод қила бошлайди. Кейинчалик, Яссига қайтиб кўплаб тарафдорлар, шогирдлар ортиради. Ривоятларга кўра Аҳмад Яссавий 63 ёшга, яъни Пайғамбар ёшига етгач, ер остига — ертўлага кириб, умрини тоат-ибодат, худо йўлида риёзатда ўтказиб, 125 ёки 133 ёшида (1166—67 йиллар) вафот этган. Шарқда ўтган аксарият художўй, ҳақ йўлида фидоий сўфи-денишмандларнинг 100—120 йил умр кўрганларини йибобатга олсак, Яссавийнинг шунча йил яшагани ҳам айни ҳақиқатdir.

Бизга қадар Яссавийдан «Девони ҳикмат» номли шеърлар китоби сақланиб қолган. Бу асар ҳамма замонларда, барча туркӣзабон авлодларга манзур ва мақбул бўлиб келган. Зероки, у инсонни асл комиликка

элтадиган дин, имон, худо йўлида фидойилик, эътиқодда событлик, ҳаллоллик, покликни тарғиб-ташвиқ этган. Қишиларни асл мақсад — худо васлига эришмоқ пайида мاشақат-риёзат чекмоққа, маърифат касб этмоққа, исломий ва дунёвий аҳкомларни эгалла-моққа чорлади. Филология фанларй доктори Эргаш Рустамов «Хўжа Аҳмад Яссавий масжиди пештоқига Ҳазрати Расулуллоҳнинг «Талабул илми фаризатун ала кулли муслимин ва муслиматин» — «Илм талаб қилиш ҳар бир мусулмон эркак ва аёл учун фарз», деган ҳадис битилганини қайд этган. Бугина эмас, Яссавий ҳикматларида тўғрилик, меҳнатсеварлик, мўъминларга меҳрибонлик, инсоф, муруваттойларини илгари сурган. Айрим ҳикматларда биз ижтимоий адолатсизликка қарши кескин фикрларни, дилозор, мардумозор, муфтхўр бўлмасликка даъватни кўрамиз. Айни пайтда Яссавий нодонлик, жаҳолат ва разолатни қаттиқ қоралади. Шунинг учун ҳам ўтмишда Яссавийни ҳикматлари сингари унинг шахсияти, шуҳрати ҳам Туркистонда кенг тарқалган. Халқ орасида Яссавий донишманд, башиборатчи ва нозикбин аллома ҳаким сифатида васф этувчи кўплаб ривоятлар, латифалар яратилган. Афсуски, бу ҳикоятлар кўхна дастхатлардан сараланиб, тўплашиб бир китоб ҳолига келтирилмаган.

Саксонинчи йилларга қадар Яссавий ижоди таркидунёчилик, умидсизликни тарғиб этади, деб камситилиб келинди. Ҳатто, Э. Рустамовнинг «Яссавий ҳикматларида тарих ва ҳаёт садоси» номли жiddий мақоласи атрофида ифво уюштирилди. Ўтмиш маданий меросга муносабат ўзгарган шу кунларда эса, заҳматкаш олимларимиз Ориф Усмонов, Иброҳим Ҳаққуловлар Яссавий ижодини ўрганиб, ўз меросхўрларига етказиш, шаҳарасини аниқлаш борасида хайрли ишларни амалга оширмоқдалар. Ғафур Ғулом номидаги Адабиёт ва санъат нашиёти Иброҳим Ҳаққуловнинг саъй-ҳаракати билан Яссавий ҳикматларини биринчи бор 1990 йили кўп нусхада нашр этди. Шундан кейин «Ҳикматлар»нинг бошқа нусхаси 1992 йили М. Ҳасаний саъй-ҳаракати билан чоп эттирилди.

### ҲИҚМАТЛАРДА ЗАМОНДАН ШИКОЯТ ВА ЗУЛМ-ЗУРЛИКНИ ТАНҚИД РУҲИ

Исломни халоскор дин сифатида қабул қилган, лекин унинг жорий қилинишидан моддий манфаат кўр-

маган меҳнаткашлар, уни эзиш қуролига айлантирган ҳукмдорлар, расмий дин арбобларига қарши кучли норозилик билдиримоқда әдилар. Тасаввуф ўзининг илк даврларидан (IX асрнинг бошларидан) бошлаб мана шу норозиликларни ўзида акс эттирувчи фалсафий оқим сифатида майдонга келди. «Унинг йирик вакиллари уруш ва қирғинларга қарши чиқар, ҳукмдор ва амалдорларни нафси чегаралаш, ҳалол меҳнат билан кун кечиширга даъват қилас, дүнёпаратстликка қаттиқ нафратланар әдилар. Улар хирс ва ҳавасни бойлик орттириш ва хусусий мулкчиликка берилиш каби инсондаги нуқсонларни адолатсизликнинг асосий манбаи ҳисоблар әдилар» (Эргаш Рустамов).

Маълумки, Аҳмад Яссавий даврида ҳам мана шундай зулм-зўрлик, манфаатпарастлик, худбинлик, риёкорлик, мунофиқлик, ўзаро қирғин урушлар авж олиб турар әди, ғазнавийлар ва салжуқийлар давридаги узлуксиз давом этган ғазавотлар, ўзаро феодал урушлар қирпичноқ, тоғли ғўзаларнинг Марв ва Ғазна шаҳарларига ўт қўйиши халқнинг тинкасини қуритган әди. Шунинг учун ҳам Яссавий ҳикматларида ана шу давр иллатларига қарши акс-садо ўз ифодасини топган. Кўйидаги шеър босқинчилар, ўзаро таҳт-тоҷ давогарлари томонидан таланиб, ўғил-қизлари асирилкка олиниб, қул сифатида ҳайдаб кетилган ва сотилган халқнинг дард ҳасратининг оташин алангасидир:

Кун кўрмаган эсиз маҳбуб маҳпоралар,  
Юраклари қўрқиб бўлди садпоралар,  
Дардларига даво топмай бечоралар,  
Мунглуг булбул, коғирга хор бўлди, кўрунг.  
Жондин ортуқ кўрган жононалар,  
Юзи-ой, кўзи-чўлпон мастоналар,  
Бўйларини ҳеч кўрмаган бегоналар,  
Коғирларга зору ҳайрон бўлди, кўрунг.  
«Онам» теб кеча-қундуз йиғлаюрлар,  
Ориб қолгон бўталардек бўзлаюрлар,  
Етим қолғон, қўзи янглиғ мангроюрлар,  
Нолишиға тош эриб сув бўлди, кўринг.

Айрим ҳикматларда Яссавий меҳнаткаш халқни талайтган замон ғаддорларини рўй-рост танқид қиласиди, адолатли, меҳр-шафқатли бўлишга чорлайди. Хусусан, шайх-зоҳидлар, айрим муллолардан диёнат кетгани, зулм-зўрликка берилиб, етим-есир, фуқаро ҳақини ей-

ишдан қўрқмаётгани фош этилади, XI—XII асрларда Хуросон ва Мовароуннахрда юз берган қаҳатчилик, ажнабийлар истилосининг асоратлари танқид қилинади; адолат, инсоф, раҳм-шафқат ўрнини бедиёнатлик, та-каббурлик олганидан иолийди, ҳимоясиз қолган ҳалқ-қа ҳамдардлик изҳор этади. Бундай ҳикматларда ижти-моий руҳ билан маънавият ҳақидаги фикрлар қоришиб кетади.

На анода раҳм қолди, на атода,  
Оғогини бир-бирига можарода,  
Мусулмонлик даъво қилур, ичар бода,  
Мастлиғ қариндошдин тонди, кўринг.  
Нокас, хасис, бедиёнат қуллар ҳоким,  
Моуаминлик ҳаддан ошиб бўлди, золим.  
Ҳалқ ичинда ҳор бўлдилаар, дарвеш, олим,  
Ҳимояти ҳалқни кофир бўлди кўрунг.  
Эшон, шайх, хўжа, мулло дунё излар,  
Ул сабабдин подшоҳларга ёлғон сўзлар,  
Оят, ҳадис сўзин қўюб, мулкни кўзлар,  
Ҳақ йўлида ҳаргиз меҳнат тортқони йўқ.  
Охир замон шайхлар иши ҳамма риё,  
Рўзи маҳшар риёлари бўлгай гувоҳ,  
Шайхман теку мунча ҳаво, мунча бино,  
Аллоҳ учун зарра жавоб эткони йўқ.

Айни пайтда шоир бева-бечораларга раҳм-шафқат-ли бўлиш, хайр-саҳоват, муруватли, очиқ қўл бўлишга ҳам чорлайди, ҳалқ бошига «турли бало» ёққанидан афсус, надомат чекади:

Аҳли дунё ҳалқимизда саҳоват йўқ,  
Подшоларда, вазирларда адолат йўқ.  
Дарвишларни дуосида ижобат йўқ.  
Турлук бало ҳалқ устига ёғди дўстлар.

Яссавий ҳикматларида жаҳолат ва разолатни қора-лаш, нодонлик, дўстликка хиёнат қилиш, манманликни ҳам танқид қиласди:

Дуо қилинг нодонларнинг юзин кўрмай,  
Ҳақ таоло рафиқ бўлса, бирдам турмай,  
Бекор бўлса, нодонларни холин сўрмай,  
Нодонлардин юз минг жафо кўрдум мано.  
Аю дўстлар нодон бирла улфат бўлуб,  
Багрим куюб, жондин тўюб ўлдим мано,  
Тўғри айтсан эгри йўлға бўйин тўлғар,  
Қонлар ютуб, ғам заҳриға тўйдум мано.

Қайда күрсанг күнгли синуқ марҳам бўлғил,  
Андоқ мазлум йўлда қолса ҳамдам бўлғил.  
Уммат бўлсанг ғарибларга тобеъ бўлғил,  
Оят, ҳадис ҳар ким айтса, сомеъ бўлғил.  
Оқил эрсанг, ғарибларнинг күнглин овла,  
Мустафодек элни кезиб, етим ковла.  
Ғариб, фақир, етимларни қилғил шодон,  
Ҳақлар қилиб, азиз жонинг айла қурбон,  
Таом топсанг жонинг била қилғил эҳсон,  
Ҳақдин эшитиб, бу сўзларни айдим мано.

Бир гуруҳ ҳикматларда шоир кишиларни қадрдан, ҳалол, поқ, илм-донишли, диёнатли, имон-эътиқодли бўлишга даъват этади, дилозордан ҳақ безор, барчага яхшилиқ қилмоқ — ҳар бир мўъминнинг бош шиоридур, чунки мардумозорликнинг жазоси қаттиқ,

Суннат эрмиш коғир бўлса, берма озор,  
Күнгли қаттиғ дилозордан худо безор.  
Оқил эрсанг әранларга хизмат қилғил,  
Амри маъруф қилғонларни иззат қилғил.

Сабру-қаноат, жавонмардлик, мақсад йўлида фидийлик қилмоқ ҳам ҳақиқий ошиқнинг фазилати, у йўлдан озган гумроҳларни йўлга солмоғи даркор. Характерлиси шундаки, ҳар бир сўз, ибора ниҳоятда содда, айни пайтда мазмуни тераған, ундан кузатилган ғоявий ният умумбашарий моҳиятга моликdir:

Нафедан кечиб, қаноатни пеша қилғон,  
Ҳар ким топса, рози бўлуб, бўйин сунғон.  
Яхшиларга хизмат қилиб, дуо олғон,  
Андоқ ошиқ маҳшар куни армони йўқ.

Банда бўлсанг манманликни зинҳор ташла,  
Саҳарларда жонинг қийнаб, тинмай ишла.  
Йўлдан озғон гумроҳларни йўлга бошла,  
Бир назарда дилларини сафо қилдим.

Мутакаббир, манманликка берилган одамни, ўз қадрини билмаган, ўзгалар қадрини эъзозламаганларни инсон санаб бўлмайди:

Хайфи одам ўз қадрини ўзи билмас,  
Манлик қилиб, яхшиларни кўзга илмас,

Бу дунёда ким нафснинг гапига кирса, нафс йўлида югуриб-елса, охир-оқибат расво бўлади. Шунинг учун нафси баддин йироқ юрган маъқул:

Нафс йўлига кирган киши расво бўлур  
Йўлдан озиб, тойиб, тўзиб, гумроҳ бўлур.  
Нафснинг сени охир дамда гадо қилғай,  
Дин уйини ғорат қилиб, адо қилғай,  
Оқил эрсанг нафси баддин бўлғил безор.

Ҳақиқатда ҳам орифликнинг асосий белгиси, комиллик-ка эришмоқнинг йўли икки нафсдан ҳам парҳезкорлик, саховатпешалик, жавонмардлигу ҳақгўйликдир. Ҳикматларда ёлғончилик, иккюзламачилик, товламачилик, ҳирс, таъмагирлик сингари чин ошиққа, орифларга но-муносиб ғайриносний хислатлар лаънатланади, муно-фиқлар қораланади:

Тўғри юрган ошиқлардин худо рози,  
Ошиқ иши осон эмас, қилма бози.  
Ёлғончилар ошиқ мен, дер, Аллоҳ қози,  
Имонини пучак пулга сотар эрмиш.  
Эй биродар мунофиққа бўлма улфат,  
Ким улфатдур, боши узра юз минг кулфат  
Бошдин оёқ мунофиқни зиён-заҳмат.

«Девонаи ҳикмат» таркибидаги қўйидаги фикрлар китобдаги бутун ахлоқий, маърифий, ишқий, инсоний мулоҳазаларнинг умумлашма якунига ўхшаб кўрина-ди, чунки бу байтларда комил инсон учун мажбурий бўлган барча фарз ва суннатлар ғоятда ихчам тарзда ўз ифодасини топган.

Хайру сано қылғонлар, етим кўнглин олғонлар,  
Чаҳорёрлар ҳамроҳи кавсар лабинда кўрдим.  
Омил бўлғон олимлар, йўлга кирган осийлар,  
Андоғ олим жойини доруссаломда кўрдум.  
Муфти бўлғон олимлар, ноҳақ фатво берганлар,  
Андоғ муфти жойини сирот кўфругда кўрдум.  
Золим бўлуб зулм этган, етим кўнглин оғритган,  
Қаро юзлуг маҳшарда қўлин арқода кўрдум.  
Туну куни ухламай ҳу зикрини айтқонлар,  
Малойиклар ҳамроҳи аршни устида кўрдум.

Аҳмад Яссавий ҳикматлари нафақат ғоявий жиҳатдан, балки бадиий нуқтаи назардан ҳам XII аср туркii

шеъриятининг мумтоз намунасиdir. Зероки, улар ғоятда равон оҳангда, жонли тилга яқин ибораларда битилган. Ҳар бир сўз ва ибора қатъий мезонга, мувознатга эга. Охирги мисра — нақоратомуз бўлиб, бандларни бир-бирига пайваст этиб туради. Бундан ташқари биз ҳикматларда Фиръавн, Қорун; Фаридун, Мусо, Вомиқ, Уэро, Юсуф, Фарҳод, Мажнун; Од; Шаддод, Мансур, Шабли, Боязид, Жунайд, Зуннун, Яъқуб, Зулайҳо, Зол, Рустам сингари ўнлаб афсонавий, тарихий номлар билан боғлиқ ғивоятлар, нақллар, ҳикоят ва масалаларга ишораларни, рамзларни кўрамиз. Шунингдек, пули сирот, оби кавсар, салсабил, маҳшаргоҳ, арафот, арасат ва бошқа атамалар, Расулуллоҳ, саҳобалар, чаҳорёларнинг фаолиятларига доир тафсилотлар ҳақидаги қайдларга ҳам дуч келамиз. Улар китобхонни ўйлашга, фикр юритишга ундаиди, тафаккур қирраларини чархлашга ёрдам беради. Қуйидаги байтларда бутун бир тарих ўз аксини топгандай. Уларни тўла шарҳлашга бир китоб битмоқ лозим:

Юнусдек ҳам дарё ичра балиқ бўлсам,  
Юсуфдек ҳам қудуқ ичра ватан қилсам,  
Еқубдек ҳам Юсуф учун кўп йигласам,  
Бу иш бирла, ёраб, сени топғаймумен?  
Шиблидек ҳам ошиқ бўлиб само урсам,  
Боязиддек тун-куң тинмай Қаъба борсам,  
Қаъба ичра юзум суртуб зор инграсам,  
Бу иш бирла, ёраб, сени топғаймумен?  
Маъруфдек ҳам ушбу йўлга қадам қўйсам,  
Мансурдек ҳам жондан кечиб дорга қўнсам,  
Дор узра шавқланибон ҳақни айтсам,  
Бу иш бирла, ёраб, сени топғаймумен?

Кўриниб турибдики, Яссавий ҳикматларида инсоният пайдо бўлганидан бери тарихий ҳақиқат, афсоналар, ғивоятлар, турли исломий арбоблар, диний-фалсафий оқимларнинг асосчиларининг ҳаёти, турмуш тарзи, комиллик йўлидаги тутган русуми ғоятда нафис, тадрижий такомилда ўз аксини топган. Бундай ҳикматларни ўқиганда бизнинг билимимиз чуқурлашади, имонимиз бут бўлади, ҳаётга ва охиратга қарашимиз теранлашади, Аллоҳга эришмоқ измида риёзат чекмоқ машиқкатларини ҳис этамиз. Бу байтлардаги ҳар бир сўз, ибора, ҳатто ифода замирида нозик нукталар қат-қат бўлиб ётибди. Ана шуларни тўғри идрок этиб, аниқ

тушунгандагина биз мақсадга эриша оламиз. Яссавий ҳикматлари ботинида яшириниб ётган панд-насиҳатлар, инсон камолоти йўлида амалга оширилиши, бажарилиши лозим бўлган бурч, вазифалар ҳамон ўз тадқиқини кутмоқда. Биз олимлар уларни саралаб, маърузалар мағзига сингдириб боришимиз, амалий машғулотлар жараёнига олиб киришимиз лозим. Шундагина улуг боболаримиз қолдириб кетган бебаҳо инжулардан барчани баҳраманд этган бўламиз.

### ҲИҚМАТЛАР

Дуо қилинг нодонларнинг юзин кўрмай,  
Ҳақ таоло рафиқ бўлса, бирдам турмай.  
Бемор бўлса нодонларни ҳолин сўрмай,  
Нодонлардин юз минг жафо кўрдум мано.

\* \* \*

Аё дўстлар, нодон бирла улфат бўлуб,  
Бағрим куюб, жондан тўюб, ўлдим мано.  
Тўғри айтсан эгри йўлға бўйин тутар,  
Қонлар ютуб, ғам заҳрига тўйдим мано.

\* \* \*

Ер остига кирдим нодонлардин,  
Илким очиб дуо тилаб мардонлардин.  
Фарид жоним юз тасаддуқ донолардин,  
Доно топмай ер остига кирдим мано.

\* \* \*

Қайда кўрсанг кўнгли синуқ марҳам бўлғил,  
Андоқ мазлум йўлда қолса ҳамдам бўлғил.

\* \* \*

Фарид, фақир етимларни Расул сўрди,  
Ушал туни Меъроҳ чиқиб дийдор кўрди.  
Қайтиб тушиб фарид, етим излаб юрди.  
Фариларни изин излаб тушдим мано.

### ҲИҚМАТЛАР АТРИЁТИ

Нақл қилишларича бурунги ўтган замонда бир давлат одам умр бўйи йиққан бойликларини олтин тангаяларга айлантириб, бир ҳамёнга тўплаб юрар экан.

Иттифоқо ўша давлатманд вафот этибди. Кунлардан бир кун ўғилларидан бири туш кўрса, отаси мушукка айланиб, ўша ашрафий тангалар солинган ҳамённи бер-китган жой атрофида айланиб юрганиши.

— Бу ерда нима қилиб юрибсиз? Сизни ким бу кўйга солди, отажон? — сўрабди ўғли.

— Кимдаким дунё молига ҳирс қўйиб, йиғса, шубҳасиз мушук сичқонни пойлагандек, бойлиги атрофида саргардон юради, — дебди отаси.

Шундан сўнг ўғиллари отадан қолган бойликни бева-бечоралару мадраса талабаларига тақсимлаб бериб, нафси аммоғини чеклаб, ишқи илоҳий йўлида фидойилик билан риёзат чекиб яшай бошлабдилар.

Ривоят қилишларича бир Хожа кундан-кунга бойиб кетаверибди; замонасидаги энг гўзал қизга уйланибди. Фавқулодда омад, ҳурлиқо маликага эришган Хожа босар-тусарини билмай, ортиқча айш-ишратга, исрофгарчилигу қиморга берилибди. Натижада орадан кўп ўтмай бойлигининг кўли кўкка совирилибди, ноchor қолганидан ҳурлиқодек хотинини ҳам қул сифатида сотибди. Энди ҳеч иши ўнгидан келмай, қилмишидан афсус-надоматлар чекиб дунёдан ўтибди. Ношукрлик, нотежамлик, такаббурлик уни шу кўйга солибди.

Бу икки ҳикоят форс-тоҷик адабиётининг даҳоларидан бири, Шарқнинг буюк мутафаккири Фаридуддин Атторнинг «Илоҳийнома» китобида зикр этилган. Шоир асарларини кўздан кечирар эканмиз, уларда инсонларни раҳмоний йўлга даъват, шайтоний йўлдан парҳез қилишга ундаш етакчи эканлигини билиб оламиз.

Бўлажак беҳамто санъаткор Фаридуддин Абӯҳамид иби Абубакр Иброҳим 1145 или Нишопур вилояти нинг Кадакон қишлоғида аттор ва табиб оиласида дунёга келган. Бир шеърида Аттор дорушунос ва дўкондор бўлган «отам ҳузурига баъзан беш юз киши тўпланарди», дейди. Адиб болалиги ана шу шоиру фузало, олиму ҳозиқлар даврасида ўтади, хусусий муаллимдан замонасидаги барча билимларни ўрганади. Бир тўртлигига Аттор билимларининг поясини «фиқҳ, тафсир ва ҳадис ташкил этади» деган бўлса-да, Нишопур ва Машҳад мадрасаларида таҳсил кўриб, нужум, ҳайъат, табобат, фалсафа, мантиқ каби билимларда ҳам камолот касб этган, забардаст шоир, олим, хаттот, машойих дара-жасига етади. Аммо ота касби дорифуруশлиқ, атторлик билан кун кўради. Фаридуддин дўкондорлик билан бирга муттасил бадиий, илмий ижод билан шуғуллан-

ган. Барча тазкиранавислар унъинг мёросини- 71—149 та асардан иборат, деб кўрсатишади. Лутфалибек Озар «Мусибатнома», «Илоҳийнома», «Асрорнома», шогирди Жалолиддин Румийга бағишланган «Мухторнома», «Мантиқ ут-тайр», «Хусравнома», ғазаллар девонию рубоийларининг миқдори 50 минг байт, деб таъкидлаган. Шоир рубоийларининг ўзи 500 минг байтдан ортиқ-дир, юзлаб қасидаю мингдан зиёд ғазалларни ўз ичи-га олган шеърлар девони бизга қадар мукаммал этиб келмаган. Адибнинг насирий асарларидан фақат «Таз-кират ул-авлиё»гина бизгача тўла сақланиб қолган. Шоир 1221 йили Нишопурда вафот этган. Замонасининг кўп шоҳу зодагонлари Атторни ўз даргоҳларига торт-моқчи бўлган. Лекин мутасаввиф шоир бу таклифларни рад этиб, ота дўконида умргузаронлик қилган.

Фаридуддин Аттор ўз ғазалларию рубоийларидаги кўпроқ мажозий ва ҳақиқий ишқни тарғиб этган, ирфоний маърифатни мўъминлар руҳиятига сингдиришига интилган. Аксарият ғазалларида шоир ҳаёт маъбудасини мадҳ этади, ундан нозу карашмали висол онларини дариг тутмасликни, ҳеч бўлмаса, жабрини кам қилмасликни илтижо этади. «Офтоб», «Бу кеча», «Дам урмалил», «Келибдур», «Биздан», «Ишқинг» радифли ғазалларида ишқ дардидаги «қалби бирён», «дидагирён», «жи-гарсўзон» бўлган ошиқнинг ранг-баранг руҳий ҳолатлари, изтиробу шодликлари ўйноқи байтларда ғоятда на-фис тасвирланган, табиат жозибаси, Наврӯзи оламнинг бетакрор фусункорлиги васф этилган:

Надидам ҳеч вақте лаъли хандонаш,  
Ки хун аз чашми гирёнам наёмад.  
Чи тебе буд дар зулфи чу шасташ,  
Ки он сад бор дар жонам наёмад.  
Басе дастон бикардам, лек дар даст.  
Сари зулфаш ба дастонам наёмад.  
Сари зулфаш басе дорад раҳи дур,  
Вале як раҳ ба поёнам наёмад.

(Лаълингни ҳеч кўрмадим, шунингчун кўзимни ҳеч қон ёйсиз кўрмадим. Зулфинг гажаги тобланган билан, жонимга бир ором бермади. Қўлларимни неча илтижо билан узатсан ҳам, соchlари қўлимга келмади. Зулфи-га ётмоқ йўли олис бўлгани учун, бу йўл бизга ҳечам яқин келмади.)

Бошқа бир ғазалида шоир «ёрим дардида бир оҳ» тортсам, даҳонимдан чиққан тутундан «оламни зулмат қоплайди» — дейди. Баъзи ғазалларида шоир ҳақиқий ишқни ўзига хос йўсинда тасвирлаб, китобхон Ҷалбидаги ҳақ нурига талпиниш ҳиссини уйғотса, бир қатор шеърларида замона иллати-ю кишилар ўртасида юз берадиган каззобликни рўй-рост танқид қиласи, уларга шайтоний йўлдан раҳмоний йўлга киришларини кўрсатади.

Аммо Фаридуддин Атторга жаҳоний шуҳрат келтирган асарлар унинг рубонилари, маснавийларию «Тазкират ул-авлиё»сидир. Зероки бу асарларида адаб, бир томондан, сўфизм таълимотидаги таваккул, ишқ, маърифат, шариат, тариқат, шукур, ризо, қаноат, нафс, тавҳид, ҳақиқат, адолат, ҳиммат, хайр-сахо, жавонмардлик сингари талаб ва йўлларни ташвиқ этади, мутлақ moyaga етмоқ учун заҳмат-риёзат чекмоқ шартлигини уқтиради, иккинчи томондан эса, ўз илмий-назарий фикрлари, таълимотини асослаш, тасдиқлаш учун тарихий воқеалардан, ўз ҳаётий тажрибаларидан, ўтмиш машойихлари кечмишларидан юзлаб ҳикоялар, масаллар, маърузалар келтиради. Жумладан «Илоҳийнома» достонидаги воқеанинг асосини б ўғилнинг отаси билан савол-жавоби ташкил этади. Уғиллар мажозий тимсоллар бўлиб, нафс, шайтон, ақл, илм, фикр ва тавҳидни билдиради. Савол-жавоблар асносида санъаткор ўзидан олдин ўтган машойихлар, тарихий шахслар ҳамда замондошлари ҳаёти билан боғлиқ 28 та ҳикоят келтиради. Уларнинг айримлари тарихий ва илмий аҳамиятга ҳам моликдир. Жумладан Фаридуддин Гургоний, Маҳасти Хўжандий, Робиа Балхий ҳақидаги ҳикояту ривоятлар бу санъаткорлар ҳаёти, ижодий биографиясини яратишда ҳам қумматлидир.

Гарчи шоир «Мантиқ ут-тайр» достонида ўттизта қуш саргузашти орқали ишқи илоҳийни куйлаган бўлса-да, аммо асар таркибидаги «Шайх Санъон» қиссадида дунёвий севги тамойиллари хийла кучлидир. Буни биз Шайх Санъон томонидан Тарсодухтар қўйган шартларни бажаришдаги садоқати, охири-оқибатда христианканинг ҳам мўйсафид фидоийлигига акс жавоби, уни излаб Маккага бориши лавҳалари тасвирида кузатамиз.

Юқорида таъкидланганидек ахлоқий-таълимий характердаги «Асрорнома» Мавлавий Румийга бағишлиланган. Зероки Румий отаси билан ҳаж сафари пайтида бир неча кун Нишопурда Аттор сұҳбатларидан баҳраманд

бўлган, унинг мёхрини қозонган. Румийдаги билимга чанқоқлик, теран мушоҳидаю ҳалимлик шоирга хуш ёқсан. Жалолиддин Румий ҳам ўз асарларида Атторни кўп тилга олади. Атторнинг ўн икки мақоладан иборат бўлган бу достонида тасаввуф таълимоти ҳақида маълумот берилади, сўфизм истилоҳлари шарҳланади, жавонмардлик таълимоти кенг изоҳланади. Мақолатларда келтирилган ҳикоятларда Аттор ақл-заковат, ҳүшёрлик, сир сақлаш, яхшилик, эҳсон, ширинаханлик, ростгўйлик, вафодорликни ташвиқ этиб, зулм, фафлат, фаразгўйлик, фитна, гийбат, ёлғончилик ва гина-кудуратни танқид қиласди.

Фариудддин Аттор сўфизмда солик ва пир муносабатларини муқаддима ва хотимадан ташқари 40 мақола (боб)дан иборат «Мусибатнома» достонида хийла батафсил ёритган. Достон инсоннинг пайдо бўлишидан то камолот чўққисига етгунга қадар бўлган босқични батафсил тасвирлашга бағишлиланган. Инсон балоғат ёшига етгач, ўз аслини англаш пайига тушади, оламнинг тузилишини ақл тарозуси билан ўлчай бошлайди. Шунда уни тўғри йўлдан бошловчи бир пир пайдо бўлади. Шоир ана шу раҳнамо тилидан сўфизм тарафдори, шогирд-соликнинг қандай бўлишини, бурч ҳамда вазифаларини бирма-бир баён этади. Натижада ўзининг ҳаёт ва коинот, инсоннинг ўзлигини таниши; ҳаққа етмоқ учун ҳис, хаёл, ақл, дил ва жон водийларини босиб ўтиш хусусидаги, ақлий ва қалбий фикр ҳақидаги мураккаб назарий мулоҳазани изҳор этади. Булар «Баҳлул», «Мажнун», «Девона қиссаси», «Нуҳ ибн Мансур», «Масъуд Газнавий», «Хизматкор ва шоҳ қизи», «Наср бинни Аҳмад» сингари 340 та ҳикоят ва масалалар орқали тасдиқланиб, зийнатланиб борилади.

Муаллиф нафс ва уни асраш, маърифат ва одамийлик, саховат ва жавонмардлик хусусида «Мухторнома» да фикр юритар экан, юздан ортиқ сўфиистик истилоҳларни изоҳлаб-шарҳлаб ўтади, замонасидағи айrim ҳукмронлар, уламолару руҳонийларда учрайдиган зулм, разолат, риёкорлик, фисқу фужур, ҳаромхўрлигу таъмагирликни қаттиқ қофалайди. «Мухторнома» сўфизм назариясига доир жиддий қўлланма бўлиш билан бирга, пиру солик ўртасидаги садоқат хусусидаги бир пандома ҳамдир.

Аттор ижодининг фалсафиӣ, ирфоний жиҳатларини машҳур олимлар Е. Э. Бертельс ва А. Муҳаммадхўжаев маҳсус ўрганишган, профессор Н. Комилов «Илоҳийнома

ма»нинг бир қисмини насрда таржима қилиб, «Тавҳид асрори» тадқиқоти билан (1994) бирга нашр эттири; олим Маҳкам Маҳмудов «Аттор ва Навоий» номли мақола эълон қилди.

Юртимизда маънавият ва маърифат тарғиби, таълимига махсус эътибор берилётган шу кунларда бобомиз Навоийдек даҳоларни ўзига ромётган Фаридулдин Аттор ижодини ҳар томонлама ўрганиб, тарғиб этиш фақат наф келтиради, холос.

## ЖАҲОНГАШТА ШАЙХ

Бир кун эрталаб тоғам Алоуддин томдан тараша тушгандай:

— Мен сени ўқитиб бўлдим, энди бошқа устоздан таълим оласан, — деб қўшни маҳалладаги шайх Али Дўстийга олиб бориб топшириди.

Мен у кишидан сўғизм таълимотининг зикр, сабр, сидқ, вафо, нафс, риёзат, фано, бақо сингари қоидалари бўйича дарс олардим. Кунлардан бир кун борсам, устозим нима юмуш биландир банд эканлар. Менга ҳовлиниң бир бурчагида ётган катта харсанг тошни ҳовлиниң у бурчагидан бу бурчагига олиб бориб—олиб келишни буюрдилар. Мен чошгоҳгача шу ишни бажариб, терлаб-пишиб кетдим. Ва ниҳоят шайх ўз ишларидан бўшаб, мен билан сабоқ бошладилар. Гап орасида:

— Устоз, шундай катта тошни бекорга у ёқдан-бу ёққа кўтариб бориб, кўтариб келишнинг фойдаси нима? — деб сўраб қолдим. Муаллим бир оз жим турдиларда, ковушларини оёқларидан ечиб олиб:

— Унинг фойдаси мана бу бўлади, — деб орқамга чунонам туширдиларки, кавушнинг наъли баданимда нақш боғлади.

Кейинчалик билсам, шайх қўлига тушган ҳар бир шогирд ҳам жисмоний, ҳам ақлий ҳижатдан чиниқиши, бирон дақиқа ҳам бекор қолмаслиги, устозига ҳеч қандай ножӯя савол билан мурожаат қиласлиги, унинг ҳар қандай топширигини сўзсиз бажариши шарт экан...

Сайд Али Ҳамадоний 1314 йили Эроннинг Ҳамадон шаҳрида зиёли оиласида дунёга келган. Отаси ёшлигиданоқ унинг тарбиясига жиддий эътибор беради. Отаси вафотидан сўнг унинг тарбияси билан тоғаси Алоуддин шуғулланади. У ёш йигитчага математика, астрономия, табииёт, Шарқ юртлари жуғрофиясини

ўргатади. Табиий фанларни мукаммал эгаллаб бўлгач, Алоуддин жиянини *Машриқзами*нинг машхур файла-суф шайхлари Маҳмуд Маздақоний ва Али Дўстий қўлига топширади. Ҳамадоний улардан сўғизм таълимоти бўйича дарс олади.

Кунлардан бир куни Маздақоний шогирдига шундай дейди:

— Сен бу дунёю у дунёга керакли барча билимларни ўрганиб бўлдинг, аммо ҳаётни яхши билмоқ ва инсон қалбини тўғри тушумоқ учун сафар қилиб, юрт кўрмоқ керак.

Шундан кейин Али Ҳамадоний 21 йиллик сафарга отланади: Шарқнинг барча мамлакатларини кезиб чиқади, кўплаб шогирд ва муридлар ортиради, Арабистонда бўлади. У энди машхур олим сўғизм таълимотининг жавонмардлик (борини йўқлар билан баҳам кўриб, йўғига шукр қилиб, фақат ўз хунари эвазига кун кечириш) оқимининг пешқадам донишманди сифатида шухрат қозонганди. Сафарларидан бирида Ҳамадоний 1372 йили Хатлон вилоятининг Алишоҳ қишлоғига тушади. Бу ер шайхга ёқиб қолиб, бир умрга шу ерда яшайди; уйланиб бола-чақа ортиради.

Кашмирда Исломнинг тарқалиши ва ислом маърифатини ерли халқقا сингдирилишида Али Ҳамадоний нинг катта хизматлари бор. У 1374 йили буюк Соҳиб-қирон Амир Темур маслаҳати билан 700 шогирдини олиб Кашмирга борган ва бу ерда илмий мажлислар ўтказиб, ваъзлар айтиб халқни ўзига эргаштиришга эришган. Шундан кейин умрининг қолган йилларини кўпроқ Кашмирда ўтказган Сайд Али Ҳамадоний 1384 йили вафот этган.

Али Ҳамадонийнинг ҳаёт йўли барчага бир ибратдир: у ҳар бир сўфи, шайх, дин арбобидан мукаммал билимдон, бирон касб эгаси, исломий фарз ва суннатларни, билимларни элга ўргатиб, ҳалол ва фидоий бўлмоғини қатъий талаб қилган. Шунинг учун барча мурид ва шогирдлари бирон-бир хунар эгаси бўлган. Ўзи қалпоқ тикишдан келадиган даромад эвазига кун кечирган. Шайхдан бизга қадар араб ва форсий тиллардаги шеърлар девони, «Шайхлар одоби», «Нафс маърифати», «Жавонмардлик асослари», «Давлатни бошқариш қондалари» сингари юздан ортиқ катта-кичик ҳажмдаги асаrlар мерос бўлиб қолган.

## ҲАМАДОНИЙ ҲАҚИДАГИ РИВОЯТЛАР

Шоҳ Нуриддин Неъматуллоҳ Вали Ҳазрати Мирни кўргани боргандарида у киши бетоб эканлар. Шунда бошларидаги саллаларини олиб, Шайхнинг муридларидан бирига дебдилар:

— Буни пирингга элтгин, пайтава қилинлар ва ўз пайтаваларини лутфан берсинлар, мен салла қилиб ўрайман.

\* \* \*

Али Ҳамадоний икки йил шайх Али Дўстий ҳузурида бўлиб, сўнг Маздақонга қайтаркан, ҳижрий 732 (1358) йилининг иккинчи куни Сайд хайр-хуш қилиш учун устози ҳовлиси яқинига келибди. Уша куни шайх доимий одатига кўра ҳовлисидан чиқмабди. Дўстлари Али Ҳамадонийга устозининг кулбасига кириб хайрлашиб кетаверишни маслаҳат беришибди. Али Ҳамадоний хонага кириб не кўз билан кўрсинки, Дўстий зикрга бosh эгган ҳолда жон таслим қилган экан.

Али Ҳамадоний ва бошқа шогирдлар шайх Алини дағн этиб, учинчи куни Маҳмуд хизматига етиб борибди. Уша куни Сайднинг муридлик муддати тугаган экан. Шунинг учун Маҳмуд Маздақоний Али Ҳамадонийга қуруқлик ва сув юзида сайр қилиш-жаҳонгаشتакка юз тутишини маслаҳат беришибди. Шундай қилиб, Ҳамадонийнинг мусофирилик ҳаёти бошланибди.

\* \* \*

Кунлардан бир куни Али Ҳамадоний шайх Азконий хонақоҳида ётганида туш кўрибди. Тушида Азконий унга бир лочин туҳфа қилибди. Буни шайх фарзанд деб тушунибди-да, тезда уйланибди Аллоҳ таолло ҳақиқатан ҳам унга ўғил берибди, номини Муҳаммад кўйибди. Ўшанда Ҳамадоний қирқ ёшида экан.

\* \* \*

Ҳамадоний нақл этибдур: Ҳаж сафарим ўн ой давом этди. Қаерда дам олиб ётсам, ҳақ субаҳаноҳу таолодан «тур, халқни исломга даъват эт!» деган нидо келарди. Шунинг учун бирон манзилда муқим турмадим, бирон шаҳарда икки ойдан зиёд яшамадим..

\* \* \*

Кашмир подшоҳи Султон Аловуддин тушида офтобнинг жанубдан чиққанини кўрибди. Шоҳ будда уламо-

ларини йифиб, туши таъбирини сўрабди. «Эй подшоҳ, — дебди улар, — Мовароунаҳр заминидан бир киши келиб, ҳаммамизни мусулмон қиласди». Ҳақиқатдан ҳам Али Ҳамадоний Қашмирга бориб, бутун халқни исломга даъват этибди.

\* \* \*

Кунлардан бир кун Ҳамадоний Амир Барлос билан биргаликда Соҳибқирон Амир Темур ҳузурига борибди. Суҳбат давомида Жаҳонгир Шайхдан сўрабди:

— Устоди аржманд, нега қора лиbos кийиб, қора салла ўраб юрасиз?

— Улуғ амир, мен ҳақ йўлида ҳар икки нафсни шаҳид этганман. Уларга мотам тутиб, шундай хирқа кияман, — деб жавоб бериди Ҳамадоний.

\* \* \*

Нақл этишларича, Али Ҳамадоний бир сафар 700 нафар сайидлар билан Қашмирга борибди. У ўз дўстлари ва яқинлари билан Алоуддин маҳалласидаги Абҳат (ҳозирги Чаҳрам) анҳори соҳилига жойлашибди. (Кейинчалик ана шу манзилда Шоҳи Ҳамадон номли хонақоҳ ва жомеъ масжиди бунёд этилган). Ҳар куни Ҳамадоний аср номозидан сўнг бир баландликда одамларга панд ҳамда ваъз айтиб, уни маҳаллий тилга таржима қилдиран экан. Оддий халқагина эмас, ҳинд ва будда уламоларига ҳам ваъз айтаркан. Баъзан бундай мажлислар баҳсеу-мунозарага айланиб, Шайх ўз ақл-заковати, ўткир зеҳни, исломий тафаккури билан ғолиб келаркан. Натижада мажлис аҳлидан бир неча киши бир йўла исломни қабул этган кунлар ҳам бўлган экан.

\* \* \*

Султон Баҳромшоҳ Сайднинг муриди-мухлисларидан бири экан. У бир неча кун шароб ичиб, бадмаст бўлиди, ёмон ишларга қўл уришга қасд этибди, яъни бирорни қатл этишни мўлжаллабди. Иттифоқо кўзи уйқуга кетиб, тушида Али Ҳамадонийни кўрибди. У шоҳга қараб: «Эй подшоҳ! Худои таоло ва эрта қиёмат кунидаги жазодан қўрқмайсанми? Нега бундай бадбинлик ва қотилликка қўл урмоқдасан?» дебди.

Уйқудан турган шоҳ ўз қилмишидан пушаймон бўлиб, Али Ҳамадоний ҳузурига бориб, унинг қўлини ўпиди. Ана шу кундан эътиборан Баҳромшоҳ адолат билан ва худодан қўрқиб ҳукмронлик қила бошлабди.

Шунинг учун халқ уни «Шайх Султон» деб атай бошлилар. У бъязан Бадахшонни, кўпинча Балху Бадахшонни ўз тасарруфида тутаркан. Бир сафар Бадахшон ўзаро жангда унинг ҳарифи қўлига ўтиб қолибди. Шунда Али Ҳамадоний: «Эй худо, тез кунда Бадахшонни шайх Муҳаммад қўлига қайтар», деб дуо қилибди. Ҳақиқатан ҳам кўп ўтмай Бадахшон яна Шайх Султон қўлига кирибди. У шайх таъсирида халқ учун кўп яхши ва хайрли ишларни бажарибди. Султон Ҳамадонийнинг «Воридоти амирия» рисоласини кўп мутолаа қилиб юраркан.

\* \* \*

Али Ҳамадоний ҳалол ризқ топиб ейиш учун қалпоқ тикиш билан машғул бўларди. Айтишларича, бу касб унга тушида башорат қилинган экан. Қунлардан бир кун у ўзи тиккан қалпоқларни бирини Султон Қутбиддинга туҳфа қилибди. Қутбиддин ўша қалпоқни доим тожи остидан кийиб юрар экан. Бир юз қирқ йил давомида ўша шажара ҳукмронлари бу анъанани давом эттиришибди. Аммо Султон Фатҳ шоҳ ўша қалпоқни ўз кафанига қўшиб дағн этишни васият қилибди. Токи шу қалпоқ туфайли гўр азобию қиёмат заҳмати камроқ бўлсин, деб умид қилган экан. Шундай қилишибди.

Машҳур донишманд мавлоно Муҳаммад бу ишнинг хунук оқибатини қуйидагича нақл этган: «давлат ва салтанат Шамсуддин хонадонидан бошқанинг қўлига ўтажак». Шундай ҳам бўлибди. Нақл этишларича, Ҳамадоний қулоҳи дағн этилгандан сўнг З йил ўтгач, Фозичак номли бир баҳодир майдонга чиқиб, «шоҳамбарий» шажарасига барҳам бериб, тарих майдонига чаклар сулоласини чиқазибди ва улар 23 йил ҳукмронлик қилиб, буюк Темур империяси таъсирида Акбаршоҳ зарбаси қулабди.

\* \* \*

Қунлардан бир куни отасининг яқин бир ошноси Сайд Шаҳобуддин йўлда Ҳамадонийга учрабди ва унга 200 динор ҳадя берибди. Сайд ўша куни бир қанча дарвеш ва оддий кишиларни тўплаб, юз динорни харжлаб меҳмон қилибди. Шу зайлда кеч кирибди. Ҳамадоний расули Акрамни зиёрат қилибди. Пайғамбари миз шайхни бундай текин пулни олмоқ ва меҳнатсиз нарсани қўлга киритмоғини манъ этиб дебдилар: «Сен ҳалол қасб эвазига ризқу рўз топмоғинг лозим».

«Ҳулосат-ул-маноқиб» китобининг муаллифи «Сайд Ҳамадоний қалпоқ тикиш билан тирикчилик қилас ва бу касбни тушида башорат бўлгандан кейин ўрганган, унинг тиккан қалпоқлари ҳамманикидан чиройли бўларди», — деб ёзиб қолдирган. Шунинг учун ҳам аксарият муридлари бирон касб эгаси эканлар. Ишлаган ҳар бир мурид ёки шогирд ишсизлик ва танбалликдан йироқ бўлишаркан. Шайх туфайли Кашмирдаги «Боги—Сулаймон» маҳалласида ҳунармандчилик борган сари ривожланиб, ободонлашиб кетибди.

\* \* \*

Кашмир мусулмонлари Сайд Ҳамадоний ваъз айтадиган жойда кўркам ёдгорлик барпо этишган, бу ер илм-фан аҳлиниң зиёратгоҳи ҳисобланади. Кашмирликлар Ҳазрати имом Ҳусайнни эслаш маросимида Шайх қадамжойига келганда бошларини ҳам қилиб ўтадилар. Халқ қалбида бу зотга ҳурмат шунчалик зўрки, Кашмир дарёларида балиқчилар ундан мадад сўрайдилар. Кашмир аҳли ҳар йили зулҳижжанинг букини байрам қилиб, Ҳамадоний ҳақида суҳбатлар ўюштирадилар.

\* \* \*

«Мастурот» китоби муаллифининг ёзишича, Балх ҳукмдорларидан бири Сайд Ҳамадонийнинг илмий кучи, кароматгўйлик қудратига ишонмай, мис ва пўлатдан отлар ясатарканда, «агар сен ўз қавминдан қайтиб, менинг саройимга бўйин эгиб келмасанг, ана шу қизиб турган отлардан бирига ўтқазаман», деб сиёсат қиларкан. Лекин Сайд ҳақ йўлдан қайтмабди. Кунлардан бир кун қараса, ясатирган барча отлари тупроқка айланиб қолибди. Қилмишидан пушаймон бўлган шоҳ Шайхга қўл бериб, мурид бўлибди.

\* \* \*

Али Ҳамадоний 1383 йили учинчи марта Кашмирга сафар қилиб, 1384 йилнинг зулқаъдаси бошларигача ўша ерда яшади. Шундан сўнг Умра ёки Ҳаж сафарига бормоқ мақсадида ватанига қайтади. Йўлда Кохли шаҳрига тушади. Шаҳар ҳокими Шайхдан бир неча кун шу ерда яшаб, ўз маърузаларидан халқни баҳраманд этмоғини илтимос қиласди. Сайд ўн кун давомида катта анжуманларда ваъз айтиб, халқни ўз маърифатидан баҳраманд этгач, йўлга тушибди. Йўлда касал бўлиб, беш кун ўтгач, вафот этибди.

\* \* \*

Ҳайдари Бадахший «Мастурот» рисоласида шундай ёзади: Али Ҳамадоний Ҳатлондалигига Ҳазрати Расулуллоҳни тушида кўрган экан ва ул ҳазрат «сенинг хокинг шу ерда бўлади» деб башорат қилган эканлар. Уйқудан турган Сайд бу башоратдан мамнун бўлибди. Чунки у ўзини шу шаҳарга қаттиқ боғлиқ деб юрарди. Бу воқеани шайх муридларига айтиб берган ва уларнинг «Сизнинг умр риштангиз қачон узилади?» деб берган саволларига: «Мен мана шу воқеадан сўнг уч йилу бир кеча-кундуз умр кўраман», дебди. Муридлари зор-зор йиғлашибди. Ҳақиқатан ҳам шайх ўзи айтган кунда вафот этибди.

\* \* \*

Али Ҳамадоний вафотидан хабар топган Султон Қутбиддин жасадни Қашмирга элтиб дафи этиш учун одам юборибди. Похли ҳокими эса, Сайдни ўз вилоятида дафи этмоқчи эди.

Ҳатлонлик муридлари эса устозни васиятига кўра майитни ўzlари олиб кетмоқчи бўлишибди. Ҳар ҳолда орада қаттиқ тортишув рўй берибди. Мурдани ювибтараб, кафанга ўрагач, Шайхнинг мурид ва шогирдларидан бўлмиш Қавомиддин Бадахший дебди: «Кимда ким Шайхнинг мурдасини ўрнидан қимирлата олса, уни хоҳлаган ерига элтиб кўмиши мумкин». Бу гапдан ҳамма таажжубга тушибди. Қашмирликлар ва Похли халқи бирин-кетин Сайд Ҳамадоний жасадини кўтариб кетишга уриниб кўришибди, лекин ҳеч ким майитни ўрнидан қимирлата олмабди. Шундан сўнг Шайх Қавомиддин Бадахший «Энди навбат бизга келди», дебди-да, устози мурдасини бир ўзи икки қўлида даст кўтариб йўлга тушибди. Йиғилганлар ҳайрат бармоғини тишлиб, шайхни Ҳатлонга элтишга монеълик қилмабдилар. Шундай қилиб, Али Ҳамадонийни ўзи севган Алишоҳ қишлоғига элтиб дафи этибдилар. Унинг мақбараси ҳамон мўътабар зиёратгоҳ ҳисобланади.

## ЖОНБАХШ ШЕЪРИЯТ

Форсий тилдаги шеъриятнинг энг кўзга кўринган сиймоларидан бири Қамол Хўжандийдир. Зеро, у анъанавий ғазал жанрини мавзу ва гоявий йўналиши жиҳатидангина эмас, балки ўзига хос бадиий нафосати нуқтаи назаридан ҳам янги поғонага кўтара олган санъаткордир.

Қамолиддин Масъуд 1320—1321 йиллар орасида Хўжандда таваллуд топган. Болалик йиллари она юртида ўтган бўлса-да, Кўҳна Урганчда таҳсил кўрган. Алишер Навоийнинг таъкидлашича, шоирнинг отаси тошкентлик бўлиб, у бир неча йил Тошкентда яшаган. Ёшлигидан зеҳни ўткир бўлган Қамолиддин замонасадаги араб тили ва адабиётини, сўфизм фалсафаси, ҳадису тафсирни пухта эгаллайди. Мадраса хатмидан кейин бўлажак шоир Ҳажга боришга аҳд этади ва балхлик савдогарлар карвонига қўшилиб Ҳижозга жўнайди. Қаъба тавоғидан қайтишда Табрезга тушган шоир бир умрга шу ерда қолиб кетади. Бу даврда у танилган шоир, ботиний билимлар донишманди Шайх сифатида шуҳрат топган эди. 1375—1383 йилларда Ироқ ва Озарбайжонда ҳукмронлик қилган Султон Ҳусайн Жалойири шаҳардан унчалик узоқ бўлмаган Валиёнкўҳдан шоирга мулк инъом этади. Қамолиддин бу ерда «Биҳишт» отлиғ катта боғ барпо этиб, унинг даромадини бева-бечоралар ва мусоғирларга улашиб беради. Лекин шоирнинг бу осойишта ҳаёти узоққа чўзилмайди. 1385 йили Даشتி Қипчоқ ҳокими Тўхтамиш катта лашкар билан Табрезга ҳужум қилиб, шаҳарни талайди ва бошқа асиirlар қатори Қамолиддинни ҳам пойтахти Сарой шаҳрига олиб кетади. Гарчи Қамолиддин Саройда эъзозланган, Тўхтамишнинг сафар ва зафарлида ҳамроҳ юрган бўлса-да, Табрезни соғиниб, мумтоз ғазаллар битади. Амир Темур Тўхтамиш устидан ғалаба қозонгач, шоир 1396 йили севимли шаҳрига қайтишга муваффақ бўлади. Кейинги тадқиқотлар Қамолиддиннинг Соҳибқиронга аatab ғазаллар ёзганини тасдиқламоқда. У темурий шаҳзодалардан, жумладан, Мироншоҳдан муруват кўрган. Нақлларга кўра шоир бир амалдордан 35 минг динор қарздор бўлиб қолганида Мироншоҳ уни тўлаб юборган экан. Баъзи олимларнинг таъкидлашича, машҳур Эрон ډими ва ёзувчилари Ризоқулихон Ҳидоят (XIX аср), унинг набираси Содиқ Ҳидоят (1956 йили вафот этган) Қамол Ҳўжандий авлодларидан экан. Қамол Ҳўжандий 1401 йили Табрезда вафот этади. Унинг қабри Валиёнкўҳда бўлиб, илм-фан аҳли зиёратгоҳи ҳисобланади. Қамол Ҳўжандий замонасадаги барча билимларда, жумладан, илоҳиётда, ҳикматда камолот чўққисига етган кароматгўй, сеҳрангиз қудратга эга бўлиб, орифлар қаторидан ўрин олган. Унинг кўп манбаларида «Шайх» деб тилга олиниши орифлигини тасдиқлайди. Шунинг учун ҳам

авлиёлар ҳақидаги аксарият тазкираларида Камол ҳам тилга олиниб, авлиё сифатида зикр этилади. Ривоят қилишларича, Сарой шаҳри яқинидаги бир қишлоғни баҳор ойларида доим сел босар экан. Бир сафар шайх Камол ўша сел келадиган ҳудудга хайма уриб яшай бошлабди. Қаттиқ жала қуйиб, табиий оғат юз берғанда, сув ўз йўлини ўзгағтириб, саҳрора қараб оқиб кетибди. Нақл қилишларича, шоирнинг Валиёнкуҳдаги ҳашаматли боғ қароргоҳида алоҳида бир ҳужра ҳам бўлган экан. У ерда ёлғиз ўзи яшаб, ҳеч кимни киритмас экан. Қунлардан бир куни одатдагидай тонг саҳарлаб эшик очилиб, шайх чиқмабди. Хизматкорлар эшикни очиб қарашса, шоир бир буйра устида ўлиб ётганмиш. Демак, Камол Хўжандий умр бўйи орифона кун кечириб яшаган.

Камол Хўжандийнинг фавқулодда руҳий қудрати ҳақида бошқа ривоятлар ҳам бор. Ундан бизга қадар мажозий ва орифона шеърларидан ташкил топган каттагина девонининг бир неча қўллэзма нусхаси сақланиб қолган. Остони Қудс (Машҳад), Боку, Душанбе, Санк-Петербург шаҳарларидағи қўллэзмалар ҳазинасидаги дастхатлар нисбатан мукаммал ва қадимиyroқдир. Барча тазкиранавислар шоир девонининг 14 минг байтдан иборатлигини таъкидлашган. Аммо бизгача етиб келган нусхалардаги шеърлар 8 минг байт атрофида. Унда 4 қасида, 917 ғазал, 101 қитъя, 1 мустазод, 37 рубоий, 1 маснавий, 11 муаммо жамланган, ғазалларнинг кўпчилиги 7 байтдан иборат. Филология фанлари доктори, профессор А. Ҳайитметовнинг аниқлашича, Улуғбек Мирзо замонида яшаган адаб Тарозий адабийётшуносликка оид «Фунун-ул-балоға» китобида Камол асафларидан 50 дан ортиқ иқтибослар келтириб, унинг туркйда ҳам шеърлар ёзганини таъкидлаган ва иккита тўртлигини мисол тариқасида кўрсатиб ўтган. Тазкирадаги у ёки бу шеърий санъатни кўрсатиш учун энг кўп мисол Камол Хўжандий асафларидан олинган.

Камол Хўжандий шеърлари ғоявий-тематик ҳамда бадиий нафосат жиҳатидан ранг-барангдир. Аммо ғазалларининг асосий мавзуси анъанавий ишқ-муҳаббатдир. Айрим ғазалларида илоҳий ишқ, комил инсон ҳақидаги мулоҳазалар етакчи бўлса-да, аксарият шеърларида вафо ҳамда садоқат, инсонпарварлик, самимийлик, ошиқнинг турли-туман кечинмаларию маъшуқанинг бетакрор ҳусну-латофати, нозу-карошмаси, ағёрнинг ғаламислиги, тошбағирлиги ғоятда нафис бир

тарзда, халқона соддалиқ билан чизилган. Ҳижрон азобида куйиб, адою тамом бўлаётган ошиқقا маъшуқанинг булат остидаги қўёшдек «ялт» этиб кўриниши жон багишлайди. Шунинг учун ҳам Камол Хўжандий ғазалларида ишқ бу ҳаётга, яшашга, гўзалликка, яхшиликка, меҳр, истиқболга ишонч ва умид билан қарашнинг жозибали инъикосидир.

Кўз ёшимни қўну қўшнилар кўриб ҳайрон қолиб,  
Дедилар: бузмасмикан бу сел бизнинг хонани,  
Гарчи ғам дилни хароб этди ва лекин сен ўзинг,  
Бир қадамла тиклагайсен кулбай вайронани.

(Васфий таржимаси)

Камол Хўжандий ишқий ҳаю-ҳавас, ўткинчи инсоний ҳиссиёт деб эмас, балки ошиқнинг эҳтиёжи ҳаётининг мазмуни, маънавиятининг олий нуқтаси деб тушунади. Шунинг учун ҳам шоир асарларида ишқи илоҳий билан маъкозий ишқ, кўпинча уйғун тарзда тасвирланади. Маъшуқанинг нозу-истигносию, жабру-жафоси ошиқка куч-қудрат баҳш этади, у висол онлари, ёрнинг лутфу-қарашмасини соғиниб яшайди, айрилиқ азобидан нолиҳмайди.

Гар тег кашад душману гар таъна занад дўст,  
Қатъ аз тую савдои ту қатъян катавон кард.

(Душманим қатлим учун тиф тортиб, дўстим таъна қиласа ҳам сен ва сенинг хасратингдан кечолмасман).

Камол Хўжандий ғазалларида табиатнинг бетакрор жозибаси, чашмаю, анҳорларнинг зилол сувлари файзи тасвири ошиқ қалбидаги нозик ҳислар тизимиға уланиб кетади. Шоир ғазалларида биз Наврўз латофатию, булбуллар хониши, қўшиқчилар овозиню, боғбонлар хиргойисини ҳис этамиз, боғу-бўстонлардаги шеър баҳсию, созу-куй, тароналар унини эшитамиз.

Қанори обу лаби чўйбору гўшан боғ,  
Хуш аст бо санами сарвақд ба шарти фароғ.

(Демак, шоир учун анҳор лабию, боғ сайри сарвқомат ёри билан файзли ва тотлидир).

Жуда кўп тазкирачилар, айрим ўтмиш мутафаккирлари Камолни Ҳасан Деҳлавий анъаналарини мувоффақият билан давом эттирган санъаткор сифатида эъзозлайдилар. Ҳасан даҳосидан файз топганини шоирнинг ўзи ҳам баъзи шеърларида эътироф этиб ўтади.

Хуллас, Камол Ҳўжандийнинг ҳар бир шеъри ошиқ қалб торининг оҳанги, маъшуқанинг сеҳрловчи, жонбахш сиймосининг сувратидир. Шунинг учун улар ўқувчи қалбини ҳамиша тўлқинлантириб, гўзалликка, жўшқин ҳаёт қаърига даъват этаверади; инсон қалбининг аллақандай ногоҳоний туйғулар билан түғёнга келтирaverади. Унинг асарлари ўзбек шоирлари томонидан ҳамиша эъзозланган. Навоийдан тортиб барча шоирларимиз Камол Ҳўжандийни буюк санъаткор сифатида таърифлашган, унинг ғазалларига ўхшатмалар, мухаммаслар битган. Шоир девони ихчам тарзда Васфий таржимасида 1962 йили адабиёт нашриёти томонидан Ҳаким Ҳомидий сўз бошиси билан нашр этилган. Адаб асарларининг тўла ўзбекча таржимаси ва нашрини яратиш ҳамон галдаги вазифа бўлиб қолмоқда.

## ДИЛ ВА ЕРУ..

XII ва XV асрларда Марказий Осиё халқлари орасидан Шарқ ирфоний тафаккури тараққиётига улкан ҳисса қўшган бир тизим мутафаккир мутасаввуфлар етишиб чиқди. Исломий аҳкомлар ўчоги Бухородан етишиб чиқсан Баҳовуддин Нақшбанд ана шундай сиймолардандир. У 1318 йили Бухоро яқинидаги «Қасри Ҳиндувон» (кейинчалик у олим шарафига «Қасри Орифон» деб атала бошланган) қишлоғида ҳунарманд оиласида дунёга келди. Унинг ҳаёти ва ижодий фаолияти ҳақида шогирди Муҳаммад Порсонинг «Қудсия», «Макомоти ҳазрати Баҳовуддин Нақшбанд», Абдураҳмон Жомийнинг «Нафаҳот ул-унс», Сайид Шарифнинг «Тарихи Роқимий», Амир Ҳамзанинг «Макомоти Амир Сайид Кулол», Муборак ал-Бухорийнинг «Анис ул-толибин ва уд-датус соликин», Сайфиддин Али Сафийнинг «Рашаҳот ул-айнул ҳаёт» Ҳусайн Воиз Кошифий «Футувватнома» асарларида қимматли далил ва маълумотлар мавжуд. Ана шу манбалар асосида тадқиқот олиб борган Е. Э. Бертельс, С. Олимов, А. Афсаҳзод, Ҳ. Мирзозода, В. Зоҳидов, И. Мўминов, О. Усмонов, А. Ҳайитметов ҳамда Н. Комилов сингари олимлар бу буюк фай-

ласуфнинг тўла биографиясини яратишга қисман эришишган.

Шу илмий холосаларга қараганда туғма, зийрак ва зукко бўлган Баҳовуддинни ёшлигиданоқ Ҳожа Мұҳаммад Бобои Самосий тарбиялай бошлади. Зоро бир нечаги йил бурун «Қасри Ҳиндувон»да бўлган Самосий яқин оралиқда мана шу қишлоқда буюк бир шахс дунёга келишини башорат қилган эди. Унинг вафотидан сўнг эса Баҳовуддиннинг тарбияси билан ўша даврнинг машҳур мутасаввуфи Саййид Мир Кулол шуғуллана-ди. Ана шу Саййид Мир Кулол Амир Темурнинг ҳам пири бўлган. Бу ҳақда «Темур тузуклари»да ҳам ишорат бор. Кейинроқ эса Абдухолиқ Фиждувонийдан сабоқ олади. Олимнинг отаси Саййид Жалолиддин, онаси Биби Орифа бўлган.

Маълумки, Аҳмад Яссавий Бухоро мадрасадарини хатм этгач, устози Юсуф Ҳамадоний ўрнида мударрислик қилган. Ўша кезларда Саййид Мир Кулол билан Абдухолиқ Фиждувоний Аҳмад Яссавийдан таълим олишган. Демак, Баҳовуддин Нақшбанд бевосита Яссавий шогирдларидан ҳисобланади. У етти яшарлигида «Қуръони карим»ни тўла ёдлаб, хуш овоз билан қират қилган.

Ўн бир яшар Баҳовуддинни Саййид Мир Кулол ўзи билан Қаршига олиб боради. У бу ерда сўғизм назариясини пухта эгаллайди, устозларидан «маҳфий зикр» қоидаларини ўзлаштиради; орифлик шартларини ўрганиди; ўн етти яшарлигида уйланади. Аммо Абу Мұҳсин Мұҳаммад Бакир ибн Мұҳаммад Алининг «Мақомати ҳазрати Баҳовуддин Нақшбанд» китобида нақл этилишича, Саййид Амир Кулолдан дарс олиши тугагач, амакиси Баҳовуддинни Самарқандга олиб боради. Машҳур дарвешлардан таълим олдиради. Кунлардан бир кун Баҳовуддиннинг тушига ҳазрати Ҳизр кириб: «Агар сен ҳақиқий сўфи бўлишни истасанг, хотининг билан алоқани узишинг керак», дейди. Шундан сўнг Баҳовуддин оиласи билан ажрашади. Умуман, унинг камолотида «Фойибдан нидо», «Хуфя зикр» пайтида кўз олдига пайғамбар, Сулаймон Ҳаким ота, Ҳизр, Иброҳим Адҳам каби машҳур авлиёларнинг келиши, башорат ўзининг ногоҳоний руҳий қудратга эга эканлигини сезиши муҳим омиллардан бўлган, ўтмишда яшаган буюк мутасаввуфларнинг ҳаётида Ҳизр башорати ёки ундан таълим муҳим ўрин тутган.

Гарчи Баҳовуддин оиладан воз кечган бўлса ҳам,

ўзининг қатъий ақидаси «Дил ба ёру, даст-бакор» дан келиб чиқиб, дәҳқончилик билан шуғулланган, отасининг ёнида туриб дастгоҳда гулли матолар тўқиган, мисга гул-нақш тушириш билан шуғулланган. Унинг лақаби-Нақшбанд ҳам Аллоҳ меҳрини қалбига жо этиши ва мисгарлигидан олинган. Баъзи тадқиқотчиларнинг таъкидлашича, Баҳовуддин бир оз вақт шогирди Ҳалил сulton ёки Қазон сulton даргоҳида яшаган ва унинг бой кутубхонасидан фойдаланган. Айрим масалаларда сultonга раҳнамолик қилиб турган.

Бухорога қайтиб келгач, шогирлари Мұҳаммад Порсо ва Алоуддин Аттор билан бирга Хурросон, Эрон ҳамда Ироқ орқали Ҳажга жўнайди. Улар йўлда Балх, Марв, Ҳирот, Нишопур, Бағдод ва Дамашқ каби ўнлаб шаҳарларда бўладилар: Юсуф Ҳамадоний, Боязид Бостомий, Жунайд Бағдодий, Мансури Халлож, Абу Абдулло Маҳосиби сингари машҳур сўфи-машойихлар, Шарқ сўфизм таълимотининг алломалари мақбараларини зиёрат қиласидар ва «анал ҳақ» ижодкорига катта ҳурмат кўрсатадилар.

Машҳур тасаввуф донишманди, Бағдодда мадраса қурдириб, ўн йил давомида 13 фандан дарс берган Абулқодир Гелоний-Ғавсул Аъзам (XII аср) Мансури Халложга хайриҳоҳ бўлиб, унинг ақидасига тарафгирилик қиласидар. Баҳовуддин Нақшбанд ҳам шогирди Мұҳаммад Порсога: «Мансур қалбida ишқ оташининг алансиси бор эди. Гирд-атрофидагилар ана шу шуълани кўра олмай, уни дастгирик этмади. Мен ўшанда Халлож ёнида бўлғанимда, уни қўллаб-қувватлардим», деган экан. Бу эса Нақшбанднинг: «Худо билан бирга бўлмоқ лозим, у бизнинг вужудимиизда бўлмоғи зарур», деган фикри билан ғоятда мутаносибидир. Уч йилдан сўнг улар Бухорога қайтишади. Бундан кейинги барча ҳаётини Баҳовуддин Нақшбанд худо йўлига хизмат қилишга, муридлару шогирларга дарс бериш, амри-маъруф ўтказиш, уларга «зикри хуфя» қоидаларини сингдириш, кўпроқ дарвишлар даврасида бўлишга интилади. Манбаларнинг гувоҳлик беришича Мұҳаммад Порсо ва Алоуддин Атторлар унинг нутқлари, ҳикматли сўзларини ёзиб, тўплаб юрган. Ўтмишда яратилган «Ҳазрати Баҳовуддин Нақшбанд мақомотларига» кирган барча гаплар, устознинг фикрлари, унинг даҳоси хусусидаги кўплаб маҳбобатли афсоналар ана шу манбалардан олинган ёки уларга суюниб ёзилган.

Ҳазрати Баҳовуддин касалланиб қолгач, умри поё-

Нига етаётганини сезиб, Бухоро четидаги бир карвоң-саройга бориб ўрнашган. Кўплаб шогирдлар, дарвешлар қуршовида бир неча кун яшаб, 1389 йилнинг март ойида оламдан ўтган.

У ўзигача ўтган барча сўфи, машойихлар таълимотини пухта эгаллади ва бу соҳада ўзинча қуйидаги йўналишни белгилади: таълимотнинг асосини жавонмардлик — барча инсонларга яхшилик қилиш, ортиқча молдунёга ружу қилмаслик, ўз қўл кучи, кўз нури эвазига кун кечириш, бирёвларнинг дардига малҳам бўлиш, иложи борича қўлга киритилган юннинг ярмини бир муҳтожга бериш, дилозор бўлмаслик, фарз ва суннатларни бирорвга кўрсатиш учун ёки бошқалар ижро этаётгани учун эмас, балки қалбдан, хуфя, бажариш ташкил этган. У асосан турли касб эгаларининг давраларида, усталар расталарию, гузарларда, карвоңсаройларда фаолият кўрсатган. Бунда ўн бир шарт дастур сифатида қўлланилган:

1. Хуши дар дам, яъни шу тариқат аъзоси — солик худо шарофига қилинадиган хуфя зикр пайтида хушҳол ва хушчақчақ юрмоғи лозим.
2. Назар дар қадам, яъни солик ҳамиша хушёр бўлиб, паришонхотирликка йўл қўймаслиги зарур.
3. Сафар дар ватан, яъни юксак ахлоқ соҳиби бўлган солик атроф-муҳит бағрида кезиб юрсин, юрт кўрсин, одамлар орасида бўлсин.
4. Хилват дар анжуман, яъни солик зоҳирлан халқ билан, ботинан холиқ билан бўлсин.
5. Ёд кард, яъни солик худо ёки билан яшамоғи, зикрга ғарқ бўлмоғи лозим.
6. Бозгашт, яъни солик ҳамиша худо ишқида ботинан муножот айтиб юрмоғи даркор.
7. Нигоҳдашт, яъни солик хаёлини бир жойга йигиб, хотиржам юрмоғи лозим.
8. Ёддошт, яъни солик ваҳдати вужуд таълимотини билмоғи керак.
9. Вуқуфи замони, яъни солик ҳамиша ўз вақтини ҳисоблаб юриши, унинг қанчаси яхшиликка, қанчаси ёмонликка кетганини билиб туриши зарур.
10. Вуқуфи адади, яъни солик ҳамища ўзининг ягоналигини, танҳолигини назарда тутмоғи керак.
11. Вуқуфи қалб, яъни солик хуфя зикрда ғарқ юриб, дилида Аллоҳни сақлаши билан хотиржам юрмоғи керак.

Нақшбандийлик тариқати аъзолари, тарафдорлари

олдига қўйиладиган бу талабаларнинг тўрттаси, яъни «Хуши дар дам», «Назар дар қадам», «Сафар дар ватан», «Хилват дар анжуман» энг асосий шарт сифатида кенг тарқалган.

Баҳовуддин Нақшбанд 73 йиллик умри давомида Навоий таъбири билан айтганда, кўплаб «авроқ муннақ-қаш этган» бўлса-да, унинг тўла илмий мероси бизга қадар сақланиб қолмаган. Аммо «Чаноқ қалья» (1909 йил), «Бухорои шариф» (1912 йил), «Шўро» (1914 йил) журнал ва газеталаридағи маълумотларга қараганда буюк мутафаккир тасаввув назарияси ва амалиётига доир 13 та асар ёзган. Улар орасида «Ҳаётнома», «Далили ошиқон», «Одоб ал-соликин» («Муридлар одоби») «Насиҳат ул-соликин», («Муридлар учун насиҳат») асарлари алоҳида аҳамиятга эга эканлиги уқтирилган. Лекин негадир Абдулаҳад Хўжаев ўзининг «Махдуми Аъзам» («Мулоқот» журнали, № 3—4, 1993 йил, 45-бет) мақоласида сўнгги икки асарни бу шайх китоблари си-расига киритган.

Х—ХІ асрларда айрим мутасаввув машойихлар орифликтаги таркидунёчиликка, мистика — ўзлигидан воз кечиши сингари хатти-ҳаракатларга ўзгача назар билан қарашга, сўфизм назариясининг баъзи жиҳатларига ислоҳ киритишга интиладилар. Тасаввувнинг машҳур донишманди Абулҳасан Харрақоний уч ўғилининг бирини темирчига, иккинчисини дурадгорга, учинчисини қуролсозга шогирд қилиб беради. Муридларидан бири: «Ахир фарзандларингиз ҳунар эгаллаш билан банд бўлса, комиллик йўлидаги фарз ва суннатларни ўз вақтида бажара олмайдилар-ку», деб сўраганида, «ошиқларни қўли ишда, қалби ёрда бўлмоғи лозим, улар текинхўрлик, таъмагирликка ўрганмасликлари керак», деб жавоб берган. Баҳовуддин Нақшбанд ана шу фикрни бир таълимот даражасига кўтаришга, сўфизм турмушига, инсон ҳаётига яқинлаштиришга муваффақ бўлади.

Хулоса қилиб айтганда, сўфизм таълимотида ислоҳотчи, янгилик яратувчи унвонига мұяссар бўлган Нақшбанд ҳаёти ва ижодий мероси энди ҳар томонлама чуқур ўрганилмоқда.

## ДАҲОЛАР ДАВРАСИДА

Маънавиятимиз тарихида шундай сиймолар борки, улар фаолиятини маълум бир соҳа билангина боғлаб

ўрганиш мушкул. Чунки бундай зоти киромийлар ўз мартабалари, вазифаю мавқелари тақозоси ўлароқ мадданий-маърифий, ижтимоий ҳаётнинг барча жабҳала-рига дахлдордек туюладилар. Султон Ҳусайн Мирзо Бойқаро ҳам ана шу зумрага кирадиган буюк шахслардан ҳисобланади.

Бўлажак султон, илм-фан, адабиёт ва санъат ҳомийси, кўп аҳли фазлнинг тарбиятгари Ҳусайн Бойқаро 1438 йили Ҳиротда зодагон оиласда дунёга келади. Захириддин Муҳаммад Бобур уни «Карим ут-тарафайн», яъни ҳар икки томондан ҳам насаби Амир Темурга боғланади, деган. Унинг отаси Фиёсиддин Мансур Мирзо ҳам, онаси Ферузга бегим ҳам бевосита Соҳибқиён авлодидан. Етти ёшида отадан етим қолган Ҳусайн Мирзо ўн тўрт ёшигача илм ўрганиш билан машғул бўлди. 1452 йили Абулқосим Бобур Мирзо саройига ишга кирган Ҳусайн Мирзо ижтимоий-сиёсий ишларга шўнгиф кетади. Бироз вақт Самарқандда бўлган Ҳусайн Мирзо яна Ҳиротга қайтиб, Абулқосим Бобур саройида хизматни давом эттиради. Ҳурсон ҳокими 1457 йили вафот этади. Ҳусайн Марв, Жом ва Моҳан вилоятлари ҳокими Санжар Мирзо ҳузурига боради ва унинг қизи Бека Султон бегимга уйланади. 1469 йилнинг март ойигача турли вилоятларда жанг жадаллар билан юрган Ҳусайн Бойқаро Абусайд Мирзо вафотидан сўнг Ҳиротни эгаллайди, натижада унинг номига хутба ўқиляди. Апрел ойида Навоий Самарқанддан келиб, дўстини бу зафар билан муборакбод этиб, «Ҳилолия» қасидасини ёзади. Ёдгор Муҳаммад, Султон Аҳмад Мустоқ ҳамда Улуғбек Кобулийлар исёнлари, ўғиллари билан бўлган мажароларни ҳисобга олмагандан Ҳусайн Бойқаро яқин 38 йил давомида мамлакатни тадбиркорлик билан бошқаради. Жасоратли ва тадбиркор ҳукмрон, маънавият ва маърифат пушту паноҳи, зуко донишманд, нуктафаҳму нозикбин шоир Ҳусайн Бойқаро 1506 йили юрак хасталигидан вафот этган. Унинг 13 қизи ва 14 ўғли бўлган. Шаҳаншоҳнинг жасади Ҳиротда ўзи қурдирган мадраса ичидаги мақбара-га дағи этилган. Ҳозир мақбара вайрон бўлган, қабр ва унинг устига ўрнатилган «Санги ҳафт қалам» сақланиб қолган.

Унинг замонида Ҳурсон мулкида нисбатан тинчлик, адолат ўрнатилади, иқтисодий ҳаёт, савдо-сотиқ ривожланади, юзлаб карvonсаройлар, работ, кўприк, мактаб, мадраса, масжид, хонақоҳ, ҳаммом, табобат-

ҳонаю етимхоналар, сув ҳавзалари қурилади, каналлар қазилади, боғлар барпо этилади, султон, шаҳзодалар, амирлар, ҳатто, малика-бегимлар ўз номларидан масжид, мадраса қуришга киришиб кетишади. Ҳирот чинакам маданий қурилиш майдонига айланади.

Ҳусайн Бойқаро ҳукмронлиги даврида турли юртлардан Ҳиротга юзлаб олимлар, санъаткорлар оқиб келишади. Натижада табобат, тарих, тил, адабиёт, хандаса, тасвирий санъат, китобат санъати, қофоз ишлаб чиқариш, мусиқа, томоша санъати, хуллас, илм-фан, маънавиятнинг барча жабҳалари гуллаб-яшнади: кўплаб ёш ижодкорлар балогатга етиб, бебаҳо дурдоналар яратишди. Султон Ҳусайн Бойқаро даврида Ҳирот маданий ҳаётининг гуркираб яшнаши ҳақида Бобур «Султон Ҳусайн Мирзонинг замони ажаб замона эди. Аҳли фазл ва беназир элдин Хуросон, батахсис, Ҳирий шаҳри мамлу эди. Ҳар кишинингким, бир ишга машғуллиги бор эрди, ҳиммати ва ғарази ул эдиким, ул ишни камолга тегургай», деб ёзади «Бобурнома»да. Камолиддин Беҳзод, Маҳмуд Музаҳиб, Султон Али Машҳадий, Биноий, Васифий, Кошифий, Ҳилолий сингари ўнлаб алломалар ана шу муҳитда камолга етганлар. Султон Ҳусайн Бойқаронинг бу соҳадаги жонбозлигини Абдураҳмон Жомий билан Алишер Навоий каби даҳолар қўллаб-қувватлаб турдилар. Ҳусусан Алишер Навоий султоннинг бу фаолиятини йўналтиришда ҳамиша саркорлик, ҳамроzlик вазифасини ўтади.

Ҳусайн Бойқародан бизга қадар шеърлар девони ва Навоий ҳақида бир рисола мерос қолган. Шуни алоҳида таъкидлаш лозимки, ўзбек тилини давлат тили, ўқиши-ўқитиши, бадиий ижод тили даражасига кўтарган Ҳусайн Бойқаро — Ҳусайнин она тилида гўзал ғазаллар битган.

Ҳусайнининг яқин дўсти, бутун сиёсий ва маданий фаолиятида энг яқин кўмакдоши Навоий «Мажолис ун-нафоис»нинг саккизинчи мажлисини шоир ижодига бағишилаган. «Ул ҳазратнинг хўб ашъори ва марғуб абёти бафоят кўпдур ва девон ҳам мураттаб бўлубтур», деган. Навоий шоир ғазалларининг биринчи байтларини келтиради. Айни пайтда муаллиф ҳар бир матлаънинг мазмун, ғоявий йўналиш ҳамда бадиийлиги жиҳатидан тўлиқ баёни ва таҳлилини ҳам беради. Ҳусайнин девонидаги ғазаллар фақат ишқ мавзусида бўлиб, унда лирик қаҳрамон кечирмаларининг бошқа санъаткорлар илғай билмаган қирралари юксак маҳорат би-

лан тасвирланади, ғаройиб лавҳалар китобхон кўз ўнгидаги жилваланади, камёб бадий сўз воситалари қўлланилади: агар масиҳо нафаси бир неча ўликка жон баҳш эта олса, маъшуқанинг лаъли лаби, ширин гуфтори «юз минг ўликни» тирилтиради,

Гар Масиҳо умрида тиргузди бир неча ўлик,  
Дилбарим юз минг ўлукни тиргузур гуфтор аро.

Қўйидаги байтларда эса ошиқ қалби туғёнининг ўзгача оҳанглари айрича бадиийликда, Ҳусайнинга хос нозикликда ифодаланган:

Кўйлаги гулгунмидир ё гул юзининг аксиdir,  
Е қуёшининг тобидин гардун уза қўймиш саҳоб.  
Томса бағрим қони ўқидин, чиқар қўнглимдин оҳ,  
Дуд ўлур чун қонини ўт узра томизса кабоб.

(Фалак узра пайдо бўлган қизил алвон ёримнинг кўйлагими ёки гул юзининг аксими? Е қуёши изими? Ер ўқи теккан ошиқ бағридан оққан қон таъсирида тортган оҳ тутуни, ўт узра кабоб қони томғандаги кўтарилган тутунга ўхшайди. Мижгон ўқидан жароҳатланган ошиқ ҳолати оташ устида жизғанак бўлаётган кабобни эслатади):

Шоирнинг «Хижил», «Йўқ», «Ниҳон» радифли ўнлаб ғазаллари ҳам мумтоз шеъриятимиздаги якпора ғазалларнинг энг яхши намунаси ҳисобланади. Шуни алоҳида таъкидлаш керакким, «оқибат бўлғай васли дилхөзинг сенинг» деган Ҳусайнин ёрнинг жабру жафоси, бевафолигидан шикоят замирига даврондан етган азијат, ташвишлардан дилгиригини сингдириб юборади. Бундай ҳолатларда соқийга мурожаат этиб, «дамо дам соғар узатиб «дардини» дафъ этишни илтижо қиласди. «Ҳар неча тухми вафо эксан, жафо берди самар», холиқ мени жабр тортишга яратгандек «қўнглима бир неча андуҳи даврон», «жонимға даврон жабр ҳам» деган шоир бошқа бир ғазалида қуйидагиларни таъкидлайди:

Кечакундуз жонима, ваҳқим балолар юз қўюб,  
Шом то субҳ уйқу йўқдин кўнглима юз минг ситам.  
Эй Ҳусайнин, мотамим шарҳини дедимки ёзай,  
Сўзидин ҳам сафҳага ўт тушди, ҳам куйди қалам.

Юз балоларга гирифтөр бўлган лирик қаҳрамон дарди, изтироби шу даражада оташборким, унинг шарҳини ёзмоқчи бўлса, қоғозу қалам ёниб кетади. Бундай дардчил байтларни ўнлаб ғазалларда учратиш мумкин.

Навоийдан тортиб барча тазкиранавислар Ҳусайнини «қилни қирқ ёрадиган» шеършунос эканлигини таъкидлаганлар. Бир адабий баҳсада Ҳусрав Деҳлавий байтини ҳаммадан кўра Ҳусайнин мантиқан тўғри таҳлил этиб, барчанинг эътирофига мусассар бўлгани ҳам буни тасдиқлади. Шоир асарларида мутлақо янги юзлаб бадиий-тасвирий воситалар, радифу қофиялар, ўзбекона сўзлар шундан далолат беради. Ёр лабидаги қора холни «бол устига қўнмиш чибин»га, маъшуқанинг қомату рухсорини «сарв узра унган гул»га қиёслаш, хатти меҳрни «хатти мусҳаф»га тенглаштириши ўша давр ғазалиётидаги фақат Ҳусайнин қаламига хос ҳодисадир. Шоир бошқа замондошларидан фарқли ўла-роқ арабча ва форсча сўз ҳамда тасвирий унсурларни жуда кам қўллайди. Ишлатганда ҳам «турктоз», «ҳамсол», «саъди кавкаб», «моҳрухсор», «ғайр аз» каби ўша вақт ўзбек шоирларида учрамайдиган сўзларнингина ишлатади.

Хулоса қилиб айтганда, Ҳусайнин асарлари XV аср ўзбек ғазалиётининг муайян зарварақларини ташкил қиласди.

## УСТОДГА ЁДНОМА

XV аср Шарқ илм-фани зарварақларини кўздан кечирар эканмиз, ҳар бир саҳифа бўстонида улуғ бобо-калонимиз, устод санъаткор Алишер Навоийнинг муబорак нафаси эсиб туради. Зероки, бу обидалар Навоий маслакдоши ёки шогирди, шоирнинг моддий ва маънавий кўмаги билан камолотга етган, улуғ шоир ижод мактабидан сабоқ олиб, унинг қутлуг анъанасига содик бирор санъаткор томонидан яратилган бўлади. Машҳур ёзувчи Садриддий Айнининг аниқлашича Суҳайлий, Сайфий, Осафий, Биноий, Котибий, Ҳилолий, Кошифий, Мушрифий, Биҳиштий, Фахрий сингари ўнлаб шоирлар бевосита Навоийнинг моддий ва маънавий ёрдамида камолот чўққисига кўтарилган.

«Бадоеъ ус-саноеъ» асарининг муаллифи Атоулло Маҳмуди Ҳусайнин ҳам машҳур мутафаккир ёрдами,

мададидан баҳраманд бўлган ижодкорлардан ҳисобланади.

Атоулло Маҳмуди Ҳусайний XV асрнинг 30—40-йиллари ўртасида Нишопурда туғилиб, Ҳиротда таҳсил кўради, тез орада адабиёт билимдони сифатида шуҳрат қозонади. Истеъдодли адабиётшуноснинг довруғини Навоий ҳам эшигади. Навоий Атоулло билан шахсан танишиб, уни моддий ва маънавий жиҳатдан қўллаб-қувватлайди. Машҳур тарихчи Гиёсиддин Хондамирнинг «Макорим ул-ахлоқ» асарининг тўққизинчи бобида ҳикоя қилишича Ҳиротнинг «Ихлосия», «Султония» сингари катта мадрасаларида мударрислик қилган Атоуллога Навоий давлат ҳисобидан маош ажратган ва «жаннатмисол» ҳовли инъом этган. «Хулосат ул-ахбор», «Макорим ул-ахлоқ», «Мажолис-ул-нафоис» каби манбалардаги маълумотларга қараганда, Навоий Атоуллонинг ҳаёти ва фаолиятини доим кузатиб борган, ўз ҳузурига чорлаб адабиётшунослик масалалари бўйича суҳбатлар қурган, бадий санъатга доир асар яратишга ундалган. «Бадоеъ ус-саноеъ» ана шу кўмак ва даъват натижасида юзага келган асардир.

Атоулло Маҳмуди Ҳусайний адабиётшуносликка доир бир неча асарларнинг муаллифи, истеъдодли шоир ҳисобланади. Афсуски, ҳозиргача ана шу забардаст донишманднинг ҳаёти ва ижодий мероси эътибордан четда қолиб келмоқда. Айрим мақолалардаги Атоуллога доир фикрлар чалкаш, ноаниқ. Истеъдодли шарқшунос олим профессор Р. Мусулмонқулов яқин ўн йил давомида олимнинг ижодий меросини ўрганди, дунё қўлёзма хазиналаридаги асарларнинг нусхаларини қиёсий таҳлил этиб, «Бадоеъ ус-саноеъ»нинг илмий-оммавий нашрини («Ирфон» — 1974) яратди. «Атоулло Маҳмуди Ҳусайний ва форс-тожик шеърияти поэтикаси масалалари» рисоласини ёзди. Олимнинг кўп йиллик заҳмати натижасида шоирнинг ҳаёт йўли ва ижодий мероси мукаммал аниқланди. Тадқиқотчи китобга ёзган «сўз бошиси» ва илмий рисоласида Атоулло ва унинг «Бадоеъ ус-саноеъ» асарининг яратилиши ҳақида фикр юритиб, Алишер Навоий билан Атоулло ўртасидаги яқин дўстлик, ижодий ҳамкорликни алоҳида қайд этади, XV аср адабий-назарий қарашларida катта бир воқеа бўлган бу асар бевосита Навоийнинг ҳоҳиши, моддий-маънавий ҳомийлиги туфайли яратилганигини исботлайди ва «бу бир томондан, у (Навоий) нинг олижаноб инсон, олим ва адибларнинг мураббий-

си ҳамда ҳомийси эканлигини кўрсатса, иккинчи тарафдан, ўзбек ва тожик халқларининг икки улуғ фарзанди ўрталаридағи самимий муносабатларни кўрсатади».

Ҳақиқатан ҳам Навоий билан Атоулло бир-бири билан доим мулоқотда бўлган, бир-бирларининг ижодий ишларини ҳамиша кузатиб борган. Навоий «Мажолис ун-нафоис»да Атоуллонинг истеъоди ҳақида самимий фикрларни айтиб, бир ўринда «Бадоеъи Атоий» номли асар ёзётганлигини таъкидласа, кейинроқ бу асарни битиб, «баёзға борғони» ни айтади.

«Бадоеъ ус-саноеъ» — «Дебоча» ва «Хотима»дан ташқари уч катта бобдан иборат. Унда 150 га яқин сўз санъати ва қисман адабиётшунослик терминларининг қонун-қоидаларини баён этиб, изоҳ беради, машҳур шоирлар ва ўз шеърларидан намуналар келтиради. Кўп адабиётшунослардан фарқли ўлароқ Атоулло санъат ва терминларни мукаммал ёритади, муфассалроқ шарҳлаб, характерли далиллар келтиради. Асар жуда катта адабий, назарий, илмий аҳамиятга эга бўлиши билан бирга, адабиёт тарихини, айрим адабий-тарихий ҳодисалар ва фактларни ўрганишда ҳам ғоятда қимматли манба ҳисобланади. Зероки, Атоулло эллиқка яқин шоирлар ижодидан мисоллар келтирган, машҳур санъаткорлар билан бир қаторда ҳали илм-фар аҳлига қам маълум бўлган Баҳромий, Ризоий, Нишопурий, Котибий, Назирий каби ижодкорларнинг шеърларидан ҳам намуналар берган.

«Дебоча»да Атоулло ўз асарини «мулку миллатнинг қуввати» Алишер Навоийга бағишиланганини алоҳида таъкидлайди. Бундан ташқари олим «Бадоеъ ус-саноеъ» нинг кўп жойларида, турли муносабатлар билан Навоийни қайта-қайта тилга олади, үнга атаб ёзган шеърларини илова қиласди, шоир асарларидан байтлар келтиради. Атоуллонинг Навоий ҳақидағи фикр ва шеърлари улуғ шоир ҳаёти ва ижодининг айрим томонларини ўрганишда жиддий аҳамиятга молик. Ўз устоди, ҳомийсига атаб битилган мазкур асарнинг кўп ўринларида Навоий билан бўлган муносабати ҳақида самимий ва мамнуният билан ёзади. Чунончи, Алишер Навоий ниҳоятда муҳташам мадраса қурдиргани, 1486 йилнинг 9 июлида унинг очилиш маросими бўлганини қаламга олади:

Чун мадраса соҳт Мир бо илму адаб.  
Фармуд маро ифодаи аҳли талаб.

Чун дар шашуми моҳи ражаб кард ихлос,  
Таърих талаб аз «шашуми моҳи ражаб».

(*Мир (Навоий) илм-фан билан мадраса қуриб, мени унга мударрис этиб тайинлади. Бу воқеа ражаб ойининг олтинчисида бўлгани учун унинг тарихини «шашуми моҳи ражаб»дан тоғ*).

Дарҳақиқат «шамшуми моҳи ражаб»нинг тарих моддаси ҳижрий 891 йил, ражаб ойининг олтиси, мелодий 1486 йил 9 июл бўлади. Айрим насрый ва щеърий мисраларда эса, бевосита буюк шоирнинг ҳаёти ҳамда фаблияти билан боғлиқ саналар, воқеалар зикр қилинади.

Қуйидаги тўртликда Алишер Навоийнинг Астрободга ҳоким этиб юборилиши санаси ўз ифодасини топган:

Он мири олисайр — Алишер  
К-ўрост камоли фазлу тадбир,  
Чун кард қабул боз аморат,  
Таърих шудаш: «аморати мир».

(Фазлу-тадбирида комил бўлмиши ул жаноб *Мир Алишер яна амирликни қабул этганда тарихи «аморати мир» бўлди*).

«Аморати мир»нинг тарих моддаси ҳижрий 892, мелодий 1487 йил бўлади.

Саҳли мумтанеъ — «осону номумкин» истилоҳини шарҳлар экан, Атоулло Навоийнинг «туркий ва форсий тилдаги асарлари» ҳам «саҳли мумтанеъ»дир, — дейдиди, «бу китоб ул ҳазратнинг давлат ва ҳимматда таъблари, даъватлари билан ёзиб битказилди» деб алоҳида таъкидлайди. (204-бет).

Атоулло Маҳмуди Ҳусайнний мададкори ва ҳомийси Навоийга асарларининг манзур бўлишини истар, «унда бирон бир хато учраса, узр рақамин чекиб, мушк ҳиди анқиб турувчи қаламлар билан ислоҳ этишларини» (12-бет) хоҳлар эди. Алишер Навоий ўз вақтида «Маълум эмаским, бу фанда ҳаргиз ҳеч киши онча жомеъ ва муфид китоб битмиш бўлғай» («Мажолис ун-нафоис»), деб рисолани юксак баҳолаган эди.

Атоуллонинг «Бадоеъ ус-саноъ» асари дастхат нусхадан академик Алибек Рустамов томонидан ўзбек ти-

лига ҳам (1981) таржима қилинган. Таржима хусусида шуни таъкидлаш лозимки, «Бадоेъ ус-саноеъ» назарий асар бўлгани учун услуби оғир, адабий терминлар XV аср адабиётшуносиги анъаналарига қатъий риоя қилинган ҳолда қўлланилган. Мутаржим асл нусхани бус-бутун сақлашга муваффақ бўлган. Матнаги кўпгина термин ва ибораларнинг тутиб қолиниши, шеърий парча, мисолларнинг аслини текст таркибида келтириб, мазмуни ёки шарҳини изоҳда берилиши ҳам мақсадга мувофиқдир.

Асар охирида мураккаб иборалар, термин, бирикма ва турли ном, атамаларнинг изоҳи, шарҳлари берилган, шеърий парчаларнинг таржимаси келтирилган. Изоҳ ҳамда шарҳларнинг ўзи ҳам қимматга молик бўлиб, улар китобхонни Шарқ илм-фанининг турли соҳалари бўйича билимни оширишга хизмат қиласди.

Марказий Осиё ҳалқлари адабий-эстетик қарашлари тарихнинг айрим жиҳатларини ўрганиш, Навоий фаолиятининг баъзи томонларини янада тўлароқ тасаввур этишга ёрдам берадиган бу китоб ҳозирги адабиётшунослик, айниқса, арузшуносликда муҳим дастуриламал бўлиб қолади.

## ЧЕҲРАҚУШОЛАР САРВАРИ

XV аср Шарқ илм-фани, маданияти тараққиёти тарихида ўзига хос бир палла бўлдики, Амир Темур 150 йиллик мўғул истилосига барҳам бериб, тадбиркорлик, жасорат ва ақл-заковат билан улкан бир давлатни ташкил этди. Унинг бемаҳал вафотидан сўнг тўрт йил ворислик учун жанг бўлган эрса-да, Шоҳруҳ даврида 40 йил жiddий урушлар юз бермади. Темурий шаҳзодалар тўпланган сон-саноқсиз бойликлару, турли минтақалардан жалб этилган ҳунармандлар, олимларни маданият, илм-фан, санъат, бадиий ижод, меъморчиликни равнақ топтиришга сафарбар этдилар. Натижада Ҳирот, Самарқанд, Балх, Бухоро шаҳарларида маданий ҳаёт, санъат гуллаб яшнади. Жумладан, Мирзо Бойсун-қур ташкил этган Ҳирот «Нигористон»ида кўплаб санъат ва ҳунар эгалари» (Хўжандий) тарбияланади. Булар бутун Шарқ нафис санъати, илм-фани ривожига улкан ҳисса қўшадилар. Ана шулардан бири даҳо санъаткор — «Шарқ Рафаэли» деб ном қозонган мусаввир Қамолиддин Беҳзоддир.

Камолиддин Беҳзод 1455 йили Ҳиротда зиёли оиласида дунёга келади. Ёшлигида ота-онасидан етим қолган Беҳзод мустақил савод чиқаради, наққошлик, чөхракушоликка меҳр қўяди. Йигитлик онларида шоҳ китобдори Амир Руҳуллоҳдан рассомлик сирларини ўрганади, кейин эса ўзи мустақил равишда Ҳусайн Бойқаро кутубхонасида китобларга зийнат беради, ихчам суратлар, миниатюралар чиза бошлайди. Бу орада у Султон Али Машҳадий ва Сайидаҳмад Табрезийлардан наққошлик бўйича таълим олди. Беҳзод камолоти ва ижодининг равнақида Абдураҳмон Жомий ва Алишер Навоийларнинг маънавий ҳамда моддий ҳомийликлари муҳим омил бўлади. Ҳусайн Бойқаро<sup>1</sup> эса уни 1487 йили ўз саройининг китобдори этиб тайинлаб, чорбоги ўртасида ижодхона қуриб беради. Кутубхонадаги музахҳиб, ҳалкор, заркўб, лаввоҳ, саҳроф, жадвалкаш, наққош ва қофозрезу-давотчилар бевосита Беҳзод раҳбарлигида ишлашарди. Ҳудди шу даврда Ҳирот нафис китоб ва тасвирий санъатнинг марказига айланади, юзлаб китоблар, баёзлар кўчирилиб, зийнатланниб, маданиятимизнинг зарварақларига айланади.

Исмоил Сафавий 1512 йили Ҳиротни забт этгач, ҳаммаёқни вайрон қиласида, маърифат масканларининг кули кўкка соврилади, кўплаб ҳунар эгаларини, жумладан, Беҳзодни Табрезга олиб кетади. Беҳзод бу ерда шоҳ кутубхонасида ишлайди. Ҳамда таҳт вориси ёш шаҳзода Таҳмаспга рассомлик сирини ўргата бошлайди. 1524 йили Исмоил Сафавий вафот этиб, ўрнига 12 яшар Таҳмасп таҳтга ўтиради. Лекин сарой атрофидаги маш-машаларга бардош беролмаган Беҳзод Ҳиротга қайтиб, яна ижодга шўнғийди ва 1535 йили вафот этади. Унинг қабри Ҳирот яқинидаги Мухтор тоги этағида, мақбараси илм-фан аҳлиниң зиёратгоҳи сифатида сақланмоқда.

Беҳзоддан бизга қадар ранг-баранг жанрларда кўплаб асарлар қолган. У Шарқ тасвирий санъатини жанр, мавзу, ғоявий йўналиш, тузилиши, ранглар таносиби, шакл ва воқеалар мутаносиблиги жиҳатидан янги тараққиёт чўққисига кўтаради. Оддий ҳаётий воқеа-ҳодисалардан тортиб, машриқ заминда кенг ёйилған анъанавий лавҳалар асосида гўзал миниатюралар чизди, даҳо алломаларнинг шоҳ асарларини, тарих китобларини безади, замонасидаги буюк шахсларнинг акси-портретини яратди.

Мусаввирнинг дастлабки миниатюралари Султон

али Машҳадий томонидан кўчирилган Саъдийнинг «Бўстон» асарига 1478 йили чизилган асарлардир. Бу дастнавис Дублиндаги Честер Битти кутубхонасида сақланмоқда. Ундаги ўндан ортиқ миниатюраларда шоҳлар, зодагонлар, олиму-фузалолар, ошиқу-дарвешлар, дашту-саҳро, бору-роғлар, анҳору-чашмалар сеҳрангиз бўёқларда тасвиrlанган. 1488 йили «Бўстон»ни Султонали Машҳадий Ҳусайн Бойқаро хоҳишига кўра кўчиради, Ерий Музаҳҳиб зийнатлайди. Беҳзод эса унга 6 та сурат чизган ва тагига «Амали Беҳзод» деб қайд этган. Ушбу дастхатдаги асарларда табиат манзаралари, гулзор ва ўрмонзорлар, зилол сувли чашма, анҳор, шоҳлар ва сипоҳийлар, илм-фан аҳли, ошиқ-маъшуқалар, сарой аъёнлари, оддий меҳнаткаш халқ вакиллари сиймоси юксак санъаткорлик билан тасвиrlанган.

1467 йили Шерали Хаттот машҳур тарихчи Шарафуддин Али Яздийнинг «Зафарнома»сини кўчиоган. Мазкур дастхат Амриқонинг Балтимор шаҳридаги Жон Хопкинс университети кутубхонасида сақланмоқда. Асардаги 12 та расмнинг саккизтаси Беҳзод мўйқаламига тааллуқли бўлиб, уларда шоҳ саройидаги қабул маросимлари, жанг манзаралари, бинокорлик жараёни, ов палласи акс этган. Характерлиси шундаки, ушбу миниатюраларда иштирок этувчилар қиёфаси табиат манзаралари, қаср ва уй анжомлари билан ғоятда мутаносиб-пайваст тарзда тасвиrlанган; ҳар бир шахс ўз қиёfasига эга, анжому лиbosлар шарқона миллий руҳ ҳамда шаклдадир, оммавий лаҳзалар тасвирида санъаткор ранглар таносибининг энг нозик жиҳатларини сақлашга эришган.

Шайх Саъдий ҳикоятига чизилган «Доро ва йилқибоқар» миниатюрасида Шаҳаншоҳнинг осмонўпар төғ этагидаги ям-яшил ўтлоқда йилқибоқарлар билан учрашиб, киборларга хос шавкат, виқор ва келбат билан қилаётган суҳбати, иккинчи отбоқарнинг саноҷдан қимиз олиб тавозё бўлан узатиши акс топган бўлса, «Амир Темур саройида қабул» суратида мутлақо бошқача манзара кўзга ташланади. Бое ўртасидаги муҳташам сарой. Ўртада Амир Темур салобат тўкиб ўтирибди. Ўнг қўл томонида сарой аъёнлари, чап томонида эса турли мамлакатлардан Соҳибқирон қабулига келган меҳмонлар. Улардан ташқари икки киши эшик олдида турибди, бир неча қора танли аёллар ҳам бор. Рассом ана шахсларнинг ҳар бирини фақат ўзига хос қиёфада

ва турли-туман рангларда тасвирлаган. Айни пайтда яхлит мазмун ифодаланиши, ягона композицион қурилишга эга бўлишига эришган. Бошқа бир суратда «Хиванинг забт этилиши» манзараси ниҳоят даражада кўтаринки, жанговар руҳда тасвирланганки, асарни томоша қилган киши Беҳзоднинг муҳораба лаҳзаларини, аламон жанг манзараларини кичик ҳажмдаги суратларда нақадар юксак маҳорат билан акс эттира олганлигининг гувоҳи бўлади.

Агар Беҳзод ижодининг дастлабки йилларида кўпроқ тарихий, замонасининг долзарб (масжид қурилиши, туялар жангиги, Доро саргузашти, Амир Темур саройида қабул маросими) қаҳрамонлик мавзуларида асарлар яратган бўлса; кейинчалик кўпроқ анъанавий, халқ оғзаки ижоди ва лирик қаҳрамонлар тимсолларини яратишга киришади. Жумладан, у Низомий Ганжавийнинг «Хамса»си, Амир Хусрав Деҳлавийнинг «Мажнун ва Лайли» (1492), Фаридиддин Атторнинг «Мантиқ ут-тайр» (1494) асарларига ғоятда гўзал миниатюралар чизган. Бу асарлар достон ёки ҳикоятда тасвирланган воқеанинг мўъжаз бир тарзда ўзида мужассамлаштирилгани, қаҳрамоннинг ҳар бири ўзига хос бир тарзда ифодаланганлиги билан киши диққатини ўзига тортади. Низомий «Хамса»сига чизилган «Лайли ва Мажнун мактабда» номли сурат ўзининг ҳар жиҳатдан мукаммаллиги билан диққатга молик. Тўрт томони нақшинкор бинолар, гулларга бурканган майсазор, сермева дараҳт оғушидаги синфонида бир гуруҳ болалар дарс ўқимоқда, бошқа бир тўдаси эса болаларга хос шўх-шодон ўйнашмоқда, овқатланишмоқда, баъзилари либосларини киймоқда. Аммо Лайли билан Мажнун маҳзун, чор атрофдаги воқеага бепарво, аллақандай хаёлот оламига гарқ бир-бирларини зимдан кузатиб ўтиришибди. Хусрав Деҳлавийнинг «Мажнун ва Лайли» достони асосида яратилган «Дўстларнинг Мажнунни отаси ҳузурига келтиришлари» миниатюраси ҳам бенаво ва номурод ошиқнинг зоҳирий ҳамда ботиний дард оламини бокира бир тарзда акс эттирилганлиги билан мумтоздир. Беҳзод ҳар бир асарда воқанинг ҳаққоний жозибадор тасвирланишига, шакл ва мазмун мутаносиблигига эришишга, тасвирда иштирок этган ҳар бир шахс қиёфаси, либоси, хатти-ҳаракатини айрича бўлишига, рангларнинг турли хил, айни пайтда тиниқ, шаффоф чиқишига эришган буюк санъаткордир.

Юқорида таъкидлаганимиздек Беҳзод Шарқ мини-

атюра санъатига ҳаётйлик, ҳаққонийликни олиб кирған мусаввирдир. Зероки, у тарихий, замонавий мавзуларда ўнлаб асарлар яратиш билан бирга ўзи бевосита мулоқотда бўлган, муруват кўрган маслақдошлари, замондошларининг суратларини чизиб, тасвирий санъатимиз тарихига портрет жанрини олиб кирди. Абдураҳмон Жомий, Алишер Навоий, Абдуллоҳ Хотифий, Султон Али Машҳадий, Султон Ҳусайн Бойқаро, Шайбонийхон каби тарихий шахсларнинг портретлари Беҳзод мўйқалами туфайлигина бизгача етиб келган. Маълумки, Заҳириддин Муҳаммад Бобур «Бобурнома»да Ҳусайн Бойқаронинг шаклу-шамойили, афт-ангорини сўз билан ғоятда комил тасвирланган. Агар биз Бобур тасвирини Беҳзод чизган «Султон Ҳусайн Бойқаро» суратига қиёсласак, мусаввир асарининг нақадар ҳаққонийлигига яна бир карра ишонч ҳосил қиласиз.

Камолиддин Беҳзод ижоди кейинги асрлар Хурросон, Мовароуннаҳр, Ҳиндистон миниатюра санъати ривожига сезиларли таъсир этган. Қосим Чеҳракушой, Маҳмуд Музаҳҳиб, Мулло Дарвеш Муҳаммад, Дўсти Девона, Муҳаммадмурод Самарқандий сингари мусаввирлар Беҳзод миниатюра мактабидан бевосита сабоқ олиб, унинг илғор анъаналарини муваффақият билан давом эттирган санъаткорлардир.

## ЗАМОНА ҲОФИЗИ

Ҳирот илм-фан аҳли орасида дув-дув гап: шоирлар орасида бир йигитча пайдо бўлибди, ҳофизаси кенг, ғазални даҳанаки ижод этаркан, қироати басо мәқбул эмиш. Амир Низомиддин Алишер Навоий кунлардан бир кун Соҳиб Дорога:

— Уша бадеҳагўй йигитчани бизнинг навбатдаги шеърият мажлисимизга таклиф этсангиз, ўзининг хушилҳон хонишидан бизни ҳам баҳраманд этса, — деди.

— Хўп бўлади Амири Қабир, — таъзим қилди Соҳиб Доро...

Навоийнинг хос хонасига Ҳиротнинг энг сара шоирлари жамланган. Устод Абдураҳмон Жомийнинг фотиҳаси билан мушоира бошланди. Бирин-кетин Риёзий, Аҳлий, Фозилий, Суҳайлий, Хотифийлар янги ғазалларини устодлар ҳузурида ўқийдилар. Навбат янги меҳмонга етганда у таъзим билан ўрнидан турди-да, бир ғазал ўқиди. «Ҳам» радифли ғазал мақтаида «Ҳилолий» тахаллуси қўлланилганди. Шеърни маҳлиё бўлиб тинг-

лаб ўтирган Навоий шоир қўлидаги қоғозни олди-да:

— Бундай бокира ғазалга яримта тахаллус етарли эмас, у бутун бўлиши керак, — деб «Ҳилолий»нинг устидан хат чизиб, «Бадрий» деб ёзиб қўйди.

Шундан сўнг бу шоир ўз ғазалларида «Ҳилолий» ёки «Бадриддин Ҳилолий» тахаллусини ишлатадиган бўлди.

«Замонасининг Ҳофизи Шерозийси» деб донг таратган, Жомий ва Навоийдек буюкларнинг нафаси теккан, уларнинг бевосита ҳомийлигидан баҳраманд бўлган Ҳилолий XV асрнинг 70-йилларида Астрободда дунёга келади. Алишер Навоий «Мажолис ун-нафоис» («Гўзал мажлислар») тазкирасида уни «туркий нажод» деб атайди. Бўлажак шоир ибтидоий таълимни ўз шаҳрида олгач, 1491 йили ўқишини давом эттириш мақсадида Ҳиротга келиб, Навоий ва Жомийлар эҳтиромига мушарраф бўлади. Улар мадраса толиби Ҳилолийни ўз паноҳларига оладилар; маънавий ва моддий кўмакларини аямайдилар. Аслида заҳматкаш, илмга чанқоқ йигит ана шу мададкорлик туфайли тез орада «Шеъриятнинг барча жабҳаларида маҳорат пайдо қилди ва ўз замонасининг ягонасига айланди» (Фаҳрий Ҳиротий). Ҳилолийнинг фавқулодда қудрати, илм эгаллашдаги бетиним интилишлари, ижод заҳмати йўлидаги бардоши ҳақида ўша давр адабиётшунослари, тарихчилари Восифий, Соммирзо ва Хондамирлар кўп илиқ гаплар ёзиб қолдирган. Жумладан, Бобур Ҳилолийнинг қувва-ҳофизаси ҳақида фикр юритиб, «ўттиз-қирқ минг шеър биларди, Низомий ва Ҳусрав Деҳлавий «Ҳамса»ларини ёддан ўқирди», дейди.

Ҳаёт саҳнасидан Жомий, Навоийларнинг биринкетин ўтишлари, охирги темурий ҳукмрон Ҳусайн Бойқаро, (1506)нинг вафоти гул-гул яшнаган Ҳирот, ундағи илм-фан аҳли бошига кўп кулфатлар келтирди: шаҳар хонавайрон қилинди, кўркам бинолар, мадраса ва мактаблар, нигористону табобатхоналарнинг кули кўкка совурилди, кўп фозил кишилар нисбатан осойишта Ҳинду-Арабга ҳижрат қилдилар. ўз юртида яшаб қолган адиллар сафавийлар, шайбонийлар ҳамда Убайдуллохон тарафдорлари томонидан таъқиб, қуврии қилинди, қатл этилди. Жумладан, Жалолиддин Оғаҳий номли шоир Амир Ҳусрав Деҳлавийнинг «Дарёи аброр» қасидасига татаббу тарзида асар яратиб, бир неча байтида замонидаги зулм ва зўрликни танқид қилади. Шу «гуноҳи учун» Ҳирот ҳокими Амирхон фармонига кўра

адибнинг тилини, шеърларидағи кескин мулҳазалари сабабли Аҳмад Табасийнинг ўнг қўли ва тилини кесиб ташлайдилар.

Ана шундай мусибатли кунларда ҳам Ҳилолий Ҳиротни тарк этмайди. 1529 йили Убайдуллохон Хурсонга ҳужум қилиб, ҳалқни талайди, Ҳирот аҳлига зулмлар ўтказади, маърифат аҳли таҳқир этилади. Бу бедодликка чидай олмаган Ҳилолий Бухоро хонининг босқинчилигини лаънатлаб иккита рубоий ёзади. Шоирга ҳасадгўйлик ва баҳиллик назари билан қараб юрган Мавлоно Бақрий ва Мавлоно Шамсуддин Каҳистонийлар Убайдуллохонга бу рубоийларни жўнатиб, фитна уюштирадилар. Натижада «Ягонаи даврон ва нодираи замон» Ҳилолий 1529 йилнинг октябр ойида Ҳиротда қатл этилади.

Ҳилолий нозиктаъб шоир, эҳтиросли олим, забардаст достоннавис бўлган. Афсуски унинг мукаммал ижодий мероси бизгача етиб келмаган. Саид Нафисий, Камол Айний, Аълохон Афсаҳзод сингари олимларнинг аниқлашларича, Ҳилолийнинг ҳозирча битта шеърлар девони, учта достони ҳамда қофия илмига оид бир рисоласи маълум. Шоир девони ғазал, қасида, рубоий, қитъа, чистон, соқийнома, мухаммас каби жанрлардаги асарлардан иборат.

Шоир девонини кузатар эканмиз, биз навқирон қалбнинг гўзаллікка, шодликка интилишини, баҳор латофати, маҳбубанинг нозу-истифноси, майнинг руҳафзо файзи тарануми, васфига дуч келамиз. Бундай кезларда шоир чинакам табиат шайдоси, гўзаллик мубталоси, чин севги фидойиси сифатида кўз-олдимизда гавдаланади:

Хез, то имрўз бо ҳам соғари саҳбо кашем,  
Хешро доман кашон то домани саҳро кашем,  
Боғу бўстон дилкаш асту кўху саҳро ҳам хуш аст,  
Ҳар кучо гуйи бисоти айшро ончо кашем.

(Тур бугун биргаликда тонг майини сипқарайлар, бир-бири мизининг этагимизни тутиб, саҳро четига бораилар. Боғу-бўстон дилкашу саҳрою-тоғлар дилрабо, қаерни истасанг, ўша ерда айшу-роҳат қиласилик).

Аммо Ҳилолий шеъриятидаги бундай ҳаётбахш, кўтаринки руҳда кўпинча замондан, нобоп маслакдошлардан, давлатмандлардан шикоят, баъзан уларни рўйи-

рост танқид эгаллайди. Шоир ёрнинг тошбағирлигию бевағолиги, ағёрининг ғаламислигию бузғунчилиги, кажрағтор фалакнинг нобоплиги замирида бевосита нобақор ҳокимлару талончи султонларни назарда тутади, танқид қиласи, фалак шўъбадабозлигидан қон қақшаб нолийди. Ғазаллардаги «ситамкаши даврон», «дилтәнги фалак», «сар дар хок», «куштаи ғам», «жабрдидаи фалаки кажрағтор», «расвои олам» каби сўз ва ибораларда бевосита адабининг ғам-ҳасрати, доду-фарёди ўз аксини топган. Ҳуллас, Ҳилолий лирикасида мавжуд ижтимоий тузум иллатларини фош этиш, адолатпарварлик, ижтимоий руҳ ҳийла кучли.

Ҳилолий ўз асрининг ғазал устаси бўлиши билан бирга маснавийда ҳам маҳорат билан қалам тебратган. Ундан бизга қадар «Сифат ул-ошиқин», «Шоҳу Дарвеш» ҳамда «Лайли ва Мажнун» достонлари сақланиб қолган. Ҳилолийнинг ҳар уч достони ахлоқий-таълимий, инсондўстлик, адолатпешлигу ишқ-муҳаббат тасвирига бағишиланган. Чунончи, «Шоҳу Дарвеш»да тасвиrlанишича, ҳаётдаги турли-туман тўсиқлар, рақибнинг фитнаси, айрим нобоп гуруҳларнинг баҳилликлари, мактабдаги ўқиш, меҳнат, ҳаётдаги зиддиятларни матонат билан енгib ўтиш жараёнларида шаклланган Шоҳ ва Дарвеш ўртасидаги метиндек дўстликка раҳна сололмайди. Шоҳ отасининг васияти ва дўстининг маслаҳатига кўра юртии ақл-заковат билан, адолат билан бошикаради, фуқаропарварлик йўлини тутади.

Низомийнинг «Маҳзан ул-асрор», Ҳусрав Деҳлавийнинг «Матлаъ ул-анвор», Жомийнинг «Тухфат ул-аҳрор» достонларига ўхшатма тарзида яратилган «Сифат ул-ошиқин» достонида Ҳилолий вафо ҳамда садоқат, ҳалоллик, поклик, илм ўрганиш, меҳнатсеварлик, жавонмардлик, хайру-саҳоват, тил ва сўзлашув одоби, ҳалимлик ва ширинсуханлик сингари масалалар хусусида панд-насиҳатлар қиласи. Айни пайтда 20 бобдан иборат бу маснавийда муаллиф зулм-зўрлик, жаҳолат ва разолатни, тамагирлик, дилозорлик, бағритошлик, танбаллик, судхўрлик, ғаразгўйлик каби ғайри инсоний хатти-ҳаракатларни қаттиқ қоралайди. Санъаткор ҳар бир мулоҳазасини турли масал ва ҳикоятлар билан ўзи яшаётган турмушдан олинган бирон лавҳа орқали асосслаб, тасдиқлаб боради.

Гарчи Ҳилолий «Лайли ва Мажнун»ни ёзишда устозлар анъанасидан бевосита файз топган бўлса-да, воқеа-

лар тафсилоти, тимсоллар талқини, хусусан, бадий тасвирда ўзига хос бир санъаткор эканлигини кўрсата олган. Чунончи, Лайли ва Мажнунлар ўқиётган мактаб қабилалараро илм маскани сифатида тасвирланиб, унда юзта ўғил бола, юзта қиз бола биргаликда таълим оларди. Мажнуннинг отаси катта қабила бошлиғи, энг бадавлат кишилардан, деб тасвирланади. Ҳилолий назарида Лайли ҳийла дадил, ошиқ аҳволига куйинади, унинг дардига малҳам бўлишга интилади, ўзининг олижаноб мақсадига эришиш йўлида ҳаракат қиласи, ҳар қандай тўсиқларни енгиг ўтиш пайдан бўлади.

Хўллас, устозлар васияти ҳамда анъанасига содиқ қолган Ҳилолий ўз асарларида ҳаётга, гўзалликка, инсонга муҳаббат ғояларини тарғиб этди, қатли ом, зулм-зўрлик авж олган кунларда жонини жаллодга тикиб бўлса ҳам адолатни, фуқаропарварликни ёқлади. Шунинг учун ҳам унинг асарлари ҳамиша ҳалқ билан ҳамроҳ.

Унинг эллиқдан зиёд ғазаллари «Шашмақом» таркибидан жой элган бўлиб машҳур адибимиз Огаҳий «Шоҳу Дарвеш» достонини ўзбек тилига таржима қиласи.

## СОҲИР САНЪАТКОР

Кўхна машриқзаминда шундай даҳо ижодкорлар этишиб чиққанки, уларнинг асарлари бутун инсониятни ҳамиша лол қолдириб келаётган муаммоларнинг назарий ҳамда амалий жиҳатларини ҳал этишга ёрдам беради. Мирзо Абдулқодир Бедил ана шундай буюк алломалардан бириди. Бўлажак файласуф шоир, нозикбин адиб, фиқҳ донишманди, табиатшунос олим 1644 йил Хинди斯顿нинг Азимобод шаҳрида ҳарбий хизматчи оиласида дунёга келади. Бир яшарлигидан отадан етим қолган Бедилни онаси тарбиялаб, беш яшарлигига мактабга бераркан, етти яшарлигига яхшигина савод чиқаради. Амакиси Мирза Қаландар ва тоғаси Мирза Зарифлар ҳомийлигига Бедил замонасидағи барча диний ва дунёвий билимларни мукаммал эгаллайди. Бедил 17 яшарлигига тоғаси билан Удеса шаҳрига сафар қилиб, машҳур руҳшунос Шоқосим Ҳувалло қўлида уч йил таълим олади. Ҳинд, араб ва форс тилларини ҳамда уларда яратилган бадиий адабиётни пухта ўзлаштиради. Бедил 10 яшарлигига шеър ёза бошлаган бўлса-да, баъзи ғаламис ижодкорлар унинг

иқтидорига шубҳа билан қарагани учун асарларини дўстларининг илтимоси билан 20 ёшигача ҳеч кимга кўрсатмай келади. Бу орада Мирза Зариф ва Мирза Қаландар оламдан ўтадилар. 21 яшар Бедил батамом мустақил ҳаёт йўлига киради.

Уша йиллари Бедил яшаётган жойини тарк этиб, Деҳлига боради ва Шоҳкобулий номли донишманд билан танишиб, сўғизмнинг мажзубия оқимини қабул қилади; ундан сеҳргарлик-психологик таъсир илмини ўрганади. Бедил 25 яшарлигида уйланиб, Аврангзебнинг ўғли Аъзамшоҳ даргоҳида навкарлик хизматида бўлади. Бедилнинг шоирлигини сезган Аъзамшоҳ ундан ўзи ҳақида қасида ёзиши сўрайди. Ҳеч қачон ҳеч кимга маддоҳлик қилмаган ҳур фикрли Бедил бу хоҳиши бажармай, навкарликдан воз кечиб, Акбарободга боради, Зуҳрий, Иззат номли шоирлар билан танишиб, адабий мажлисларда иштирок эта бошлайди, шоир ва фозил Мирза Комгор билан ошнолик пайдо қилади. Аммо бу ердаги ўзаро келишмовчиликлар, турли тоифадаги зиёлилар ўртасидаги зиддиятлар шоирга маъқул тушмай, Деҳлига қайтиб кетади.

Аммо Аврангзебнинг зулми, нодуруст сиёсати туфайли вазият оғир бўлиб, турли вилоятларда ғалаёнлар бўлмоқда эди. Шунинг учун Бедил дўстлари маслаҳати билан Панжобга кетишга мажбур бўлади ва Лоҳур, Мўлтон, Қашмир, Сарҳинд каби шаҳарларни кезиб, шоиру-фузалолар билан, суҳбатда бўлиб, қадимги ҳинд тарихи, эпос ва ривоятларини ўрганишга киришади. Шундай қилиб, 1696 йилгача Бедил умрини саёҳатда, сарсонликда ўтқазди, ҳинд халқининг ҳаёти, маданияти ва қадимги ёзма ҳамда оғзаки ижоднамуналари билан яқиндан танишди; тахт-тоҷ учун кураш, ҳиндулар ва мусулмонлар ўртасидаги мазҳабчилик курашларининг фожиали оқибатларини ўз кўзи билан кўрди, бундан қаттиқ изтироб чекди. Худди шу йиллари Франция, Англия, Португалия каби Овропа давлатлари ана шу ички ихтилофлардан фойдаланиб, Ҳиндистоннинг айрим ороллари ҳамда океанга чиқадиган қўлтиқ ва портларни босиб ола бошладилар.

Мамлакатдаги ана шу дохилий воқеалар, ташқи томондан бўлаётган ижтимоий-сиёсий, иқтисодий таҳдид Бедил дунёқарашидаги ижтимоий-фалсафий, ахлоқий-маърифий қарашларнинг кескинлашишига сабаб бўлди. Натижада у ўзининг лирик шеърлари, маснавийлари, илмий асарларида ватанпарварлик, дўстлик, турли дин

ва мазҳабдаги қавмларнинг ҳамжиҳатлигини тарғиб этди, маърифатпарварлик байроғини баланд кўтарди.

Шоир умрининг охиригача мутассил ижод қилиб, кўплаб лирик шеърлар, қасидалар, маснавийлар, ахлоқий-таълимий, ижтимоий-фалсафий руҳдаги асарлар яратди. Бедил ижтимоий-сиёсий воқеаларга гувоҳ бўлиб, 77 йил умр кўриб, 1721 йили вафот этган. Бедилдан бизга қадар 130 минг байтдан иборат шеърий, бир неча жилдлик насрый асарлар мерос бўлиб қолган.

Шоир асарлари орасида «Тилсими ҳайрат», «Таркибот ва таржеъот», «Тури маърифат», «Муҳити аъзам», «Ишорат ва ҳикоят», «Чор унсур», «Руқаъот», «Ирфон», «Рубоиёт», «Ғазалиёт», «Комде ва Мудан» каби шеърий ва насрый китоблари Шарқ ҳалқлари орасида хийла машҳур. Бедил Ҳиндистоннинг бетакрор табиатининг ранго-ранг жилоларда тасвирлашга муваффақ бўлган шоирдир. Жумладан «Тури маърифат» маснавийсида (1687) Байрот тоги атрофлари шу даражада сеҳрли ва жозибали тасвирлаганки, достоннинг ҳар бир фасли китобхон қалбида гўзал табиатининг инсонга инъом этган барча неъматларига меҳр, завқ-шавқ уйғотади, ҳаётсеварлик руҳини тетиклаштиради. Үн бир минг байтдан иборат «Ирфон» (1712) маснавийсида эса шоирнинг фалсафий, тасаввуфий, ахлоқий ва ижтимоий қарашлари ифодаланган. Қомусий характердаги бу асарда Бедил ижтимоий ҳаёт ва коннот, инсоннинг зоҳирий ва ботиний моҳияти хусусидаги мулоҳазаларини кўплаб ҳаётий ҳикоят ҳамда масалалар билан исботлаб беради; инсонни барча мавжудотнинг энг комили, деб атайди; деҳқонларни жамиятдаги энг зарур ва олижаноб касб эгалари сифатида алоҳида таърифлайди. Шунингдек, асарда адабнинг адабий-эстетик қарашлари ҳам ўз ифодасини топган. Бедил ижоди Сайидо Насафий, Мирза Голиб, Аҳмад Дониш, Ноқибхон Тўғрал каби шоир ва адиллар ижодига баракали таъсир этган. Улар шоир асарларини тўғри тушуниб, ҳалқ орасида бедилхонликлар уюштириш билан бирга, унинг шеърларига пайравликда янги ғазаллар яратганлар.

Бедилнинг бадиий ва илмий мероси ўтмишда ва ҳозир ҳам ҳалқимиз орасида машҳур ва манзур бўлган. Мактаб ва мадрасаларда Бедил асарлари маҳсус ўқитилган; шоир ғазаллари, рубоий ва қасидаларини тушунишни осонлаштириш учун қўлланма тарзида маҳсус шарҳлар битилган; Бедил куллиёти қайта-қайта китобат қилинган, тошбосма усулида бир неча бор нашр

этилган. Характерлиси шундаки, гулободлик Саъдихон домла уйларида, атоқли шоиримизFaфур Фулом Чустий,Хуршид, Ҳабибий,Боқий,Анисий ва бошқа санъаткорлар тўпланишиб, бедилхонлик қилишган. 20-йиллардаёқ юртимизда Бедил ижодини ўрганишга қизиқиш бошланди. Атоқли адіб ва олимлар Абдурауф Фитрат ҳамда Садриддин Айнийлар Бедил ижодига доир бир неча мөқолалар ёздilar.

Бундан ташқари 60—70-йилларга келиб Бедил ижодини тадқиқ этиш, асарларини ўзбек тилига таржима қилиш кенг кўламда олиб борилди. Ўзбекистон Фанлари академиясининг академиги, машҳур жамоат арбоби, файласуф олим Иброҳим Мўминов Бедилнинг ижтимоий-фалсафий қарашлари хусусида бир қанча мақолалар, китоблар ёзган, докторлик илмий ишини ҳимоя қилган. Профессор Шавкат Шукуров эса шоирнинг меҳнат ва меҳнат аҳли ҳақидаги қарашлари хусусида докторлик илмий ишини ҳимоя қилган, маҳсус тадқиқот яратган, илмий рисола чоп эттирган.

Бедил асарларини бевосита аслиятдан ўзбекчалаштиришда шоирларимиз бир мунча ютуқларни қўлга киритишган. Жумладан, таниқли шарқшунос олим, Халқаро Фирдавсий мукофоти соҳиби, профессор Шоислом Шомуҳаммедов Бедил рубойларидан бир гулдаста яратдилар. Бу таржима икки марта алоҳида китоб шаклида нашр этилди. Бедилнинг «Комде ва Мудан» достони шоир Назармат томонидан ўзбекчалаштирилган. Ана шу таржима асосида кейинчалик «Икки дил достони» бадиий фильмни ҳам яратилди.

## САРОЙ АДАБИЁТИ

Қишилик жамияти пайдо бўлгандан бери маданият, илм-фан ҳамда маънавиятнинг бошқа шохобчалари, асосан, шаҳарларда — у ёки бу ҳукмдорнинг, ҳокимиётнинг атрофида, Урда билан боғлиқ ҳолда вужудга келган, ривожланган<sup>1</sup>. 32 ҳунарли манзилгоҳлар — шаҳарларда пайдо бўлган илк феодал давлатларнинг зодагонлари, кейинчалик, шоҳлар, хонлар, амирлар ўз юртлари ҳудудида, саройларида илм-фан аҳли қанча кўп бўлса, шунча қувонишган. Зероки, олиму фуза-

<sup>1</sup> Ушбу матннинг дастлабки нусхаси профессор А. Ҳайитметов билан ҳамкорликда ёзилган ва эълон қилинган.

ло, бадиинят соҳиблари салтанатнинг кўрки бўлиб, унинг шуҳратини орттирган. Чунончи, Эрон шоҳи Хусрав Парвиз (570—628 йиллар ҳукмронлик қилган) севикли ёри Шириннинг маслаҳати билан Мадойин қасри — Тоқи Хусравни бунёд этар экан, турли ўлкалардан даъват этилган меъморлар, ганчкор, ўймакор, сангтарош, мисгар, оҳанрез, нақбкан, гармобасозлар ёрдамида ўнлаб саройлар қурдиради. Шундан сўнг Эрон-Хуросон, Мовароуннаҳрдан икки мингдан зиёд чеҳракушо, сангтарош, адиб, раққоса ва раққос, ҳофиз, ноқил ва ровийлар, оҳангозларни тўплаб, турли хил гуруҳларни тузиб, маҳсус ижодхоналар ташкил этади. Фирдавсий, Низомий, Саолибий Мадойин қасридаги санъат аҳлини алоҳида санаб, таърифлашган; Хоқоний Шервоний бўлса «Мадойин айвони» номли қасида ёзган. Ҳарбий ва тўй, диний ва фасл маросимларига оид гуруҳларга Саркаш, Сарқаб, Некисо Чангий, Соруш сингари бастакорлар, қизлар гуруҳига эса 300 куй муаллифи шоира, раққоса ва бастакор Озадвар Чангий раҳбарлик қилган. Уларнинг ягона сардори Борбад Марказий бўлган. Ҳарактерли жиҳати шундаки, Тоқи Хусрав атрофига уюшгаң барча ҳунар эгалари хос қароргоҳларда яшаганлар, шоҳлик ҳазинасидан маош билан таъминланганлар. Шунинг учун ҳам қандакорликдан шоирликкача — ижоднинг барча соҳаси юксак даражада тараққий топган.

Урта аср Шарқи тарихига синчиклаб назар ташласак, деярли барча даврларда ҳукмрон синфларнинг илғор тоифалари—маърифатли зодагонлар илм-фан, маданият, санъат ва бадиий ижод ривожига алоҳида эътибор берганларини кўрамиз. Улар ижодкорларга жамиятнинг энг пешқадам вакиллари сифатида қараб, фаолиятларини кузатиб борган, баъзан йўналиш берган, ўз ҳимояларига олиб, иложи борича рағбатлантириб туришга интилган.

Араб халифалигида нисбатан осойишталик вужудга келиб, босиб олинган ерлардаги ҳалқларнинг хуружу исёнлари пасайгач, Маъмун (786—833) Бағдодда «Байт ул-ҳикма» деб аталмиш маҳсус илмгоҳ ташкил этади ва Эрон, Хуросон ҳамда Мовароуннаҳрдан юздан зиёд олимларни таклиф этади, янги тиббий ва математик мактаблар очади. Улар илм-фаннинг деярли барча соҳалари бўйича тадқиқотлар олиб борадилар, жаҳоний аҳамиятга молик асарлар яратадилар. Носири Хисравнинг гувоҳлик беришича, Балх, Тус, Ҳалаб ва

Шом шаҳарларида ер ости қувур сұвлари, ташландик ва оқовалар йўли қурилишига шоҳлик хазинасидан катта маблағлар сарфланган.

Араб халифалиги емирилиб, Эрон ва Мовароуннахрда янги марказлашган давлатлар пайдо бўлиши билан маҳаллий шоҳ ва амирлар халқнинг кўхна анъана, удумларини қайта тиклаб, ривожлантиришга жазм этдилар. Улар халқ тили, маданият, илм-фан билан биргаликда инсоннинг маънавий камолотида муҳим ўрин тутган бадиий адабиётга ҳам алоҳида эътибор бердилар. Натижада сомонийлар, қорахонийлар, газнавийлар, хоразмшоҳлар, салжуқийлар, ширвоншоҳлар (XI—XIII асрлар) сулолалари ҳукмронлиги даврида форсий ва туркий адабиёт ўзининг янги тараққиёт босқичига кўтарилиди. Унсурий, Манучеҳрий, Амъақи Бухорий Фаррухий, Муиззий, Рашиди Самарқандий, Адіб Собир Термизий, Юсуф Хос Ҳожиб, Аҳмад Юғнавий, Рашидиддин Вотвот, Зоҳири Фарёбий, Хоқоний Шервоний ва бошқа ўнлаб санъаткорлар бевосита Сарой адабиёти доирасида қалам тебратдилар. Низомий Арўзий Самарқандий хоразмшоҳлар ва салжуқийлар саройи доирасида элликдан ортиқ шоир яшаб ижод этганлигини ёзиб қолдирган. Масъуд Ғазнавий Беруний бошчилигидаги олимлар ҳамда адибларга хос қароргоҳ—саройлар қурдириб берган. Султон Ҳусайн Жалойирий (1375—83 йиллари ҳукмронлик қилган) Валиёнкуҳдаги мулкини Камол Хўжандийга инъом этган. Агар халифа Маъмун Абумансур Муаммарийга Ажам афсоналари асосида насрый «Шоҳнома» тузишни, сўнгра Сомоний ҳукмронлар аждодлар анъанасини тиклашга киришиб, дастлаб Дақиқийга (956—980), сўнгра Фирдавсийга (941—1025) шеърий «Шоҳнома» ёзишни топширмаганларида, эҳтимол Ажам халқларининг энг кўхна тарихию маънавий дунёси бу даражада балофат ва фасоҳат билан назм силкига тушмаган бўларди. Айрим олимлар Фирдавсийнинг «Султон Маҳмуд ҳақидаги ҳажв»идан миллий ихтилофлар топишга уринишади. Бу шоир эҳтиёжи ва шеъриятининг ўзига хос хусусияти ҳисобга олмаслик натижасидир. Бунинг устига шаҳаншоҳ Маҳмуднинг «Шоҳнома»дек асарни ўқишига вақти бўлмасди, Аёз ва Унсурий сингари султоннинг яқин одамлари Фирдавсийнинг саройда мартаабаси ошиб кетишини истамасдилар. Шунинг учун улардаги ифво, кўролмаслик, худбинлик шеърда шахсий адоватдек руҳнинг бўртиб ифодаланишига сабаб

бўлган. Бу ҳажвия ғаразгўйлик натижасида махсус ёзилган шеър бўлиб, Фирдавсий қаламига мансуб эмас.

Маълумки, Низомий (1141—1209) бир умрга муҳтожлика яшаган бўлса ҳам бирон ҳукмдор саройида хизмат қилишни ихтиёр этмаган. Аммо шоир ижодининг равнақи, шуҳратида ҳукмрон табақаларнинг хизмати ҳам йўқ эмас. Чунки «Ҳамса»даги барча достонлар у ёки бу шервониҳонинг буюртмаси билан битилган ва шоир тақдирланган ҳам. У ёки бу ҳукмрон ҳоммийлигида, унинг қасрида яшаган ижодкорнинг ўз мамдӯҳини таъриф ва тавсиф этадиган қасидалар битиши, баъзан тор интим ҳиссиётларни ифодалайдиган ғазаллар ёзиши табиий. Аммо уларнинг ижоди мукаммал ўрганилиб, санъаткорлик маҳоратлари тўғри тадқиқ этилса, бу ижодкорларнинг адабий жараёнда тутган ўрни тўғри баҳолангандар бўларди. Бундан ташқари Рудакий, Низомий Афрўзий Самарқандий, Қайковус, Амир Хусрав Деҳлавий каби бевосита сарой билан боғлиқ ижодкорлар форсий тилдаги бадиий адабиётнинг равнақига кўп ҳисса қўшдилар. Қамол Хўжандий, Адаб Собир Термизий, Авҳадиддин Анварий, Саноий, Хоқоний сарой доирасида бўлсалар-да, шоҳлар наздидаги обрўларига, ҳалқ ҳурматига суняниб, ўз асарларида дўстлик, инсонпарварлик,adolatpeshалик ғояларини тартиб этиб, мавжуд ижтимоий тузум иллатларини, хусусан, юртни ҳароб этадиган феодал ўзаро урушларни рўй-рост қораладилар. Ажабланарлиси шундаки, бу шаддодликлари учун улар таъқиб этилмади.

Тўғри, баъзи адиблар саройдаги феодал фитна ва иғволардан азият тортилар, туҳмат, бўғтонларга учрадилар, ҳасад ва хусумат орқасида таҳқирландилар. Лекин барибир оқибат натижада ҳоммийлари мурувватидан маҳрум бўлмадилар. Саройга яқин турган адиблар, яъни сарой адабиёти вакиллари адабий тилни юксалтириш, ғазал, қасида, маснавий, ёднома жанрларни такомиллаштиришга бениҳоят катта ҳисса қўшдилар. Худди шу даврда, сарой доирасида энг кўп қасида ёзилди. Масъуд Саъди Салмон, Амир Муиззий, Хоқоний Шервоний, Унсурий, Анварийлар бу жанрнинг мавзу доирасини, ифода имкониятларини янги тараққиёт чўққисига олиб чиқдилар; кўплаб фалсафий, қасби-ҳол, баҳория характеристидаги ҳамда ижтимоий-сиёсий, танқидий руҳдаги қасидалар яратилди. Бугина эмас, Шарқ илм-фанининг асосий кашфиётлари сарой доирасида юз берганидек, ёдноманавислик, тарихнавис-

лик ҳамда ахлоқий-таълимий - характердаги «Тарихи Табарий», «Тарихи Наршахий» «Тарихи Байқақий», «Зарфарнома», «Матла ул-саъдайи ва Мажмаъ-ул-баҳрайн», «Футуҳоти хоний», «Меҳмонномаи Бухоро», «Тарихи Муқимхоний», «Сиёсатнома», «Қобуснома», «Ахлоқи Муҳсиний» каби асарларнинг кўпи шоҳ ёки сулола ҳукмронларининг хоҳиши, истаги, буюртмасига кўра таълиф этилган. Шуни ҳам таъкидлаш керакким, сарой адабиёти доирасидаги аксарият алломалар бағишлов ёки тавсиф характеридаги асарларида кўпинча мамдуҳ-мадҳ этилаётган ҳукмроннинг қандай эканлигини кўрсатишдан кўра, қандай бўлиши лозимлигини кўзда тутганлар.

\* \* \*

Ўзбек адабиёти ҳам бой тарихга эга-бўлиши билан бирга мураккаб йўллар билан ривожланди, унинг шу кунгача ҳал этилмаган муаммолари ҳам йўқ эмас. Шулардан бири сарой адабиёти ёки феодал-сарой адабиёти масаласидир. Феодал-сарой адабиёти деганда биз подшоҳ саройида яшаб, ижод қилган, шоҳга яқин, шоҳлик манфаатларини ҳимоя қилувчи, куйловчи шоирларни тушунганимиз. Лекин бу адабиётни биз умумадабий жараён билан боғлаб, аниқ тарихий жараёнда холис ўрганмаганимиз. Кўпроқ бу адабиётга биз юқоридан туриб, менсимай қараганимиз, унинг вакиллари ижоди, хусусан, шўролар ҳокимияти даврида доим камситилиб келинган.

Бунинг бош сабаби адабиётга синфий нуқтан назардан қаравшимиз эди. Ош, нон, сув, туз синфий бўлмагани каби ишқ-севги, ўртоқлик, дўстлик, гўзаллик, табиат ва унга муҳаббатни ҳам синфий деб бўладими? Тўғри, масалан, дўстлик, ўртоқлик синфий қараваш, манфаат асосида юзага қелиши мумкин. Бироқ бундай муҳаббат, дўстлик, гаразга асосланган бўлиб чиқадими? Бундай дўстликни, холис, самимий деб бўладими?

Биз узоқ вақт ишқ ҳақида Хоразмий, Лутфий, На-воий, Мунис, Оғаҳий, Муқимий каби алломалар ёзган шеърий ва насрый асарларни қабул қилган, эъзозлаган ҳолда бу мавзудаги Ҳусайн Бойқаро, Убайдий, Амирий, Феруз каби шоирларимизнинг шеърларига бепарво қараб келдик. Оғаҳийнинг «устина» радифли ғазалига юксак баҳо берганимиз ҳолда Ҳусайн Бойқаро (Ҳусайн)нинг ҳам шу радиф билан бешта ажойиб ғазал яратганини, улар Оғаҳийникидан асло қолишмаслигини гапирмадик. Ҳусайн Бойқаронинг «ўртама» радифли

ва бошқа ғазаллари ўз замонида ҳам, кейинги даврларда ҳам ишқий шеърнинг юксак намуналари эканидан кўз юмдик:

Оразинг меҳрин очиб, жисмим аро жон ўртама,  
Ошкоро лутф этиб, кўнглумни пинҳон ўртама.  
Барқи ҳижрон пондек жисмимда басдур, сен доғи  
Ваъдаи басл айлабон, эй аҳди ёлғон, ўртама.

Шу билан бирга биз сарой шоирларини доим боши маишатдан чиқмайдиган, инсоний дард-аламлардан фориг кишилар, деб тасаввур қилдик ва уларнинг ҳам ўз драма ва фожиалари бўлиши, тахт деб бола отасини, ота боласини аямаслиги, вақти келса «бойлар ҳам йиғлаши» мумкинлигини тушуниб етмадик. Шундай бўлмаса, Ҳусайн Бойқаро мана бу шеърини ёзмагандарди:

Эй ажал, осуда қил ҳижрон балосидан мени.  
Бир йўли қутқар улуснинг можаросидин мени.  
Заъфим ошти ҳажр боғида сиришку оҳдин,  
Қутқар, эй, васл, ул чаман обу ҳавосидин мени.  
Эй, ажал, қўрқутма ўлтургум дебон: ўлтургасен,—  
Гар тирик топсанг фироғнинг жафосидин мени...

Албатта, биз «ҳамма подшоҳлар адолатли бўлган ва адабиёт ривожига қайишган», — деб айта олмаймиз. Хоразмшоҳ Отсиз томонидан Адиб Собир Термизийнинг Амударёга бўйнига тош боғлаб чўқдирилиши, Субҳонқулихон томонидан Турди Фародийнинг таҳқир этилиши, Маҳмуд Қотоғон буйруғига биноан Машраб дорга осилиши, Насруллахон жаллодлари томонидан Нодиранинг сўйилиб, Хозиқнинг танаси бошсиз кўмилиши — буларнинг ҳаммаси тарихимиздаги қора дофлардир.

Лекин шу билан бирга ўзбек адабиётини феодал сарой муҳитида яратилган Бобирнинг «Бобирнома»сисиз, Муҳаммад Солиҳнинг «Шайбонийнома»сисиз, Абулғози Баҳодирхоннинг «Шажараи тарокима» ва «Шажараи турк» асарларисиз тасаввур эта оламизми? Агар Муҳаммад Хўжабек Хоразмийга мурожаат қилиб, унинг шеърий истеъдодини қадрламаганда, ундан ўзи учун ҳам, замондошлари учун ҳам дунёда ёдгорлик қоладиган бир асар ёзишни илтимос қилмаганда «Муҳаббатнома» юзага келармиди? Мана Муҳаммад Хўжабекнинг адабиётни қандай яхши кўрганини кўрсатиб турувчи ширин-шакар сўзларга эътибор қилинг:

Кўнгул баҳринда кўп гавҳарларинг бор,  
Очунда парси дафтарларинг бор.  
Мұҳаббат нардини кўплардин уттунг,  
Шакартек тил била оламни туттунг,  
Тиларменким, бизнинг тил била пайдо.—  
Китобе айласанг бу қиши қотимда.  
Ким уш елтек кечар айёми фоний,  
Жаҳонда қолса биздин армугони.

Мұхаммад Хўжабекнинг бу сўзларининг маъноси-  
ни чақмай, «Мұҳаббатнома» тарихини билиш қийин.  
Шоир халқига эътиқод, уларга меҳрибонлик бўлса,  
шунчалик бўлар, — деб ўйлайман.

Умуман ўзбек адабиёти ва адабий тилининг пайдо  
бўлиши, ривожланиши ҳамда шаклланишида сарой  
адабиёти доирасидаги шеърларда, хусусан, қасидала-  
рида ҳукмрон қандай эканлигини тасвиrlашдан кўра  
унинг қандай бўлиши лозимлигини кўзда тутиб, унда  
мавжуд бўлмаган хусусиятларни бўрттириб акс этти-  
ришга интилиш, адолатпешалик, мардумсеварлик син-  
гари сифатларни турли йўллар билан баён этиш кўп-  
роқ ўрин тутган. Лекин Саккокий олим Улуғбекни тур-  
кий шеъриятда ном чиқарган шоирлардан бири бўл-  
миш ўзини мақтаб, бир қасидасида қўйидаги байти  
битар экан, бунда ҳеч ёлғон йўқ-ку:

Фалак йиллар керак айланса-ю келтиrsa илкига,  
Менингдек шоирни турку сенингдек шоҳи донони.

Шунинг учун ҳам бундай асарлар ҳукмрон табақа-  
ларнинг назар эътиборида турган, кенг халқ меҳрини  
ҳам қозонишган. Лекин бу гаплар феодал зодагонлар-  
нинг эксплуататор синф вакили эканлигини инкор эт-  
майди.

Амир Темур вафотидан сўнг беш йил давом этган  
мерос талашиш жангларида Шоҳруҳ Мирзо ғалаба  
қиласди. У вилоятларни ўғилларига таҳсимлаб бериб,  
Ҳиротда туриб, марказий ҳокимиятни бошқаради. Қизиғи шундаки, кўпроқ диний юмушлар билан машғул  
бўлган Шоҳруҳ ўғилларининг илмий, маърифий фао-  
лиятларига монеълик кўрсатмайди. Натижада Улуғбек  
ва Бойсунгур сингари шаҳзодалар илм, санъат, мада-  
ният ҳамда адабиёт масалаларига жиддий эътибор бе-  
ра бошлайдилар. Уларнинг саройлари чинакам илмий,  
маданий-маърифий марказга айланади. Алишер Навоий,  
Заҳириддин Мұхаммад Бобур, Абдураззок Самарқан-

дий, «Латофатнома» муаллифи Хўжандийлар маълумотига кўра, Бойсунғур ташкил этган Ҳирот «Нигористон»ида тил билими, риёзат илми, тибиёт, фалакиёт, ҳандаса, адабиёт, жуғрофия, тарих ва бошқа фанлар билан шуғулланган юздан ортиқ олим ишлаган. Уларнинг бари Шоҳруҳ давлати таъминотида бўлган. Навоий, Жомий, Ҳилолий, Амир Шайхим Сухайлий, Восифий, Амир Шоҳий, Беҳзод, Султон Али, Кошифий ва бошқаларнинг фаолиятини сарой адабий муҳитисиз тасаввур қилиб бўладими?! Ахир Ҳусайн Бойқаросиз Ҳирот маданий ва адабий муҳити бу даражага ета олармиди? Дастрраб Амир Темур, кейинчалик Шоҳруҳ салтанати давридаги катта иқтисодий юксалишлар, қурилишлар бўлмаганида Жомий ва Навоийлар давридаги тараққиётнинг бўлиши амри маҳол эди.

Айрим сарчашмаларнинг, хусусан, Жомийнинг Навоийга йўллаган мактубларининг гувоҳлик беришича, Ҳусайн Бойқаро салтанатида ҳам мадраса талабалирию, олиму-фузалоларга вақф мулки, девон-хазина ҳисобидан маош тайинланиб, уй-жой билан таъминланган. Навоийнинг кўрсатмасига кўра, шоир ва адабиётшунос Атоулло Маҳмуди Ҳусайнинг шоҳ девони ҳисобидаги боғчали ҳовли хатлаб берилган ва маълум миқдорда маош белгиланган. Ўзбек адабиётининг ёрқин сиймоси Заҳириддин Бобурни эсланг. У ўз ҳаётини шеърсиз, муҳаббатсиз, дўстларисиз кўз олдига келтира олмас, ҳаётининг маъносини шунда деб билар эди:

Ёз фасли, ёр васли, дўстларнинг суҳбати.

Шеър баҳси, ишқ дарди, боданинг кайфияти.

Назаримизда, сарой адабиётининг тематик доирасини, унинг қизиқишлиарини кўп вақт биз торайтириб кўрсатишга ҳаракат қилганимиз. Аслида бу адабиёт ҳеч қачон ўзини ҳалқчил адабиётга, диний адабиётга, тасаввуф адабиётiga зид қўймаган. Кўп вақт бу адабиётда ҳам умуминсоний қадриятларни куйлаш муҳим ўрин тутган. Бу шоирларнинг Навоий, Ҳофиз, Фузулий ғазалларига боғлаган мухаммаслари, ўхшатмалари бунинг яққол далилидир. Масалан, Амирий (1787—1822) шеъриятида маъшуқанинг мадҳи, унга муҳаббат бир ғазалда умуман аёл зотини севиш ва улуғлашга олиб келган. Амирий бу ғазалида бир гулзорда ўзларича хурсанд бўлиб, чақчақлашиб, ўйин-кулги қилиб ўлтирган хотин-қизлар базмини тасвиrlаган. Уларнинг бири қўшиқ айтса, иккинчиси ўйнаган, шўхликлари авжида:

Ишқ әлин қатл этгунчи бераҳм дил озорлар,  
Жамъ улуб бир базм аро суҳбат этарлар ёрлар:  
Ғунча янглиғ кўнглуми юз ноз ила қон эттилар—  
Шўхлар, бебоклар, раққосу хушрафторлар...  
Жилва айлаб анжуман маҳнини гулшан эттилар —  
Гулжабинлар, шунча оғизлар, шакаргуфтторлар...

Бу фазалда заррача бўлсин хотин-қизларни камсиш, уларга ғараз билан қараваш сезилмайди, уларнинг баҳтиёргидан холисона хурсанд бўлиш туйғуси кўзга яққол ташланиб турибди. Бу шуни кўрсатадики, Амирӣ Нодирадек нозиктаъб аёл-шоирага муносабиб эр бўлган ва унинг чин ҳурматини қозонган. Унинг вафоти муносабати билан Нодиранинг кўз ёшлари дарёсига гарқ бўлгани бекорга эмас эди.

Аслида Нодира ҳам сарой шоираси. Ахир, у эри — Амир Умархон билан бир жон, бир тан эди-ку! Уларни қандай қилиб бир-биридан ажратиш мумкин?! Демак, сарой адабиётини халқчил адабиётдан ажратиш шартли, адабиётшунослик учунгина зарур бўлган бир нарсадир.

Етмиш йилдан зиёд вақт давомида кўплаб ижодкорларимизни «диний мистик адабиёт вакили», «сарой тарихчиси», «сарой маддоҳи», «хоннинг маддоҳи», «яланғоч севгини куйлаган» деб таҳқирлаб, ижодини бир чекка-га суриб қўйдик. Ваҳдоланқи, ўзбек мумтоз адабиётининг катта қисми, айтиб ўтганимиздек, ана шу саройда яратилди. Эҳтимол тарих майдонига Амир Умархондек зукко шоир келиб, ўз саройида бир адабий даста тузмаганда, «Қўқон адабий муҳити» деган ибора ҳам пайдо бўлмас эди. Умархоннинг хизмати шундаки, у чорғ-атрофдаги ижодкорларни — созанда, бозанда, ҳофиз, наққош, хаттот, ҳабилларни марказга йиғди, уларга бош-қош бўлди, ҳомийлик қилди. Гулханийнинг «Зарбулмасал» асари шахсан Амирӣ ташабbusи билан яратилган. Алишер Навоийнинг «Ҳазойин ул-маоний»си Умархоннинг топшириғи билан 300 нусха кўчирилиб, халқ орасига тарқатилди. Унинг даврида кўплаб асарлар китобат этилди, таржима қилинди, битилди. Биргина Абдукарим Наманганий Фазлий «Мажмуат уш-шуаро» сида Қўқон хонлиги ҳудудида яшаб ижод этган 101 шоир асарларидан намуналар келтириб, улардан 75 таси ҳақида муҳтасар маълумот беради, шеърларини баҳоли қудрат ғоявий-бадиий жиҳатдан баҳолайди. Қувончлиси шундаки, Нодира, Увайсий, Маҳзумайди.

на сингари шойралар ижод қилған адабий доирада уларнинг мероси ҳам ўзига хос мавқеъга эга бўлган. Ўзбекистон Фанлар академиясининг ҳақиқий аъзоси А. Қаюмов таъкидлаганларидек, ушбу тазкира XVIII асрнинг охири ва XIX асрнинг бошларидағи ўзбек адабиёти тарихини ўрганишда энг нодир манба ҳисобланади. Фазлий асари кейинги йиллардаги тазкирнавислар ижодига баракали таъсир этган. Жумладан, Қори Раҳматулло Возех, Афзал Пирмастий, Садри Зиё сингари тазкиранавислар Фазлий мажмуасидаги далиллардан бевосита фойдаланган.

Демак, Амир Умархон саройи ва унинг атрофидаги адабий доира давр ижодий жараёнида етакчи мавқега эга бўлган. Шунинг учун ҳам бу адабий муҳитни Амрий ва унинг муҳиблари ижодини пухта ўрганмай туриб, мукаммал тасаввур қилиш мумкин эмас.

XIX асрнинг охири ва XX асрнинг бошларидағи Хива адабий муҳитининг вужудга келиши, инкишофида Муҳаммад Раҳимхон — Ферузнинг (1863—1910 йилларда хонлик қилган) фаолияти муҳим роль ўйнаган. Зероки, у илм-маърифат ҳомийси, ташкилотчиси, санъат ва адабиётнинг чинакам фидоийси сифатида катта ишларни амалга оширади. Шоир ва тарихчи Баёнийнинг ибораси билан айтганда, «унинг даврида ҳар бир маҳалла ўз масжиди ва мадрасаси» га эга бўлади, ўндан зиёд нодир асарлар араб ва форсий тиллардан ўзбек тилига ағдарилди. Ферузнинг саъй-ҳаракатлари асосида ташкил этилган матбаада 1876 йилдан бошлаб Навоий, Комил, Мунис, Огаҳийларнинг девонлари, куллиёти чоп этилди. 1897 йили эса Баёний, Огаҳий, Рожий, Мирзо, Табибий, Фуломий, Султоний, Асад, Фозий, Пиркомил, Девоний каби Хоразм адабий муҳитида қалам тебратган 30 дан зиёд шоирларнинг асарлари жамланган маҳсус тазкира нашр қилинган. Унга Аҳмаджон Табибий сўз боши ёзган. Бундан ташқари матбаада бир неча таржима асарлар, турли шаклдаги тўпламлар, хотира китоблари ҳам чоп қилинган. Муҳаммад Раҳимхон ва отаси замонида, Шарқ ҳалқлари тарихига, хусусан, Марказий Осиё ҳалқлари тарихига доир энг ноёб асарлар яратилганлигини ҳам алоҳида таъкидлаш лозим. Хулоса қилиб айтганда, Феруз ва унинг саройи атрофига жипслашган илм-фан, санъат ва адабиёт аҳллари ўзбек ҳалқи маънавиятида чуқур из қолдирган ижодий ишларни амалга оширдилар.

Ўтмиш маданий-адабий меросга, қадриятларимизга

муносабат ўз жойига тушаётган ҳозирги пайтда сарой адабиёти ва унинг фидоийларига муносабатни ҳам жиддий ўйлаб кўришимиз керак. Бунда ижодкор зодагонлар, феодал ҳукмдорлар, бек ва амирлар меросини умумадабий жараёндан ажратмай, ҳар томонлама пухта ўрганиб, уларнинг маънавият, бадиий сўз санъати тарихида тутган ўринларини очиқ-ойдин кўрсатиш лозим. Зинҳор, бундай тадқиқотларда бир ёқлама хулосалар чиқаришга йўл қўймаслик керак. Бир томондан, уларнинг ўз синфининг вакили, таҳт соҳиби, кенг меҳнаткаш омма ҳисобига яшаб, доим хазинасини тўлдира борганини, иккинчидан, шундай шароитда маданий ҳаёт, хусусан бадиий сўз санъати тараққиётига ўз ҳиссасини кўша олганини холис баҳолаш зарур.

Тоталитаризм давридаги катта хатолардан бири шунда бўлдики, қайси ижодкор руҳида миллий ифтихор сезилса, она тили, адабий меросни улуғлаган бўлса, у миллатчи сифатида қораланди; турмушдаги камчиликлар, бошқарувдаги нуқсонлар, лаганбардорлик ва тўрачилик қораланса, мавжуд тузум душмани, деб қўвғин қилинди. Бу эса, охир-оқибатда маънавий қашшоқликка олиб кела бошлади.

Муддао шуки, ўтмишдаги адабий, маданий меросимиз, жумладан, сарой доирасидаги бадиий ижод неъматлари ҳам ҳар томонлама, турли чиқитларга чиқазилмасдан мукаммал ўрганилса. Сониян, баъзи тадқиқотчиларнинг «сарой адабиёти билан коммунистик ҳокимият давридаги адабиёт бир» деган ақидаларига чек қўйинб, унинг илғор анъаналари, хусусан, маънавиятга ҳомийлик қилишдаги ибратли жиҳатлари давом этирилса, Зероки, қайси жамиятда маънавий ҳаёт эътибордан соқит қилиниб, у таназзулга маҳкум этилса, ўша жамиятнинг истиқболи ҳам бўлмайди.

## ИФРОНИЙ БИЛИМЛАР ҚОМУСИ

Шарқда ижтимоий тузумнинг қайси босқичи бўлишидан қатъи назар, шахсни ҳар томонлама камол топтириш муаммоси ҳамиша етакчи масала бўлиб келган. Зардўштийлик динининг муқаддас китоби «Авесто»даги инсоннинг жисмоний, ақлий, жинсий тарбияси, табнатга муносабати хусусидаги мулоҳазалар, кўхна Хитой ва ҳинд диний-ахлоқий таълимоти ҳамда тарбия анъаналари шундан гувоҳлик беради. Нисбатан энг ёш динаммо дунёда анча кенг тарқалган, инсон руҳиятига таъ-

сир кучи беқиёс бўлган Исломнинг ўз олдига қўйган асосий мақсади ҳам у вужудга келган кундан бошлаб, фикрловчи, комил, меҳнаткаш, беозор ва безарар инсонни камол топтиришга инилиш эди.<sup>1</sup>

Бу сермашаққат ва қарама-қаршиликларга бой тарбия жараёнида Ислом дини жаҳон халқларининг ўзигача бўлган энг сараланган малака ва тажрибаларига суюниб иш кўрган.

Аслида Аллоҳнинг мавжудлиги ва ягоналигига ишониб, билим олиб унга амал қилиш, бир кунда беш вақт ибодат қилиб, намоз ўқиш, рўза тутиш, закот бериш, тариқатга риоя этиш, саҳоват, ҳалимлик, кечирувчаник, ризо, сабр, қаноат, сидқ-ихлос, риёзат каби қарзу фарз ва суннатлар шу тарбиянинг ўзига хос усуllibаридир.

Асрлар давомида мазкур тарбия усуllibари маҳсули ўлароқ жамиятнинг шундай тоифалари вужудга келдиларки, уларнинг бу борадаги хатти-ҳаракатлари шу қадар ҳайратомуз ва иборатлики, маърифат ва маданият ўлчовларининг қўл етмас юксакликлари уларнинг доимий қароргоҳидир.

Ислом дунёсида камол топиб, умумбашарий шуҳрат қозонган бу шахсларнинг гўзал феъллари таърифи тилдан тилга, дилдан дилга кўчиб, авлоддан-авлодга ўтиб, бир маърифий қудрат тимсоли сифатида шу кунга қадар яшаб келмоқда. Уларнинг ислом аҳкомлари ҳақида тасаввур ва талқинлари шу қадар чуқур ва мазмундорки, мусулмончиликнинг рисоладаги анъаналаридан сифат жиҳатидан фарқ қиласи. Ана шу фарқ туфайли кишилар уларга сифинадилар. Улар ислом талабларини тўла-тўқис бажариш билангина чекланиб қолишмаган. Ўз тоат-ибодатлари ва жамоага хизматларидан кўнгиллари тўлмай, унинг янги-янги қирраларини излашган. Бу тоифа ўз фалсафий фикрларини баён этишида ислом аҳкомларидан муҳим восита сифатида фойдаланганлар. Ўзларидаги фавқулодда имкониятни керагича намоён этишга интилганлар. Натижада бутун бир файласуфлар шажараси вужудга келиб, Шарқ илм-фан ва шеърияти бу тоифа таълимоти асосида ривожланди. Мазкур йўлга киришга бел боғлаганлар ўзлари яшаган муҳитда турли руҳий ҳолларни бошдан кечиришганки, уларнинг аксар хатти-ҳаракатлари аҳли дунё ва ҳатто

<sup>1</sup> Бу лавҳа И. Остонақулов билан ҳамкорликда ёзилган.

ҳукмрон шариат қонун-қоидаларига зид бўлиб туюлган. Шу боис уларни девона ҳам дейишган, ўз сафларидан ҳайдаб чиқаришган, шаккокликда айлашиб, қатл ҳам этишган.

Инсонияти жамияти вужудга келибдики, у қарама-қаршиликларга тўла. Кўтарилиш ва таназзул босқичларини бошидан кечириб келади. Миллий ва давлатлараро урушлар, муайян ички адолатсизликлар, тожтахт талашуви, кишиларнинг қулдор ва қулга, бой ва камбағал табақага ажралиб қолиши, табиатга бешафқат муносабат, муайян гурӯҳлар ўртасидаги фисқ-фасод, қотиллик, алдов, хиёнат, ота-она ва фарзанд ўртасидаги кўнгилсиз низолар, инсонлар маънавий қашшоқлашувининг оммавий тус олиб, хавфли ижтимоий иллатга айланиши, қатағонларнинг бош сабабчиси сўфилар назарида нафс, ҳаю-ҳавасга қул бўлиш, олтин, кумуш, мол-дунёга ҳирс қўйиш оқибатида рўй беради.

Тасаввуф тарихи, шеърияти, ундағи мазҳаб ва оқимлар, улар ўртасидаги назарий курашлар, бу таълимотнинг инсонпарварлик моҳияти, жабр-зулм ва жаҳолатга қарши событқадам кураши тўғрисида Е. Э. Бертельс, Ф. Кўприлюзода, В. Зоҳидов каби таниқли олимлар қимматли тадқиқотларни мерос қолдирганлар. Шунингдек, Н. Маллаев, М. Зокиров, Н. Комилов, И. Ҳаққулов, С. Олим, О. Усмон каби олимларимизнинг рисола ва мақолларида ҳам тасаввуф шеърияти хусусида қимматли маълумотлар мавжуд.

Тадқиқотчиларнинг фикрича, тасаввуф фалсафий маслак сифатида ислом дини майдонга келгандан кейин феодал-клерикал реакциянинг, зулмнинг кескинлашуви ва бунинг натижасида адолатсизликнинг, қашшоқликнинг кучайишига қарши кўтарилган норозиликнинг оловланиб кетиши натижасида ривожланди, шаклланди. VII ва XI асрларда, айниқса, араб диёрида ортодоксал сўфизм тезлик билан ривожланади. Увайс Қараний, Ҳасан Басрий, Робиа Адвия, Иброҳим иби Адҳам, Боязид Тайфур ал-Бостомий, Абубакр Шиблий, Абумансур ал-Ҳусайн ал-Ҳаллож каби мутасаввуфлар майдонга келади. Натижада тасаввуф араб оламида кенг тарқалиб, сўнг Хурросон ва Мовароуннаҳрга ислом дини билан бирга кириб келади. Бунинг натижаси ўлароқ, Фаридиддин Аттор, Жалолиддин Румий, Шайх Саъдий,

Ҳофиз Шерозий, Низомий, Хусрав Деҳлавий, Аҳмад Яссавий, Абдураҳмон Жомий, Алишер Навоий каби жаҳоний мутафаккирлар етишиб чиқди.

Мутасаввубларнинг яратган илмий, бадний асарлари, достон ва ғазалларини кўздан кечирсангиз, улар тасаввубдан четга чиқмаслик учун «Қуръон» ва Мұхаммад алайҳиссалом ҳадисларидан четга чиқмаслик лозим деб уқтирадилар.

Хўш, бу ҳукмрон мафкура билан анъанавий муросаи мадорами ёки чинакам ихлос иқорими?

Машойихлар ўзларини пайғамбарларнинг маънавий меросхўрлари деб ҳисоблайдилар. Биз XIII аср охири ва XIV аср иккинчи ярмида яшаган Носириддин Рабғузийнинг «Қиссаи Рабғузий» асарини кўздан кечириб, ушбу саволга жавоб топгандек бўлдик. Рабғузий Мұхаммад алайҳиссалом (570—632) асҳобларининг сифатларини, яъни қандай инсон пайғамбарларга саҳоба бўла олишини қўйидагича таърифлайди:

«Қамуғ саҳобаларнинг сифати бу эрди — улар тангри азза ва жалла фармони уза эрдилар. Шуғллари тенгрини азза ва жалла қуллуғин қилмоқ эрди. Жиҳод қилмоқға ануқ, тилаклари мавло таолонинг хушнудлукни эрди, душманликлари шайтон бирла эрди. Балоға сабр, қазоға рози, балоға шокир эрдилар. Кишиларни ўзларидин илгари тутдилар, рағбатлари дунё молиға оз эрди, тириклари ҳақ сўзламак бирла, бермаклари ҳадя эрди. Дойим қўрқинч ичинда эрдилар, бир-бирига меҳрибон эрдилар. Нимарсани ёд қилсалар эзгулик бирла ёд қилур эрдилар. Фийбатдин, ҳасаддин, бўхтондин қўрқиб, сўzlари ҳикмат, нафслари ибратлик, турмушлари фикрат эрди. Аччиғ вақтингда сабр қилмоқ, хушнудлик вақтида узр қилмоқ, ўз ҳожатларидин киши ҳожатларини илгари тутмоқ, ўзлари чигай ёркан (йўқсул бўлсалар ҳам) халқға нафъ еткурмоқ. Ёзуқлуғлар узрин қилмоқ (гуноҳкорлар учун худодан узр тиламоқ), ваъдан рост тутиб, охират савобини умид тутмоқ. Ёзуқлуғлар ёзуқин, айбларин ўттилар (кечирдилар), ислом хақин сақладилар».

Мұхаммад пайғамбар ҳадислари ҳам юқоридаги фикрлар билан уйғун эканлигини эътиборга олсак, тасаввуб таълимотига Мұхаммад алайҳиссалом асос солған, десак асло янглишмаймиз, балки тарихий ҳақиқатни тан олган бўламиз.

Шу боис бўлса керак, ўтмишда пайғамбарлар, уларнинг саҳобалари азиз-авлиёлар, машойихлар, сўфилар,

қаландарлар тўғрисида жуда кўп хотира, қисса, достон ва зикрлар яратилган. Улардан ёш авлодни тарбиялаш, тўғри йўлга бошлаш воситаси сифатида фойдаланишган. Бундай китоблар жумласига араб, форс, туркий тилларда яратилган Абу Исо Термизий (IX аср), АбдуллоҳAnsorий (XI аср), Фаридиддин Аттор (XII аср), Юсуф Ҳамадоний (XIII аср), Носириддин Рабғузий (XIV аср), Абдураҳмон Жомий, Алишер Навоий, Исҳоқ Бофистоний (XVII аср), Муҳаммад Яъқуб Ёркандий (XIX аср) сингари адиллар асарларини келтириш мумкин.

Яқинда ана шундай улуғ китоблардан бирини топиш баҳтига мушарраф бўлдик. Китоб номи «Тазкират ул-авлиён туркий» бўлиб, унинг муаллифи Муҳаммад Сиддиқ Рушдийдур.

Хозирги замон адабиётшунослиги учун бутунлай янги топилма бўлган улкан ўзбек шоири, носири, таржимони ва олим Муҳаммад Сиддиқ Рушдий ва унинг илмий-адабий мероси ҳақида тўла маълумотга эга эмасмиз.

Асарниңг муқаддимасидаги қайдларга қараганда Кўқон, Ёркент шаҳарларида, Қошғар, Хўтан диёрларида умр кечирган. Тазкирани эса Хўтан диёрида таваллуд топган Ёркент ҳокими Ҳожа Кафакбек илтимосига кўра ёzádi. Ҳожа Кафакбек «дениш аҳлиниңг фойиқи ва заррот мақомининг лойиқи», ўз юртида маданият ва илм-фан аҳлига ҳомийлик қилган, мадраса ва масжидлар барпо этган тараққийпарвар киши эди.

Муҳаммад Сиддиқ шеъриятида, хусусан ғазал, муҳаммас, рубоий жанрларида ўз замондошлари ўртасида катта шуҳрат қозониб, «Қуръон», ҳадис баёнига доир билимларни, тасаввуф фалсафасини пухта эгаллаган. Араб, форс-тоҷик ва туркий тилнинг нозик жиҳатларини мукаммал эгаллаган билимдон киши бўлгани учун дўстлари унга «Тазкираи туркий» битишини илтимос қиласдилар.

Муҳаммад Сиддиқ бу ҳақда шундай ёzádi:

«Қариғонда кўриштум тоғ била,  
Қозимдим ул тоғни тирноғ била,  
Тарихқа минг икки юз тўқсон эрди ибтидо қилдим,  
тўрт йил тамом бўлғонда итмомига еткурдим...  
...Гўрт йил ўтрусида чектим рақам,  
Не илик ором олиб, не қалам».

Демак, бу асар 1870 йилда ёзиб тамомланган. Адиб ўз асарини ёзиш учун катта тайёргарлик кўради. Арабий, форсий манбаларни «Шарҳ ул-қулуб», «Кашф ул-асрор», «Маъфират ул-нафс», «Тазкират ул-авлиё» сингари китоблардан ижодий фойдаланган.

Муқаддимада таъкидланишича, муаллиф «арабий иборатлар» ҳамда «форсий алфоз» билан битилган китоблар туркий талабалар учун тушуниш оғир бўлиши, замондошлари орасида «Қуръон» ва пайғамбар ҳадисларини изоҳлаб, тушунтириб бера оладиган алломалар камёблашиб бораётгани учун хосу омга тушунарли, содда тилда ўз китобини яратади.

Уни қўлига қалам олишга ундаған яна бир жиҳат адиб яшаган замонда фиръавнисифат одамхўр, тошнинг бешафқат, bemурувват кишилар қўпайиб кетиб, «машоийхлар сўзини эл-улус унутиб» маънавий қашшоқлашиб бораётгани эди.

Пайғамбарлар ҳақида қисса ва нақллар кўп ёзилгани, агар уларни ҳам қўшиб, сўнг шайхлар зикрини қиласам сўз узоққа чўзилади, деган андиша билан Муҳаммад Сиддиқ фақат авлиёлар зикри билан кифояланади. Унда, гарчи 95 машойих зикри ваъда қилинган бўлса-да, фақат 83 бузруквор зикри баён этилган. Эҳтимол бунга адибнинг умри кифоя қилмаган ёки китобат пайтида котиблар айрим зикрларни «иккинчи даражали» деб билиб тушириб қолдирган бўлиши мумкин.

Қўлёзма 382 варақ бўлиб, ғоят сифатли қофозга, гўзал настаълиқ хати билан кўчирилган. Зикрлар тартиби, оят, ҳадислар ва нақллар қизил рангда ёзилган. У ўтган аср Қашғар китобат санъатининг ёрқин наимунаси ҳисобланади. Китоб котиблари кўрсатилмаган, саҳҳофи эса Сайид Муҳаммад отлиғ киши бўлиб, мувкованинг ички тарафида елим-муҳрда ёзиб қўйилган.

Қўлёзма муаллиф дасхати ёки у ҳаёт пайтида китобат қилинган бўлиши мумкин. Чунки унда юзлаб тузишлилар, киритмалар мавжуд.

Муҳаммад Сиддиқнинг тахаллуси масаласига келсак, ўтмишда бундай тахаллус қўллаган шоир учрамайди. Бу жиҳатдан «Рушдий» оригинал тахаллус... Луғавий маъноси ҳидоят, яъни рост йўлга кирган киши маъносини билдиради. Эҳтимол, адиб улуғ файласуф Ибн Рушд (Х аср) даҳосига иқтидо қилиб мазкур тахаллусни қўллагандир.

Ушбу китоб кўп жиҳатлари билан шу йўналишдаги асарлардан тубдан фарқ қиласди. Ўзига хос композици-

он қурилиш ҳамда мундарижага эга. Боблар зикр тарзда келади. Ҳар бир зикрда, дастлаб қalamга олинган шайх-авлиёнинг илм-фан, дин, адабиёт оламида тутган ўрни, тасаввуфнинг қайси маслагига мансублиги, илмий қудрати, унинг қайси илмлар билан шуҳрат қозонгани сажъ усулида кўтаринки руҳда тавсиф этилади.

Шундан сўнг ўша авлиёнинг туғилиб ўсган юрти, ижтимоий келиб чиқиши, таълим олган шаҳарлари, устозлари, у ёки бу мутасаввуфий оқимга қўшилиб, ишқи илоҳий йўлига ўткунга қадар бажарган ишлари, чеккан риёзатлари, тавбасига сабаб бўлган ногоҳоний туртки — ваҳий баён этилади.

Китобхонда ўша шахс ҳақида маълум тасаввур ҳосил қилдиргач, Муҳаммад Сиддиқ «келтирибдурларким» бошланмаси билан у қиши ҳақидаги ривоятларни, «Нақл қилибдурларким», «Нақлдурким», «Дебдурларким» киритмаси билан унинг сафдошлари, муридлари ва замондошларининг суҳбатлари, хотиралари ва ҳикояларини келтиради.

Шундан сўнг, «Дебдур» бошланмаси билан ўша машойихнинг «Қуръон» оятлари ва пайғамбар ҳадислари билан боғлиқ кўплаб панд-насиҳатлари, диний тушунчалар, тасаввуф таълимотига доир мушоҳадалари ва ибраҳили хулосалари келтирилади.

Бу панду-насиҳатлар, қўйма мақоллар Шарқ донолигининг бебаҳо дурданаларидурки, уларнинг ҳар бири лўнда мазмунга эга. Мана шайх Самнун Муҳиб тасаввуфга қандай баҳо беради,

«Тасаввуф улдурки, сен ҳеч нимарсанинг мулки бўлмағайсан ва ҳеч нимарса сенинг мулкинг бўлмағай!»

Озодлик, тенглик ва инсоний эркни бундан ортиқ сўз билан ифодалаб бўлмаса керак.

Фузайл Аёз шундай дейди:

«Бадбахтнинг нишонаси беш нимарсадур: аввал, кўнгли қаттиқ бўлмоқ; иккинчи, кўзи уятсиз бўлмоқ; учинчи, бешарм ва беҳаё бўлмоқ; тўртинчи, дунёға мояйл бўлмоқ; бешинчи, умид риштасин узоқға солмоқ, яъни бу йил мундоқ қиласай, келурға андоғ қиласай демак».

Имом Жаъфар Содиқ шундай насиҳат қиласидилар:

«Беш кишининг суҳбатидан ҳазар қил; аввал ёлгончиким, анинг бирла ҳамиша фиреб ерсан; иккинчи, ахмоқ ва соддаким, сенга маифаат деб бир иш қилур, зиёнинг андадур; учинчи, баҳилким, ўбдан вақтда сендан айрилур; тўртинчи, қўрқунчоқким, ҳожат вақтида

сени ташлар; бешинчи, фосиқки, бир луқманинг тамъа-  
сида сени ярим луқмаға сотар».

Шуниси дикқатга сазоворки, муаллиф панд ва фал-  
сафи мушоҳадалардан сўнг мамдӯҳининг вафоти, жа-  
нозаси тафсилотини баён этади. Бу баён шунчаки қайд  
этиш бўлмай, балки маълум бир ибратни кўрсатиш  
учун истифода этилган воқеа ҳисобланади. Шунингдек,  
мурид ёки шогирдининг туши орқали марҳумнинг ру-  
ҳий тақдири ҳам кўрсатиб ўтилади. Натижада ҳар бир  
зикр яхлит бир асар даражасига етказилганлиги маълум  
бўлади. Бунга Иброҳим ибн Адҳам, Боязид Бостомий,  
Абул Ҳасан Ҳаррақоний зикрлари мисол бўла олади.  
Зероки, бу йўналишдаги кўплаб зикрлардан на бир тав-  
сиф, на бир ривоят, на бир нақл ва на бирор пандни  
тушириб қолдириш мумкин.

Асарда тилга олинган шахсларнинг ҳар бири илм-  
фанинг у ёки бу соҳасида кўплаб китоблар битиб, уст-  
од даражасига етган, фавқулодда қудратга, илоҳий  
кучга эга бўлган кишилар. Чунончи, Ҳаким ал-Термизий  
илму-амал, фалакиёт, ҳайвонот илми, тафсир соҳасида  
улуг китоблар тасниф қилган «ҳаким ал-авлиё» унво-  
нига сазовор бўлган. Робиа яккаю ягона аёл авлиё бў-  
либ, сеҳрлайди, ҳавода муаллақ турга олади. Абу Туроб  
Нақшабий қўлини темирчилар қўрасига тутиб турга ола-  
ди, ерни тепса чашма қайнаб чиқади, Ҳабиб Ажамий,  
Иброҳим Адҳам дарёдан юриб ўта олади, дарахтни  
ўзи билан юргизади. Ҳасан Басрий, Боязид Бостомий,  
Башир Ҳофий истиқболда бўладиган ишларни башорат  
қиладиган, фиросат—руҳшунослик илмида комил, Абул  
Ҳасан Ҳаррақоний шер, илон, йўлбарслар билан дўст-  
иноқ, томда туриб ердаги болтани воситасиз қўлига  
олади, у шаҳардан бу шаҳарга яёв юриб, юзлаб фар-  
санг масоғани оз фурсатда босиб ўтади. Мансур Ҳал-  
лож қўл ҳаракати билан уюм паҳтани момиққа ва чи-  
гитга ажрата олади. Баъзи шайхлар (ёши катта бўл-  
гач албатта) емак-ичмакни кунда бир маротаба ўзла-  
рига раво кўрадилар. Уларча орифлар бир кунда бир  
марта овқатланадилар, мўъминлар икки марта, ҳай-  
вонлар эса уч марта. Бир шайх ҳар куни етти дона узум  
ейиш билан қаноатланса, бошқаси, олма бўйини ҳид-  
лаб юриб кун кечиради. Улар назокат бобида ҳам бар-  
чага ўрнак. Боязид масжидга етгунча, масжид ҳурмати-  
ни сақлаб, ҳаргиз тупирмайди, Аллоҳ сўзини тилга  
олишдан аввал оғзини чайқайди.

Ҳайратланарлиси шундаки, бу художўй шайхларнинг

хар бири ўз тариқати ва мазҳабини бошқаларга мажбурламайди. Айрим шайхлар эса шогирд тарбиялашга бутун умрини бағишлайди, уларни «учар қушларим» деб атайди. Сиртдан қараганда барча шайхлар фақат Аллоҳга етишмак йўлида бу дунёнинг барча юмуш ва неъматларидан, энг жигарбанд кишиларидан ҳам возкечган. Аммо синчковлик билан қарабалса, уларнинг мана шу аҳдоларида ҳам комил инсонийлик бор. Авваламбор, бу шайхларнинг ўзи бирон касб-кор эгаси, ёшлигидан устод кўриб, кўп илмларда камолот чўққисига етган; юзлаб шогирдларни вояга етказган; аксарияти мурид ёки закот берувчилар ињоми эвазига эмас, ўз меҳнатига яшайди. Баъзи шайхлар шогирд ҳамда фарзандларига касб-ҳунар ўргатишга астойдил ҳаракат қилишади;

«Келтурибдурларким, Абдулло Мағрибийнинг тўрт ўғли бор эрди. Ҳар бир ўғлига ҳунар ўргатмак буюрди.

Сўрдиларкин:

— Не учун ўғлонларга ҳунар ўрганмакни лойик кўрдингиз?

Абдулло дедиким:

— Ҳар бир ўғилга бир ҳунар ўргатурман, то мендин кейин «фалонийнинг ўғлимани» деб ростгўй элнинг жигарларини емагайлар ва ҳожат вақтида касб-ҳунар қилиб рўзонасига сабаб бўлғай ва элдин тама қилмағай».

Айрим шайхларнинг халқдан узилиш, хилват ўтириш, фақат Аллоҳ ёди билан яшаб, жаннат умидида умр ўтказиш тўғрисидаги кўпдан-кўп мулоҳазалари улар яшаган ижтимоий-сиёсий муҳит билан бевосита боғлиқ. Улар жабр-зулмнинг интиҳосиз, енгиб бўлмас даражада томир отганлигини кўриб, шундай ҳолат билан таскин топиш мумкин деб ўйлар эдилар. Асли фарғоналиқ бўлиб, Восит ва Марв шаҳарларида яшаган Абу Бакр Воситийнинг қуидаги сўзлари фикримизни тасдиқлайди: «Бизлар мубтало бўлибдурмиз бу замонада бир тоифалар орасидаки, уларда на ислом одобларидан нишона бўлғай ва на мурувват ҳукми уларда зоҳир. Ҳамма жоҳиллик ва бадхўйлик уларда мавжуд ва пайдодур».

Еки Жаъфар Содиқ раҳматуллоҳу алайҳининг: «Бу замона халқининг дўстлуқини бозор таоми янглиғ тоғибдурманким, ранги-бўйи хушдур, аммо таъми ноҳушдир», деган сўзлари, афсуски, барча даврлар учун айтса бўлгулик аччиқ ҳақиқатдур.

Шуни назарда тутиш керакки, Муҳаммад Сиддиқ

ўз ўқувчисини мутолаа қийинчиликларидан қутқариш учун сўз ва атамаларни ўрнида изоҳлаб кетади. Арабча, форсча сўзларни иложи борича туркӣ шаклини қидириб топади. «Наззора» сўзини «қароламоқ», «воситачи» сўзини «орачи», «боғбон» ўрнида «мевачи» синонимини қўллади. Китобда муаллиф юзлаб номлар ва жуғрофий атамаларнинг келиб чиқиши, маъносини изоҳлайди.

Муҳаммад Сиддиқ Рушдий ўзбек насрининг улкан намояндаси сифатида адабиётимиз тарихидан муносаб ўрин эгаллаган адидир. Нақл ва ривоятларда мумтоз наср ва халқ оғзаки ижодига хос бўлган фразеологик бирикмалар, иборалар, ўхшатиш ва жонлантиришлар, тажнис, ташбеҳлар кўп учрайди: «зор-зор чун абри навбаҳор йиғлади», «умр кемаси ажал гирдобига етди», «олами фонийдан дорул бақоға рихлат қилди», «маърифат дарахтини фикр-андиша суви бирла суғоргайлар», «ҳайрат бармоғини тишлади».

Шайхлар васфи дебоча, бальзан хотимада машойихларнинг муножотини беришда сажъ санъатидан усталик билан фойдаланади. Шу билан бирга ўта жимжимадорлик, ортиқча гапдонликка ҳам йўл қўймайди, лўндаликка интилади. Бу хусусият ривоятлардаги диалогларда яққол кўзга ташланади. Диалогларда фикрий таранглик ўқувчини шу қадар ўзига тортадики, у якун топгунча нафас олмай кутиб турасиз. Холосадан эса олам-жаҳон ҳикмат оласиз.

Дунёни тушунтиришда сўфилар имо-ишорат, рамз, мажоз билан сўзлаганлари учун фалсафий мушоҳадаларни бирданига идрок этиш осон эмас. Муҳаммад Сиддиқ бундай ҳолларда ўзи ҳам қаттиқ масъулият билан масалага ёндошганлигини айтади. Ўзи яхши идрок этмаган ўринларни хато қилиб қўймаслик учун тушуриб қолдиради. Агар ўқувчи менинг сўзим билан қониқиши ҳосил қилмаса Фаридиддин Аттор асари ҳамда «Қашф ул-асрор» каби китобларга мурожаат этиши мумкин, дейди. Бу эса адиднинг юксак маданият ва идрок соҳиби эканлигидан далолат беради.

Қисқаси, Муҳаммад Сиддиқнинг маҳорат билан ёзилган кўпгина ривоятлари ўзбек саргузашт асарларининг энг яхши намунаси ҳисобланishi мумкин. Ўнлаб нақлларни эса тарихий ҳикоячилик жанрининг мумтоз тури деб аташ ўринлидир. Шунингдек, бу асар Шарқ тарихи, жуғрофияси ва этнографиясига оид кўплаб маълумотларни ўзида жам этган ёдгорлик сифатида

ҳам қимматлидир. Қичик мисол келтириш билан чегараланамиз. «Ажам» сўзи илмий рисолалар ҳамда изоҳли луғатларда «араб бўлмаган юртлар ёки ҳалқлар» деб шарҳланган. «Тазкират ул-авлиёи туркий»да эса бу сўзга янада аниқроқ изоҳ берилган. Басралик шайх Абу Шақони ҳалқ Ҳабиб Ажамий деб атайди. Бунга сабаб у «Қуръон»ни яхши ўқий олмайди, қироат қилолмайди. Шу сабабли уни «ажамий», яъни «араб бўлмаган мусулмон» дейишган. Абу Шақо ҳам «Мен ажамий, яъни туркман, қалбим арабий» деб хитоб қиласди. Ҳабиб эса худонинг дўсти маъносини билдиради.

Демак «Ажам» сўзини араблардан бошқа ҳалқлар деб эмас, умуман араб бўлмаса-дә, мусулмон динини қабул қилган ҳалқлар, мамлакатлар деб аташ тўғрироқ ва мукаммалроқ бўларкан. Шунда Навоийнинг «Тарихи мулуки Ажам» асарининг маъноси ҳам янада мукаммал тушунилади.

Шу ерда ўринли бир савол туғилиши мумкин. Бу китобда зикр этилган шайхларнинг бари араб, Хуросон диёрида яшаб ижод этган бўлса, бизга қандай аҳамияди бор?

Кишини қувонтирадиган, қалбларимизни фахр ва ифтихорга тўлдирадиган жиҳати шундаки, китобда зикр этилган улуғ инсоналар орасида Марказий Осиёда камол топган, илм-фан, маориф ва майший маданият тараққиётига сезилларли ҳисса қўшган, номлари мусулмон дунёсидагина эмас, бутун жаҳонга машҳур бўлган, айримлари олдинги китобларда тилга олинмаган Мұҳаммад Али Ҳаким ат-Термизий, Абу Бакр Варроқ Термизий (машҳур мухаддис Абу Исо ат-Термизийнинг тоғаси), Абу Тураб Нақшабий, фарғоналик Абу Бакр Воситий, марвлик Фузайл Аёз, Абу Али ибн Синонинг дўсти, замондоши Абул Ҳасан Ҳаррақоний, Абу Бакр Сайдалоний каби илм-ҳикмат, фалсафа ва фикҳ донишмандлари бор. Бундан ташқари китобда зикр этилган баъзи авлиёлар ҳаёти ҳамда фаолиятининг маълум даври Насаф, Марв, Урганч, Бухоро, Самарқанд шаҳарларида кечади ёки авлодлари Мовароуннаҳрликдир.

Мұҳаммад Сиддиқ ўз фикрларини далиллаш, тўлароқ ўқувчига тушунтириб бериш учун Ҳофиз, Саъдий, Шавкат сингари улуғлар ижодига суюнибгина қолмай, Навоий, Сўфи Оллоёр асарларига ҳам мурожаат этади.

Хуласа қилиб айтганда, бу асар шу қадар серфайз ва хосиятли ёдгорликки, ундан ҳар бир киши хоҳ киничик, хоҳ катта бўлсин, ўзига қеракли маънавий озиқ олади.

## ЗАРОФАТ СОҲИБИ

Азиз китобхон! Сиз Мулло Насриддин, Насриддин Афанди, Ота Кўпек Мерган, Алдар Кўса, Умурбек Лақ-қи сингари Марказий Осиё ҳалқ зарофатгўй донишманлар номини кўп эшитгансиз. Ўн олтинчи асрга келиб улар қаторига зарофатгўй Мушфиқий ҳам қўшилди. Хўш, Мушфиқий ким? У асли тарихий шахсми ёки тўқима тимсолми, деган савол кўпчиликни қизиқтирса керак. Биз шу саволга тўлароқ жавоб беришга уринализ.

Тожик ҳалқ латифа ва ҳикоятларининг асосий қаҳрамонига айланган Мушфиқий тарихан яшаб ўтган шахс, унинг асл исми Абдураҳмон XVI асрда яшаб ўтган аянчли тақдир соҳиби. У лирик шоир, ҳозиржавоб ҳажвгўй, достоннависдир. Мушфиқийнинг ота-боболари асли марвлиkdir. Шоир 1525 йили Бухорода қашшоқ оиласда дунёга келиб, ёшлигига ота-онасидан етим қолади. Натижада бўлажак шоир бухоролик бир ҳунарманд хонадонида хизматкорлик қилиб, хат-саводини чиқаради, мадрасада таҳсил кўради. У фавқулодда истеъдод соҳиби сифатида математика, астрономия, ҳикмат, мантиқ, араб тили, фалсафа, башорат ва бошқа билимларни мукаммал эгаллаб, «илмда Птоломей ва Аристотель» («Тарихи Роқимиий») даражасига етади. Аммо ёшлигидан шоиртабиат бўлгай Мушфиқийда бадиий ижодга рағбат устунлик қилиб, у тез орада машҳур шоир сифатида шуҳрат қозона бошлайди. Ҳажвий шеърлар ижод қолади.

Мушфиқий Аминий ва Маҳрамий каби шоирлар билан бирга бир оз муддат давлат хизматкори, зодагонлардан Бурҳонхон ҳузурида бўлган ва жуйбор хўжалиридан баъзиларига мадҳиялар ёзган бўлишига қарамай, она шаҳрида шуҳрат топа олмади, бирон ҳомий пайдо қилолмади. Шунинг учун Мушфиқий 1564 йили Самарқандга кетиб қолади. Шоир бу ерда сарой китобдори вазифасига эришган бўлса-да, лекин моддий аҳволи яхшиланмайди. Шоир Бухорога қайтиш мақсадида Абдуллахонга қасидалар йўллайди, «Гулзори Ирам» маснавийсини тугатади. Бу орада Самарқанд ҳокими Абу Саид вафот этгач, унинг ўрнини Абдуллахон қўлга киритади. Мушфиқий унинг зафарини муборакбод этиб, қасидалар битади, аммо хон унга илтифот кўрсатмайди. Натижада бир қанча адиллар сингари Мовароуниxaрни тарк этиб, Ҳиндистонга кетиб қолишга маж-

бур бўлади. 1577 йили Акбаршоҳ ҳузурига борганда ҳам унинг умидлари пучга чиқади. 1578 йили Бухоро-га қайтиб, Абдуллахон саройидаги адабий доирага дохил бўлишга эришади. Ва катта адабий жараён, жиддий ижтимоий-сиёсий воқеалар оғушида яшаб, 1588 йил вафот этади.

Мушфиқийдан бизга қадар жуда катта ҳажмда бадиий мерос қолган. Уларни ўрганиш, тасниф этиш ва нашр қилдиришда олимлардан З. Аҳроров, С. Айний, ва У. Каримовларнинг хизмати катта. Унинг тўртта девони мавжуд бўлиб, уларнинг биринчиси 1558 йили тузилган, фақат ҳажвиялардан иборат, қолганлари қасида ва ғазалларни ўз ичига олган. Бундан ташқари Мушфиқий «Соқийнома», «Гулзори Ирам», «Жаҳоннамо» сингари маснавий-достонлар ҳам ёзган. Девонларида қасида, ғазал, рубоий, қитъа, мухаммас, маснавий, таркибанд, таржёъбанд, мустазод сингари лирик тур жанрларидаги асарлар жамланган. Шоир ўз ҳажвияларидаги кишилар ўртасида учрайдиган нуқсонлар, файриинсоний хатти-ҳаракатлар устидан кулади, адолатсизликдан нолийди. Машҳур «Мерос тақсими» ҳажвиясида эса, қайси бир ақидага кўра қиз болани отаона меросидан маҳрум қилиш одати устидан кулиб, бу хусусдаги мунофиқлик ва риёкорликни қаттиқ танқид остига олади. Мушфиқий Шарқ шеърияти тарихида маҳсус ҳажвий шеърлар девони тузган шоир сифатида ҳам диққатга сазовор. Профессор А. Болдирев бундай асарларни ҳалқчил, шаҳар ҳунармандлари руҳиятини ифода этадиган ҳаққоний асарлар, деб тан олган. У нисбатан илм, маданият равнақи учун имконият пайдо бўлган осойишта муҳитда маликуш-шуаро даражасига етади. Ҳасан Деҳлавий ҳамда Камол Хўжандий сингари буюк шоирларнинг илғор анъаналарини давом эттиради, уларнинг санъаткорлик даҳосидан файз топади.

Шоир лирикаси ғоявий йўналиши, тематик доираси, хусусан, санъаткорлик жиҳатидан ўзига хос хусусиятга эгадир. Чунки уларда анъанавий образ ва мавзулар янгича моҳият касб этиб боради, у лирик қаҳрамоннинг дард-ҳасрати, шоду-хуррамлигию, ўзига хос ҳазил-мутобийбага мойиллиги, маъшуқанинг сервиқор нозу та-манноси, ошиқ илтижосию, нолаю зорига бепарво, «ўз тахтидан тушмаслиги» (Навоий)ни ниҳоятда таъсирчан, бадиий ўйноқлика тасвирлайди. Профессор Зоҳир Аҳрорий Мушфиқий санъаткорлик маҳоратини шоир

ижодига бағишланган рисоласида маҳсус ўрганган. Машхур адаб ва қомусий билим соҳиби Садриддин Айний ўз тадқиқотларида шоир назмининг бу жиҳатига бир неча бор ишора қилган. Маъшуқасининг дардидаги юрмоқ, унинг хоки пойини кўзига тўтиё этмоқ ошиқ учун баҳт, фидойиликка ундовчи бир рамз:

Волай хусни хати ғолиябўи ту шавам,  
Вах чи зебо шудаи, бандай рўй ту шавам.  
Гар шавад ҳар нафасе дар тани ман жони дигар,  
Ҳар нафис чон диҳаму зинда бар бўи ту шавам.  
Ман на он ошиқам имрўз, ки чун булҳавасон,  
Талабам коми дилу, ранжа зи хўи ту шавам.  
Сари мўе шудаам аз ғаму дорам ҳавасе,  
Ки фидои ҳаваси ҳар сари мўи ту шавам.

(«Сенинг мушкин ҳидли лабинг хатига вола бўлибман, шу қадар гўзаллашибсанки, юзинг бандаси бўлибман. Ҳар нафасда танамда бир жон пайдо бўлса, ҳар дақиқада жон бергим-у, ҳидингдан қайта тирилгум. Мен бул ҳаваслар сингари бугун парвона бўлиб, ҳажр азоби онларида сандин воз кечмасмен. Ишқинг кўйида соч толасидек бўлиб қолдим, лекин ҳамон ҳар сочинг толасига фидойилигимча қоламан»).

Барча ўтмиш тазкирнавис ва шеършунослари Мушфиқийни нозикбин ва нозикбаёнликда алоҳида маҳорат соҳиби сифатида таърифлайдилар.

Мушфиқий қасидаларининг кўпи васфий характерга эга. Ўларнинг баъзилари шоир ўзига бир пуштипа ноҳ, ҳомий топаолмай, шаҳарма-шаҳар юрганида турли ҳукмдорларга йўллангац асарлардир. Аммо «Қасидалар девони»да шундай шеърлар ҳам борки, уларда муаллиф, бир томондан, ўзининг оғир, мусибатли ҳаётини, моддий қийинчиликлари, бекаслигини ифодалаб, замона носозлигидан шикоят қилса, иккинчи томондан, шоҳ наздидаги обрусига суюнӣ, мавжуд ижтимоий тузумдаги адолатсизликни, айрим беклар, идора амалдорлари, хусусан, вазир Осаф томонидан содир қилинаётган зулм-зўрлик, гайриқонуний хатти-ҳаракатлар қаттиқ танқид қилинади, фош этилади, уларни адолатпеша бўлишга ундейди.

«Соқийнома» ҳамда «Жаҳоннамо» нисбатан ихчам достонлар бўлиб, уларда шоир сўфиёна майллар, ахлоқ одоб масалалари, комиллик шартлари хусусида бир му-

тафаккир сифатида мулоҳаза юритиб, китобхонни илм ва маърифатли бўлишга даъват этади. Саргузашт дoston «Гулзори Ирам»да эса муаллиф икки ёш ўртасидағи фидоий ишқни, Ҳусн, Дил, Ишқ, Ақл, Ҳаёл, Ғамза, Мехр, Вафо, Номус сингари рамзий образлар орқали тасвирлаган. Айрим адабиётшунослар Мушфиқий бу достонни ёзишда Фаттоҳий Нишопурининг «Ҳусну Дил» достонидан илҳом олганлигини қайд этишган. Лекин Фаттоҳий достони халқ китоблари сингари назм ва наср аралаш усулда ёзилган. Мушфиқий асари эса анъанавий маснавий жанрида битилган. Бунда жанрлар қоришмаси сезилмайди. Бу мавзунинг кейинги асрлардаги туркӣ ва форсий тилларда анъанага айланishiда Мушфиқий асарининг ҳам ўрни бор.

Хулоса қилиб айтганда, Мушфиқий ёшлигига барча билимларда камолот касб этиб, ўзининг зукколигию ҳозиржавоблиги, нотиқлигига бадеҳагўйлиги, латифагўйлигига асқия айтиши билан ҳаммани лол қолдирган.

## ЖИСМИМ НОТАВОНДУР МЕНИНГ

XVII асрда Мовароунаҳр адабий муҳитида етишиб чиққан алломалардан бири — ширинкалом шоир Сайидо Насафий алоҳида мақомга эга. Лирик турнинг деярли барча жанрларидағи асарлардан катта ҳажмдаги девон тузган, «Баҳориёт» («Ҳайвонотнома»), «Шаҳрошўб» (Шаҳар ҳунармандлари хусусида манзуум)лар яратган сермаҳсул бу санъаткорнинг ижодини ўрганиш за нашр этишда Ҳолиқ Мирзозода, Садриддин Айний, Абдуғани Мирзоев ҳамда Жўрахон Шанбезодаларнинг хизмати катта.

Бўлажак шоир Миробид Сайидо Насафий XVII асрнинг 30-йилларида Бухорода ҳунарманд оиласида дунёга келади. Авлодлари Қаршилик бўлгани учун «Насафий» тахаллусини қўллаган. Болалигиданоқ зеҳни ўткир бўлган Миробид беш яшарлигидан мустақил мутолаа, ҳат машқига берилиб, тез орада саводини чиқаради, йигитлик палласида кимсасиз қолгани учун Лаби Ҳовуз масжиди ҳузуридаги Девонбеги мадрасасидан бир ҳужра олиб яшай бошлайди. Мадраса таҳсили жараёнида-эқ у истеъодли шоир сифатида кўзга ташланади. Нагижада талабалар, шаҳар ҳунармандлари орасида шуҳрати ошиб, кўплаб дўстлар ортириади. Ана шу дўстларни уни моддий ва маънавий жиҳатдан қўллаб юрадилар ва давридаги барча билимларни эгаллаб, замона-

сининг энг пешқадам шоири даражасига етади. Аммо. Бухоро шаҳрида шоир эътибордан четда қолади, бирон ҳомий топилмайди. Шунинг учун у паноҳ излаб, Мовароунахрнинг кўплаб шаҳарларини кезади, лекин «бирон харидор» топилмайди. Ҳиндистонга бормоқчи бўлади, аммо аксарият ҳамроҳлари кетишса ҳам «Ватан меҳри» юрт ҳудудини тарк этишга йўл бермайди. Тўкувчиликдан келадиган даромади моддий аҳволини яхшиламаса-да, умрининг охиригача ўша ҳужрада яшаб, ҳунармандлар ва косиб дўстлари қаторида бўлади. Сайидо Насафий узоқ умр кўриб, 1707—11 йиллар орасида вафот этган.

Юқорида таъкидланганидек, бизга қадар Сайидо Насафийнинг мукаммал куллиёти етиб келган. Унинг кўллёзма нусхаларида 8500 байтдан иборат турли жанрлардаги шеърлар жамланган. Уларнинг мавзу доираси кенг, гоявий йўналиши ранг-баранг, бадиийлиги энг авж нуқтада. Ўша давр шоири ва адабиётшуноси Малеҳон Самарқандий ўзининг «Музаккир ул-аҳбоб» тазкирасида Сайидо ижодига қўйидагича баҳо берган: «Мақташида унинг номи пайваста келмаган ғазал учрамайди, у мухаммас боғламаган ғазал ҳам топилмайди. Бокира ғазаллари сўз усталарини ҳайратда қолдирган, раъно янглиғ мухаммаслари сават тўла гулларнинг тоҷидир. Шаҳрошиблари бозорларга ғавғо солган, руబойлари сўз арбоблари эътиборини қозонган, қасидалари салмоқли, маснавийлари сирларга бой, қитъалари пандга сероб, мустаъзодлари қалбларни ром этувчи, мувашшаҳлари муаммо, чистонлари дилписанд—нимайки ёзган бўлса бари мумтоз ва олийқадрdir».

Ҳақиқатан ҳам Сайидо Насафийнинг шеърлари ҳар жиҳатдан бошқа асарларидан фарқ қиласи. Жумладан, у ғазал жанрида анъанавий муҳаббат мавзусидан ташқари инсон турмуш тарзи, унинг маънавий олами, мавжуд ижтимоий тузумнинг барча жабҳаларидаги ҳаётий ҳодисаларни тасвирлашга, акс этиришга эришган санъаткордир. Шоир кўпинча 7—8 байтли ғазаллар ишто этса ҳам, баъзи ғазалларида байтлар сираси йигирмадан ошади. Уларда ҳамиша воқеабандликка, ҳаққонийликка жиддий эътибор берилади; ҳар бир ғазал шоир яшаётган даврнинг муайян ҳаёт лавҳасидек туюлади. Шунинг учун ҳам шеърларида азалий ва абадий муҳаббат мавзусининг янги қирраларини кашф этиш билан бирга лирик қаҳрамоннинг ўзини ўраб олган муҳитга муносабати ранг-баранг бўёқларда ўз ифода-

сини топган. Шубҳасиз ошиқ висол онларига интилади, ёрининг бетакрор гўзаллигини васф этади, ундан вафо, садоқат, муруват тилайди; уни гул гашти, наврўз фаслини, бўстон сайрини ғанимат билишга чорлайди. Ошиқ чинакам гўзаллик, ҳаёт шайдоси:

Омад баҳору сайри гулистон ғанимат аст,  
Базми висоли ғунчай хандон ғанимат аст.  
Бо қомати ҳамида равам сўй бўстон,  
Наззоран бунафшаву райҳон ғанимат аст.

(*Баҳор келди, гулистонни сайр этмоқ, хандон ғунча висоли ила базм этмоқ ғаниматдур, бўстон сари қоматимни эгиб бораман, чунки бинафша билан райҳон та-мошаси ғаниматдир*).

Бир қанча ғазалларида шоир ошиқ қалбининг турли-туман кечинмаларини табиат гўшасининг сўлим ёки сўлгин лавҳаларини чизиш билан мутаносиб тасвиirlаб, инсон руҳий оламининг нечоғлик нозик ва ранго-ранг кўринишларга эга эканлигини кўрсатишга муваффақ бўлади. Ана шундай кезларда табиат ошиқ нияти, хоҳишига терс келиб қолади. Бундай кезларда энди лирик қаҳрамоннинг мавжуд ижтимоий тузум иллатларига, бадкирдор замондошларию, бевафо дўстларига муносабати, зулм исканжасида инграётган оддий ҳунармандлар аҳволига, замондошлар дардига ҳамдардлик изҳор этиш яққол кўзга ташлана бошлайди. Шу зайлда ошиқ гоҳ ёр жабридан, гоҳ бечизликтан мунг тортади, баъзан ҳаётдан норози ошиқнинг «тизза кўзгусига бош қўйиб», маҳзун ўтириши нафис чизилади. Кўпинча замон ва замон аҳлининг бевафолигию зулми рўйрост танқид қилинади: «Менинг» радифли ғазалида шоир ўзига ўхшаган минглаб жисми нотавонларнинг умумлашма образини яратади:

Мазраи хушкам, назар ба осмон бошад маро,  
Мепарад чашмам, умед аз Қахкашон бошад маро.  
Партави хурshed бар дўшам гарони мекунад,  
Баски ҳамчун жисми нотавон бошад маро.

(*Қуруқ шудгорман, кўзларим осмондарур менинг,  
Кўзим учади, умидим Самон йўлидадур менинг  
Кўёши нури танамга оғир ботади,  
Жисмим зору нотавондур менинг*).

Шу туркумга кирадиган ғазалларда шоир ўзиң «Қудуққа ташланган Юсуфга», бўм-бўш саҳро «этагида кун кечираётган мингларнинг бирига» ўхшатади; «зогу-загонга йўлдош» бўлгандан, «уйга замона аҳлидан бири ташриф буюрса даштга қочиб кетишга» мажбур бўлганидан, «жаҳон таланган қишлоққа», «гул қонга бўялган ханжарга ўхшаганидан» озор чекади; «халқ тожтахт талашиб, «сув ўрнига бир-бирининг қони»ни ичаётганидан нолиб, даврининг аянчли манзарасини чизади.

Туркум асарларида, хусусан «Шоир уйининг ўғри уриши» шеърида қаллоблик, бемехрлик, судхўрлик, авж олган, адл ўрнини зулм эгаллаган замонасининг ёрқин лавҳаларини зўр маҳорат билан чизади:

Ба дарҳо медаванд одамиро нафси гарданкаши,  
Харидоре набошад гайри саг нони гадойро.  
Ба муфлис рӯ дихад дунё, кунад савдогари пеша,  
Гадо мунъим чу гардад мефурӯшад ошноиро.  
Насиҳат мекунад ба аҳли дунё бештар воиз,  
Намегўяд мардум бе тамаъ ҳарфи худоиро.

(Инсонларни муҳтоҷлик эшикларига термилтиради, гадойликла топилган нонга кучукдан бошқа кимса қарамайди. Йўқсилга дунё учраса савдогарлик даъвосини қиласи, гадойнинг қорни тўйса дўстликни сотади. Воиз дунё аҳлига ваъзхонлик қиласи, аммо ҳеч ким художўйлик ҳақида тамаъсиз гапирмайди).

Ушбу характердаги бундай шеърларда лирик қаҳрамон замона зулмидан, муҳтоҷлик ва бенаволикдан, зулм исканжасида нолиётган, оҳидан «оташ ўрлаётган» меҳнаткаш халқнинг умумлашма образини яратади; «дастурхони тиланчиликка узатилган гадо қўлидек бўшлиги»дан шикоят қиласи.

Сайидо Насафий кулиётининг катта бир қисмини маснавийлар ташкил қиласи. Улар 27 та бўлиб, анъанавий ишқий-саргузашт, ижтимоий-фалсафий характердаги маснавийлардан фарқ қиласи. Шоирнинг бу хилдаги шеърлари бирон-бир тарихий воқеа ёки шаҳар, тарихий шахс, табиат манзараси, йил фасллари тасвирига бағишиланган ихчам достонни эслатади. Жўмладан бундай асарларнинг бир нечаси қишининг қаттиқ совуғию, ёз. чилласининг инсон тоқат қила олмайдиган иссиғи тасвирига, Бухоро, Боқижон чорбоғи, Нақшбанд равзаси таърифларига бағишиланган.

Бир туркум маснавийлар Бухоро амирлари Абдулазизхон ҳамда Субхонқулихон ҳукмронлиги давридаги Мовароунихарда рўй берган воқеалар тасвирига бағишиланган. Улар бир томондан, шоир ижодидаги ҳаққонийлик, реалистик тамойилларни билиб одишга кўмаклашса, иккинчи томондан, ўша даврдаги баъзи тарихий воқеаларни аниқ тасаввур этишга кўмаклашади. Айрим тарихий шахсларнинг мавжуд ижтимоий тузумдаги ўрин ҳамда мавқеларини мукаммал англашга ёрдам беради.

Сайидо маснавийларидан саккизтаси турли тоифадаги ҳунармандлар тавсифига бағишиланган. «Хожа Мирзажон баққол таърифида», «Шустагар хожа Нурмуҳаммад таърифида», «Баққол хожа Шафе таърифида», «Новвойлар таърифида», «Қассоб таърифида», «Нажжор таърифида» сингари асарлар шулар жумласидан-дир. Бундай маснавийларда шоир оддий меҳнаткаш халқнинг ҳаётини кўтаринки бир руҳда тасвиirlайди, уларнинг жамият моддий неъматларини яратишдаги ўрни, мавқенини алоҳида эътироф этади; улар жамият кўркига кўрк қўшиб, инсонларнинг кундалик эҳтиёжларини қондиришларига қарамай ғоятда оғир аҳволда яшаётгандарини дард-ҳасрат билан кўрсатади. Бундай «ҳунармандлар ҳақидаги шеърлар» Марказий Осиё халқлари мумтоз адабиётида мутлақо ўзига хос ҳодисадир.

Маълумки, ўтмиш мумтоз адабиётимиэда шаҳарларда яшайдиган турли ижтимоий табақаларни жамиятда тутган ўрнини тасвиirlаш, қўпинча ҳукмрон табақалар гуруҳларининг салбий кирдикорларини танқид ҳамда фош қиладиган асарлар яратиш анъанаси мавжуд. Лекин фақат меҳнаткаш халқнинг турли тоифаларини назм риштасида бир силсилада тасвиirlаб сарҳисоб этиш Сайидо Насафий қаламигагина хосдир: 404 байтдан иборат Сайидо асарларида чарчинфурӯш таърифига бағишиланган ғазалдан бошланиб, заргар, ҳалвогар, кулол, қандолатчи, тоқидўз, баққол, камонгар, саройбон, этикдўз, пахсачи, ошпаз, хаймадўз, тандирчи, танбурчи, совунпаз, дегрез, кўхнадўз, дукчи, курашчи, темирчи, мусаввир-котиб, даллот сингари 212 ҳунар эгаеи 2 байтдан тортиб 5 байтгача бўлган шеърий шаклларда таъриф ва тавсиф этилади, баъзан енгил юмор ёки лутф орқали мутоибага тортади: уларнинг моддий неъмат яратиш жараёнидаги кайфиятлари тасвиirlанади. Ушбу манзумалар мавзу донраси ва ғоявий йўналиши

жиҳатидангина эмас, балки маърифий, тарихий ва этнографик нуқтаи назардан ҳам катта аҳамиятга моликдир. Зероки, шоир ғазаллари орқали биз ўша давр Бухоро музофотидаги ҳунар ва ҳунармандлар хусусида, ҳар бир касбнинг ўзига хос мураккабликлари ҳақида мукаммал маълумотга эга бўламиз. Чунончи Бухоро шаҳрида маҳсус «шустагир» (кир юувучи)лик касби мавжуд бўлиб, шоир уларни ҳаёт покизалиги тимсолидек таърифлайди.

Сайидо Насафийнинг оддий меҳнаткаш ҳалқа мөхри, инсонпарварлиги, турли ҳунар эгаларининг яратувчилик қудратига комил ишонч «Баҳориёт» («Ҳайвонотнома») манзумасида ҳам яққол ўз ифодасини топган.

Кунлардан бир кун шоир ғам гўшасидан чиқиб, саҳрода юзланибди. Қараса, бир сичқон уяси оғзига ўтириб олиб ўзини таърифлаётганмиш. Унинг мақтанчоқлигини эшитган мушук келиб, сичқонни паст уриб, ўзини мақтаб кетибди. Буни эшитган ит келиб мушукни қоралаб ўзини мақтай бошлабди, шу зайлда қўй, бўри, хўқиз, туя, тошбақа, типратикан, тулки, қуён, маймун, оҳу; арслон, фил, каркидон бирин-кетин келиб, дастлаб ўзидан олдин галирган ҳайвонни ёмонлаб, сўнг ўз-ўзини таърифлабди. Ва ниҳоят «ҳайвонлар подшоси» дағ-даға билан келиб ўзининг ҳаммадан катта ва бақувват эканлигини виқор билан таърифлабди. Бир донни судраб бораётган чумоли шернинг гапини эшитгач, йўлидан тўхтаб дебди, «Эй, замонанинг Рустами достони, чумолилар иттифоқидан бехабармисан. Биз бирлашганда оиласиз ризқи сенинг айшигдандир, қумурскалар овқати шербаччалардир».

Шоир 18 ҳайвонни ўзаро, ўз-ўзини таърифлаш мунозараси орқали мажозий йўл билан тасвиirlар экан, асар охирида чумоли тилидан «Бирлашган ўзар, бирлашмаган тўзар», «Ёлғиз отнинг чангি чиқмас экан» деган хulosага келади. Маснавий йўлида ёзилган ушбу достон катта таълимий ва тарбиявий аҳамиятга эга. Зероки, асар замонида меҳнаткаш ҳалқ қудратли кучдир, деган фикр мужассамланган.

Сайидо Насафий энг кўп мухаммас ёзган шоирлардан бири ҳисобланади. У Ҳофиз, Жомий, Үрфий, Ҳилолий, Назирий, Фифоний Сойиб, Камол, Қалим, Толиб, Мушфиқий сингари 70 дан ортиқ ўтмишдошлари ғазалларига мухаммаслар битган, ўзи ҳам замон ва нобоп замона аҳлини танқид қилиб, мухаммаслар ёзган. У Сойиб Табризий ижодини ўзи учун бир мактаб деб бил-

ган ва шунинг учун унинг қўплаб ғазалларига мухаммаслар ёзган улкан алломадир.

## СУЗ ГУҲАРШУНОСИ

XVIII асрнинг охири ва XIX асрнинг биринчи ярмида кўхна Қўқонда ўзига хос бир маданий, илмий ва адабий муҳит вужудга келди: турли шаҳар, қишлоқлардан олим, хаттот, мусаввир, муаллим, шоир, машшоқ, муғаний, муқаллид, зарофатгўйлар шаҳарга жамланди; маҳсус ҳунар мактаблари, мадрасалар ривожига алоҳида эътибор берилди; ҳатто соҳавий—рассомлик, наққошу: музахҳиблик, хаттотлик, машшоқлик, ҳунар мактаблари ташкил этилди, энг мумтоз асарларни саралаб кўчиртириш, таржима қилдириш йўлга қўйилди. Уларга аркони давлат ҳомийлик қилди, хаттот ва мутаржимлар моддий жиҳатдан таъминлаб турилди. Элликтан зиёд ижодкор ягона адабий муҳитда жамланди. Ҳатто чекка Аштда ҳам Муҳаммадамин Косоний бошчилигига котиблар ва мусаввирлар тайёрлайдиган маҳсус мактаб очилган. Ана шу катта бир ижодий жараённинг раҳнамоси—саркори Амир Умархон — Амрий эди.

Бўлажак шоир ва давлат арбоби Умарбек 1787 йили Қўқонда зодагон оиласида туғилади. У бошланғич таълимни хусусий муаллимларда олгач, мадрасада ўқиди, араб ва форс тилларини, замонасидағи барча билимларни мукаммал эгаллайди. Шундан сўнг акаси Олимхон хизматида бўлади. Уз билимдонлиги, маърифатлилиги билан кўпчиликнинг диққатини тортади. 1807 йили акаси Фарғона ҳокимлигини топширади. У Андижон ҳокими Раҳмонқўлбийнинг қизи Моҳларойим (Нодира)га уйланади. 1810 йили Олимхон фитна оқибатида ўлдирилгач, Умарбекни хон этиб кўтардилар. Ун йилдан зиёд хукмронлик қилган Умарбек маданий ҳаётни юксалтиришга, мадраса мактаб, масжид, хона-қоҳ, ҳаммом, карвонсаройлар қурдиришга, адабий ҳаётни жонлантиришга, қўшни давлатлар билан маданий, иқтисодий алоқаларни йўлга қўйишга алоҳида эътибор берган. Унинг ўзи ҳам Амрий таҳаллуси билан ғазаллар ёзган. Амир Умархон 1822 йили вафот этган.

Амрий ўзидан катта ҳажмдаги шеърлар девонини қолдирган. Шоир девони 1887 йилдан 1909 йилгacha бир неча бор чоп этилган. Уша давр Қўқон адабий муҳити, Амрий ижодини ўрганишда академик Азиз Қаюмов,

филология фанлари доктори Маҳбуба Қодироваларнинг хизмати катта. М. Қодирова 1972 йили Амирий девонини чоп эттирган эди. Лекин ўша йиллардаги ҳукмрон коммунистик мафкура «ўтмишни идеаллаштириш», «сарой адабиёти вакили» тамғалари билан китоб ман эт илди ва тарқалишига йўл қўйилмади.

Амирий Қўқон адабий муҳитининг бошқа шоирлари сингари ўзбек ва форсий тилларда баробар ижод қилиб, ҳар икки тилда мумтоз ғазаллар, мухаммас, мурабба, мусаддаслар яратган. Шарқнинг даҳо шоирлари Ҳофиз, Қамол, Лутфий, Жомий, Навоий, Бедил ҳамда Фузулийларнинг энг сара ғазалларига мухаммаслар битган, ўҳшатмалар ёзган. Бир ғазалида шоир Навоий ижоди ўзига бадният сарчашмаси бўлганлигини қайд этган. Шу далилнинг ўзи унинг ижодхонаси қай тарзда қурилганлигини кўрсатади. Амирий ижодига Навоий даҳосининг таъсири, шоир ғазалларининг халқона руҳда эканлигига М. Қодирова «Девон»га ёзган сўз бошисидаёқ илм аҳли диққатини жалб этганди.

Шоир ғазалларини кўздан кечирав эканмиз, уларда абадий мавзулар — ишқ тасвирланғанлигини кузатамиз. Аммо ана шу анъанавий муҳаббат тасвирида Амирий мутлақо ўзига хос бир йўл тутган. У Лутфий, Навоий, Бобур ғазалларидан файз топиб, арузнинг халқ қўшиқларига яқин баҳрларida ижод этишга, муайян инсон-маъшуқа чиройини нафис чизишда, ошиқ илтижоси, дард-ҳасратини ифодалашда халқ лапарларидек содда, равон шеърлар яратишга эришган. У кўпинча севгининг файзу тароватини умумлашма қаҳрамон — ошиқ тилидан ёрининг руҳсори, гуфтори, рафтори, қошу-кўзи, нозу-карашмасини таъсирчан, бокира тарзда тасвирлашга муюссар бўлади, қичик бир лавҳа восита сида олам-олам таассуротлар туғидради.

Чунончи, мумтоз ғазалиётимизда кўпинча ёр лаби устидаги нафис қора тук гўзаллик тимсоли сифатидә мушки анбар, райҳонга қиёсланади. Амирий ғазалларида ана шу «хаттанинг юзлаб ҳолатларда бадий ташбех, тимсол сифатида акс топганлигини кузатамиз. «Хатти анбарфом», «хатинг нуктаси», «анбарин хат», «сабзай хатти», «хатти шабранг», «хатинг райҳони», «хатинг даври», «хат зоҳир ўлди лаълидин» сингари сўз ва ибораларнинг хилма-хил товланишларда келиши фикримизни тасдиқлайди. Шоирнинг форсий ғазаллари ва мухаммасларида ҳам ана шу анъана усти-

вор. Жумладан бир ғазалида «сенинг хатинг Қуръон сатрларини эслатади» деган фикрни беради.

Хати зоги учун икки қаро зулфи тузог эрди,  
Баногўши сафосин бояга тўшган қора ўхшаттим.

Амирийнинг «Тасаддуқ», «Санга», «Дерман», «Ногоҳ», «Чўх», «Ўхшайдур», «Дермишлар», «Гулнор» сингари ўнлаб ғазаллари чинакам ҳалқона асаллар бўлиб, уларда ошиқ қаҳрамоннинг руҳий кечинмалари беҳад нафис, ихчам ва равон йўлда ифодаланган, мурраккаб ташбеҳлар, турли фикрларнинг қўшилиб-қуюқланиб келиш ҳолати учрамайди, бадиий-тасвирий воситалар ҳаммабоп тарзда қўлланган.

Зоҳир этмиш гар шафақ ул лаъли хандондин ҳаво,  
Инғламоқ қасб айламиш бу чашунги гирёидин ҳаво.  
Бўлмаган бўлса агар лаълинг майдини сурх рў,  
Не учун ҳар тун шафақ зоҳир қилур қоидин ҳаво.

Бундай ғазалларда маълум даражада Фузулий ва Машраблар анъанаси ҳам мавжуд:

Лабинг сарчашмаи оби бақодур,  
Хизр хатти зилолингга тасаддуқ.  
Тутарман танаро жонни гироми,  
Бўлур бир кун висолингга тасаддуқ.

Кўпинча шоир анъанавий образларни ёки бадиий тасвирий воситаларни қўллашда айрича йўл танлайди. Аксарият шоирларимиз ёр гажагини, баъзан сочини ҳам ошиқ учун қўйилган тузоққа ўхшатганлар. Ёки ёрнинг ошиққа қиё боқишини, қайрилиб кўз қирини ташлашини «мўрчанигоҳ» деб таърифлаганлар. Амирий ана шу аъналарга ўзгача ёндошади, гажагу зулфни кўп ҳолатларда қўллаб, яъни қармоққа қиёслаб, фикрни теран ифодаланишига, ғазалсароликка янги бир лавҳа олиб киришга мусассар бўлади:

Ишқ баҳрида кўнгил моҳисини сайд этгали,  
Зулфин ҳар бир кажи юз ҳалқан қуллеб эрур.

Демак, ёр сочининг ҳар бир жингалаги ишқ денги-зидаги балиқларни (ошиқларни) овлаш учун ташланган қармоқ илгичларини эслатади. Мумтоз ғазаллари-

мизда кўп учрайдиган «мурчанигоҳ» иборасини шоир содда қилиб «нимнигоҳ» тарзида ишлатаверади:

Нимнигоҳинг кўз учидин, турди мижтон саф тузуб,  
Хам бўлиб, таъзим этиб, ер ўпди фармонингда қош.

Ёрнинг қатли учун қасд этиш — лутф айлаши ҳам ошиқни тетиклаштиради, унга таскин беради. Зероки, маъшуқа кўзидан отилган ўқлар ошиқ қалбини чок этса, дудогида зуҳур этган ширингуфтормлик унга жон бағишлайди. Ёр лабларини таърифлаб хат иншо этган қалам бол чўқиган тўти тумшуғига ўхшайди:

Ҳар қаламким лаблари васфида таҳрир этса хат,  
Тўтидурким бўлур шаҳд ичра минқори сучук.

Қўйидаги байтда ҳам ўзгача, мутлақо янги бир қиёс мавжудким шоирнинг сўзга заргарона муносабати ҳайратомузур:

Ризо ўлмиш агар кўрсам кўзингни рўза чогида,  
Нехуш улким қилур бодом ила ифтор мен янглир.

Фарона водийси ҳалқлари орасида рўза кунлари ифторга бодом қўйиш ёки ифторда бодом мағзи тановвул этиш анъанаси мавжуд. Шоир бу ерда мумтоз шеъриятимиздаги ёр кўзини — қабофини бодомга ўхшатиш анъанасини давом эттирган ҳолда, ана шу таомилга ишора қилиб, фикрнинг қабариқ ифодаланишига эришган.

Анъанавий тазод, тарсеъ, гулу (ўта муболага), ўхшатиш, тадриж сингари қатор шеърий ва лафзий санъатлардан фойдаланишда ҳам биз гўзал, бетакор байтлар яратилганлигининг гувоҳи бўламиз. Ёр лабидаги қоп-қора ҳолни «болга қўнган чибин»га, ошиқ бошини гўйга, ёр гажагини чавгонга ўхшатиш турли-туман кўринишларда зуҳур этган. Бу ворисийликда ҳам Амирӣ кашфиётлар қилишга интилади:

Бошим гўй ўлди, жавлонгоҳида ман бенаво қолсам,  
Би ҳамдиллоҳ жони зоримни помоли саманд этди.

Бошқа бир ўринда боши (гўй), ёр гажаги (чавгон) га илинганидан шод эканлигини изҳор этса, бу ўринда ошиқ ёр отлари туёғи остида гўйдек топталганидан шод.

«Сутун», «Зеб», «Яктараф» радифли ғазалларда ҳам бир-бирини тақрорламайдиган, бошқа санъаткорлар ижодида кам учрайдиган раңг-баранг ташбеҳлар қўлланилган ва жозибали тасвирлар яратишга эришилган. Ёрниг оппоқ яноғидаги қоп-қора холи момиқдай қор устидаги қора қарғага ўхшайди. Аммо ана шу ҳинду хол ёр баногӯшини равshan этади, яъни ўзидан шаффофф нур таратадиган мўъжиза:

Холи ҳандуси баногӯшини равshan айлади,  
Фаслдай топғон киби зори сиёҳдин қор зеб.

Жуда кўп мумтоз шоирларимиз ёр сочини мушкка, мушки Хўтан тарқатадиган бир мўъжизага таққослайдилар. Қўйидаги байтда Амирий зулф образини янгича талқин этган:

Ики фаттон кўзунг Чин шаҳридин бож олса, тонг эрмас,  
Хўтан мушкига тушмиш шуҳрати зулфингдан овоза.

Демак, ошиқ назарида унинг ёри оламаро бўлиб, зулфларини паришон қилгандан сўнггина энг зўр ҳид тарқатадиган Хўтан мушки шуҳрат пайдо қилган экан, яъни ўша мўъжизанинг манбаи ёр сочи.

Баъзан шоир ошиқ қалбининг энг нозик туйғуларини маъшуқага хитоб, илтижо усуллари билан ифодалаб, муайян бадий лавҳалар яратади. Мана бу байтда ошиқ ёрига «сочингга тарофингни авайлаб ургин, яъни тарагин, чунки унинг ҳар торида юз асирининг кўнгли бор» демоқчи:

Гар тарап бўлсанг сочингни чекма бепарво тароф,  
Баски бордур юз асири ўлгон кўнгул ҳар тор аро.

Аксарият ғазалларида фақат шодлигу гўзалликни таъриф этиб, маъшуқанинг сафоли руҳидан, ширин гуфторию оҳудек хиромидан гулгул яшнагаи лирик қаҳрамон баъзан унинг бевафолигию, ағёрга лутф этиб, «харидорига жабр» этишидан шикоят қиласди. Амирийнинг «ҳофиз», «тамаъ», «фалак», «янглиғ», «зайн» радифли ғазалларида ёрининг озору-жафоси, «дилсанглиги», «саҳтрўлигига»дан нолиш мавжуд. У ёрига «порапора кўнглум устурлобтек», умр ўтар «ҳаёлу хобтек», шунинг учун «соғар ичиб набот газак» этмоқ керак, деб мурожаат қиласди. Амирий ғазалларидан маълум

бўлишича, ўтмишда «шароби ноб» истеъмол қилгандан сўнг «набот газак» этиш расм экан:

Бизга то чанд жаҳон кулфатни даҳр гами,  
Бода ичмак билан дағъи ғаму кулфат қилоли.

Амирий ўтмишдошлари анъаналарини давом эттириб, муваффақият билан туюқлар яратган шоирдир. У ўзбек тилидаги сўзларнинг оҳанѓошлиқ хусусиятига эътибор бераркан, ўзгалар ишлатмаган сўзлар асосида туюқ ёзишга интилган. «Чин» ва «Боғидур» каби туюқлари фикримизга далил бўла олади:

Оразин гулзори жаннат боғидур,  
Тори зулфинг жон қушининг боғидур.  
Халқаи зуннор зулфинг даврида,  
Кофири ишқ ўлмағонлар боғидур.

Демак, Амирий ҳам шаробни қайғу ҳасратни, замон кулфатларини унутиш воситаси, деб билган.

Маълумки, Амирий билан Нодира муносабатлари, устозу-шогирд мушоиралари ҳақида кўп ва хўп нақллар бор. Нодира ўз девони дебочасида устози — ўзининг биринчи ўқувчиси, мұнаққиди ва муҳаррири эканлиги ҳақида илиқ гапларни ёзиб қолдирган. Афтидан Амирий девонида ҳам бевосита умр йўлдоши бўлмиш Нодира га бағишлиланган бир қанча ғазаллар борга ўхшайди. Буни Амирий ва Нодиралар томонида мушоира тарзида яратилган «Бор» радибли ғазалнинг шоир девонига киритилганлиги ҳам тасдиқлайди. Бундан ташқари айrim шеърлардаги маъшуқа ошиқ кулбасини доимий мунаввар этгувчи сиймо. Шу ўринда бир нарсани таъкидлаб ўтишни истардик. Айrim мұнаққидлар Нодира ғазалларида Умархон ҳаддан ташқари идеаллаштирилган, дёган фикрни билдирадилар. Бу, очиғи, «феодал ўтмишни идеаллаштириш» сингари ҳукмфармо мафкуравий зуғумнинг асорати бўлиб, уларнинг мутлақо асоссизлиги барчага аён. Навқирон, қўлига қалам тутқизган устози, давлатни тадбиркорликла бошқариш билан бирга, илмий, адабий муҳитга йўналиш бериб турган одамидан жудо бўлган шоира қалбидаги айрилик дарди асарларининг қон томирига айланиб, уларни фироқномага табдил этиши табиий бир ҳол. Шунинг учун Амирий ғазалларида Нодира тимсоли, шоира асарларида Умархон сиймоси алоҳида ўрганишин тақозо этади.

Кўриниб турибдики, Шўролар даврида мавзу жиҳатидан маҳдуд, ғоявий йўналиш нуқтаи назардан қашшоқ, фақат яланғоч шаҳватпарастликни тараннум этган, шаклбозликдан иборат, деб камситиб келганимиз Амирӣ асарлари ўзбек ғазалиётининг зарварақларини ташкил этаркан. Хусусан, шоирнинг сўз танлаш маҳорати кўп жиҳатдан ибратлидир.

## АСРИМИЗГАЧА НАСРИМИЗ

Маълумки, ўзбек халқи минг йилдан зиёд тарихга эга бўлган бой адабиёт яратган. Мумтоз адабиёт деб аталадиган бу маънавий зарварақларимиз кўлам жиҳатидан ҳам, мавзу ва ғоявий йўналиш нуқтаи назаридан, жанрлари ҳамда бадиийлиги томонидан ҳам ниҳоятда ранг-барангдир. Ана шу бебаҳо хазинанинг катта қисмини насрый асарлар ташкил қиласди. Биз кўп йиллик кузатишларимиз, ўнлаб насрый асарларнинг бевосита асл қўллэзмаларини мутолаа қилиши натижасида қадимий насримизни жанр, тематика, ғоявий йўналиш ҳамда услуб жиҳатидан муҳтасар тасниф этишини лозим кўрдик. Зероки, ҳозиргача «диний», «мистик», «хурофий» деб назардан соқит қилинған ўнлаб насрый китобларимиз маърифат кони, ахлоқ-одоб дастуридир. Уларда исломий аҳкомлардан ташқари халқимиз маънавиятининг кўп қирралари ўз ифодасини топган, унинг турмуш тарзи акс этган.

Ҳикоя, ҳикоят, тамсиллар. Бу турга «Қиссан Рабғузий» (XIV аср), «Насойим ул-муҳабbat» (XV аср), «Гулзор», «Мифтоҳ ул-адл», «Жомеъ ул-ҳикоёти туркӣ» (XVI аср), «Тазкират ул-авлиёи туркӣ», Гулханий ва Нозил Ҳўжандийларнинг «Зарбулмасал» китоблари киради. Мазкур мажмуалардаги ҳикоя, ҳикоят ва масалларнинг етакчи мавзуси панд-насиҳат, яхши хулқодобни, фарз ва суннатларнинг бажарилиши шартлиги, илм, ҳунар ўрганиш, сабр, қаноат, ризо, шукур, эътиқод, зикр, ишқ; маърифат, жавонмардлик, адолат ва бошқаларни тарғиб этиб, исломий одобга зид хислат, айб, гуноҳлардан парҳез қилишга чорлашдир. Ушбу китобларнинг аксариятини ўзига хос одобнома дейиш мумкин. Уларнинг тили ва тасвири усулига «нақлдурким», «айтибдурларким», «ҳикоятда келур», «айтмишлар», «хабарда келур», «хабарда келмиш», «ҳикоятларда сўз бу турур», «ҳикоятларда андоғ келурким», «бурунги ўткан замонда» сингари бошланмалар характерлидир.

Деярли кўпчилик ҳикоятларда қиссадан ҳисса чиқариш характерида якуний байтлар келади. Бундай асарларнинг тили ғоятда равон ва фикр образли иборалар, лафзий ва шеърий санъатлар орқали лўнда ифодаланади.

Турли мавзулардаги ишқий-саргузашт, ахлоқий-таълимий, қаҳрамонлик руҳидаги қиссалар: «Қаҳрамонни қотил», «Қиссан Ҷамшид», «Қиссан Дилнавоз», «Қиссан Аҳмадбек ва Юсуфбек», «Девонаи Машраб». «Йброҳим Адҳам», «Ҳазрати Али қиссаси», «Қиссан ма-ликаи Дилором», «Қиссан Доробӣ зарринкамар», «Жангномаи Суҳроби Ял», «Китоби подшоҳ Афросиёб», «Сиёвуш қиссаси» ана шу хилдаги асарлар сирасига киради. Афросиёб ҳақидаги қиссанинг бир қисми 1914 йили ҳозирги Туркияning Диёрбакр шаҳрида нашр этилган «Чаноқ калаа» ойномасида ҳам босилган. Буларнинг услубига «Ровийлар ривоят қилурларким», «Аммо ровиёни ахбор ва нокилони осор ва муҳаддисони достон» каби бошланмалар, бобдан бобга ёки воқеадан воқеага ўтишда «алқисса» боғламаси хосдир. Бундай асарларда сюжет бир меъерда, фавқулодда ўзгаришлар, ногоҳоний воқеаларсиз баён этилади. Асосий диққат бош қаҳрамон саргузаштини мукаммал, ғоятда нафис, образли баён этишга қаратилган. Уларнинг таркибида руҳий ҳолат, табиат манзаралари, жанг-жадаллар, қаҳрамонларнинг келбат ва салобати тасвирига бағишлиланган кўплаб рубойӣ, ғазал, марсия, маснавийлар учрайди. Баъзиларида воқеа бошидан охири-гача назм ва наср аралаш тарзда тасвиirlанади.

Саргузашт романлар: «Самироншоҳ», «Барзунома», «Доробнома», «Ҳотамнома», «Жаҳонгирнома», «Сайдбаттоли ғозий», «Абомуслимнома» каби ўнлаб асарлар ўзбек романчилигининг мумтоз намуналари ҳисобланади. Бу хилдаги китобларнинг ўзига хос хусусияти шундаки, уларда воқеа кўлами жуда кенг. Асосий қаҳрамонлардан ташқари, унинг фаолиятини тўлдириб, муаллиф ижодий ниятининг мукаммал тарзда ифодаланиши учун хизмат қиласиган ўнлаб образлар; воқеа ичидаги воқеалар ёки ҳикоя таркибидаги ҳикоялар жуда кўп.

Бир сўз билан айтганда, XVIII асрда яшаб ижод этган андижонлик шоир ва ёзувчи Шоҳ Ҳижрон «Барзунома»сида шу хилдаги бошланма лавҳанинг ўзгача кўриниши мавжуд. Унда сажъни ташкил этувчи сўзларнинг тизими ҳам, ифодалар таносиби ҳам ўзига хос жозиба ва равонликка молик. Бу асар асримизнинг

бошида яшаган шоир ва мутаржим, ношир Ҳайбатул-лохўжа Хислат «Барзунома»сидан ҳам бадиий тил во-ситалари, нафосати жиҳатидан устун туради. Чунки, Шоҳ Ҳижрон кириш гап ва қистирма ибораларнинг нисбатан соддароқ турларидан фойдаланган, арабий ва форсий сўз ва жумлаларни камроқ қўллашга интилган.

Тарихий, тарихий-ёднома характеристидаги насрин асарлар: «Тарихи Мулуки Ажам», «Тарихи анбиё ва ҳука-мо», «Бобурнома», «Шажараи турк», «Шажараи таро-кима», «Гулшани давлат», «Фирдавс ул-иқбол», «Ша-жараи Хоразмшоҳий» ва бошқа асарлар. Бу китобларда тарихий воқеалар муаллифлар томонидан олим кўзи билан кўриб, саралаб чиқилади, кузатилади, ёзувчи диди, қалами билан қоғозга туширилади, баён этилади, тасвириланади. Шунинг учун уларда тарихий воқеалар тасвири бадиийликка йўғирилиб, кўпинча шеърлар, пандомуз маснавийлар билан безаниб, ҳаётий, афсонавий ҳикоятлар, нақллар билан сайқалланиб борилади. Бундай китоблар ўқувчига билим бериш билан бирга, катта бадиий-эстетик завқ бағишлайди. Улар шубҳасиз насримиз тарихининг ажралмас қисми ҳисобланади.

Илмий-фалсафий, таълимий характеристидаги наср на-муналари: «Маҳбуб ул-қулюб», «Гулшани роз», «Тазкираи қаландарон», «Қоралар фалсафаси», «Тарихи му-хожирон» мактублар, саргузаштномалар, муншаотлар, мақоллар шундай асарлар сирасига киради. Уларнинг кўпи наср ва назм аралаш битилган. Мазкур ёдномаларнинг асосини жамиятдаги ижтимоий табақаларнинг бурч ҳамда вазифалари, ахлоқ-одоб, инсонпарварлик, маърифатпарварлик, ижтимоий адолат хусусидаги му-шоҳадалар ташкил этади.

Бу ерда биз мумтоз насримизнинг барча асарларини қамраб олиб, уларнинг мукаммал таснифини бердик, деган фикрдан йироқдамиз. Ҳали биз кузата олмаган наср намуналари жуда кўп бўлиши мумкин. Чунки, қиссаларнинг ўзи юздан зиёд. Баъзи саргузашт романларниг бир йўла 2—3 кўрининши ҳам яратилган. Уларнинг ҳар бири алоҳида бадиий нафосат қиррала-рига эга.

## МУҚИМИЙНИНГ ДУСТИ

Ўзбек ва тоҷик ҳалқлари қадим замонлардан бир сарзаминда яшаб, моддий ва маънавий бойликлар яра-

тиб келган. Улар ўртасидаги тарих ва тақдир бирлиги тасвирий санъат, музика, хусусан, бадиий адабиётда тематик, гоявий руҳий яқинликни вужудга келтирган. Ҳар икки халқ ижодкорлари бир-бирига устоз, бир-бира шогирд бўлган. Бу қутлуг анъанада икки тилда баробар ижод этиш — зуллисонайнилик ўзига хос бир моҳиятга эга.

Зуфархон Жавҳарий ана ўн зиллисонайн шоирлар вакилларидан биридир. Жавҳарий 1860 йили шоир Назмий Истаравшаний оиласида дунёга келди. Дастлабки таълимни отасидан олди, сўнгра Бухоро шаҳрида мадрасани хатм этди. Араб, туркий тилларни ўрганди, ўз давридаги барча билимларни пухта эгаллади. Шарқ поэзиясидан мукаммал сабоқ олди. Айни пайтда Бухоро, Самарқанд ва Қўқон адабий муҳити билан яқиндан алоқада бўлди. 1945 йили ўз шахри — Уратепада вафот этди.

«Кичиклигимдаёқ, яъни ўн беш яшарлигимдан бошлиб тожик, туркий ва арабий тилларда шеър ўқиш ҳамда ғазал ёзиш, маснавий битиш, рисолалар ёзиш, Бедил, Соиб, Ҳофизи Шерозийлар ғазалларига таҳлислар яратиш билан шуғулландим», деб таъкидлайди ўз таржимаи ҳолида Жавҳарий.

Жавҳарий Саъдий, Ҳофиз, Жомий, Бедил, Навоий, Ҳусрав каби улкан санъаткорлар анъанасини давом эттириб, дунёвий муҳаббатни куйлади, илм-фан, маърифатни тарғиб этди. Шарқ поэзиясидаги барча жанрларда ижод этди, забардаст достоннавис сифатида танилди. «Табриқ», «Иқбол байрами», «Илм навбаҳори», «Тоҷикистон қасидаси» каби шеърларида озодлик, меҳнат эркинлиги, ҳуррият, маърифатни, меҳнат кишилалинг бунёдкорлигини тараннум этиб, чинакам замон куйчисига айланди. Шоир ватанпарварлик мавзуларидаги кўплаб шеърлар, достонлар яратди.

Мумтоз адабиёт анъаналари руҳида камол тонган Жавҳарий илм-маърифат, ҳур фикрни тарғиб этди. Иккинчи жаҳон уруши давридаги шеъриятида халқ жасорати, қаҳрамонлигини мадҳ этди, адаб асарларида юксак гражданлик ҳамда ватанпарварлик руҳи барқ уриб туряди. «Одамхўр жаллод», «Тешабойдек мардона бўлинг», «Йигитларга», «Хуш келибсиз» сингари шеърлари Гитлер бошчилигидаги фашист газандалар устидан халқнинг ғалаба қозонажагига даъват этган жанговар поэтик асарлар жумласидандир.

Характерлиси шундаки, Жавҳарий ўзбек тилида

ҳам кўплаб баркамол шеърлар битган, ўзбек демократ шоирлари, зиёлилари билан яқиндан ижодий ҳамкорликда бўлган. «Русия инқилоби тарихи» қасидаси, бир неча ўзбекча шеърлари ҳамда Муҳий Кўқоний, Боқий Ришдоний, кўп тилларни билган ажойиб олим, шоир Муқимийнинг яқин дўсти Мавлоний Йўлдош, Абдулҳофизи Зоминий билан дўстлиги ҳақида далиллар, шеърий мактублар сақланиб қолган.

Жавҳарий ижодида чиркин феодал ўтмишга нафрат, интернационализм, халқлар дўстлигини тараним этиш ўз ифодасини топган. Ў асарларида ўзбек халқи ҳаёти тасвирига жиддий эътибор берган. Шоирнинг «Офтобхон» достони бевосита ўзбек халқи ҳаётига бағишиланган. «Офтобхон»да бир камбағал қизнинг, аччиқ, фожиавий ҳаётини тасвирилаш орқали шоир хонликлар давридаги ўзбек хотин-қизларининг умумлашма образини яратган. Ҳақ-ҳуқуқи поймол этилган, иззат-нафси топталган шўрлик қиз феодал зодагонлар, хонларнинг ифлос чангалида хўрланади. Кўқонни қонга ботириб, Нодирадек донишмандларни қатл этган амир Насрулло Офтобхонни қул қилиб Бухорога элтади: Қиз бошига яна хўрлик, ҳақорат, таъна-маломат тошлари ёғилади. Қамбағал қиз Насруллонинг ғайри шаръий ишларини рўй-рост айтади, қариб қуйилмаганликда лаънатлади. У Насрулло онасининг буйруғи билан саройдаги хизматкор аёллар томонидан бўғиб ўлдирилади.

Шуни ҳам таъкидлаш лозимки, Офтобхон тақдирини айрим тарихий китобларда ҳам қайд этилган. Атоқли ўзбек ёзувчиси Абдулла Қодирий Амир Умархон саройидаги бу канизак фожиаси ҳақида роман битмоқчи бўлгану, ёзиб улгурмаган. Шоир ва драматург Туроб Тўланинг «Қувваи қаҳ-қаҳа» драмасида ҳам Офтобхон эпизодик образ сифатида иштироқ этади. Ҳозирча бу тарихий ҳақиқат ҳақидаги энг баркамол асар Жавҳарийнинг достони ҳисобланади.

Зуфархон Жавҳарий ўзбек демократ шоири Муқими билан яқиндан таниш, ижодий ҳамнафас бўлган. Муқими вафотидан ўн йил ўтгач, Жавҳарий «Фарғоналик Муқимиининг кечмиши» номли достон яратди. Автор асарда Муқими ижодининг етакчи ўоявий йўналишини тўғри кўрсата билган, нодонларга иззат, дононоларга кулфат келтирган хонликлар даврини қоралайди, аждодлар қолдирган мерос барча замонларда ав-

лодлар қалбини маърифат ёғдуси билан мунааввар эта-  
веради, улар мангу барҳаёт, дейди.

Зуфархон Жавҳарий ижоди «куйласа чолғуси бир,  
йиғласа қайғуси бир» бўлган ўзбек ва тоҷик халқлари  
ўртасидаги абадий биродарликнинг ёрқин намунаси  
ҳисобланади.

---

## МУНДАРИЖА

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| Орифлар султони           | 3   |
| «Офариннома» муаллифи     | 6   |
| Биринчи Султон            | 8   |
| Ҳайратангиз истеъдод      | 19  |
| Жаҳолатни қоралаб         | 24  |
| Ҳикматлар атриёти         | 31  |
| Жаҳонгашта шайх           | 36  |
| Жонбахш шеърият           | 42  |
| Дил ба ёру                | 46  |
| Даҳолар даврасида         | 50  |
| Устодга ёднома            | 54  |
| Чехракушолар сарвари      | 58  |
| Замона ҳофизи             | 62  |
| Соҳир санъаткор           | 66  |
| Сарой адабиёти            | 69  |
| Ирфоний билимлар қомуси   | 79  |
| Зарофат соҳиби            | 90  |
| Жисимим нотавондур менинг | 93  |
| Сўз гуҳаршуноси           | 99  |
| Асримизгача насримиз      | 105 |
| Муқимийнинг дўсти         | 107 |

---

Илмий-оммабоп нашр  
Ҳамиджон Ҳомидов  
**АЖДОДЛАР САБОГИ — АҚЛ ҚАЙРОГИ**  
*Ўзбек тилида*

Муҳаррир Илҳом Зойир  
Мусаввир Темур Саъдулла  
Тартиловчи муҳаррир В. Веремеюк  
Мусаҳхих Зиёда Латифхон қизи

**ИБ № 177**

Теришга берилди 15.01.98 й. Босишга рухсат этилди 20.02.98 й.  
Бичими  $84 \times 108^{1/32}$ . Газета қофози. Шартли босма табоги 5,88.  
Нашр босма табоги 6,0. Адади 3000 нусхада. Баҳоси шартнома  
асосида. Буюртма №15.

Ўзбекистон Республикаси Давлат Матбуот қўмитасининг Абдулла Қодирий номидаги ҳалқ мероси нашриёти. Тошкент—129, На-  
войй кўчаси, 30-үй. Нашр рақами № 1.

Ўзбекистон Республикаси Давлат матбуот қўмитасининг Тошкент  
китоб-журнал фабрикасида чоп этилди. Тошкент, Юнусобод даҳа-  
си, Муродов кўчаси, 1-үй.